

2013



5 year warranty  
Made in Germany  
[www.ortlieb.com](http://www.ortlieb.com)

**ORTLIEB**

**WATERPROOF**

# WELCOME OUTDOORS.

Herzlich Willkommen in der Welt  
der wasserdichten Abenteuer !



Mount Whistler, Jasper, Alberta

**E**in ereignisreiches Jahr liegt hinter uns. Ein Jahr voller Rekorde, Höchstleistungen und Superlativen. London zeigte uns die besten Sportler der Welt bei den XXX. Olympischen Spielen, ein Österreicher durchbrach im freien Fall aus 37 Kilometern Höhe als erster Mensch die Schallmauer. Und mittendrin, abseits vom großen Trubel, gab es auch bei ORTLIEB einen Anlass zur Freude:

2012 feierten wir unseren 30. Geburtstag als Hersteller wasserdichter Outdoor-Taschen. Grund genug, Ihnen Danke zu sagen.

Ob Aussteiger, Umsteiger oder Quereinsteiger, uns alle verbindet die große Lust, unsere Freiheit aktiv zu genießen. Wie leidenschaftlich gerne Sie in freier Natur unterwegs sind, haben Sie uns im ORTLIEB Reise geschichten-Wettbewerb bewiesen. Auch dafür an alle Teilnehmer ein herzliches Dankeschön! Die vielen packenden Storys rund um die wasserdichte ORTLIEB Tasche haben uns überwältigt. „Made in Germany, zuhause in der ganzen Welt“ – so könnte man Ihre Einsendungen zusammenfassen. Kleine und große Abenteuer durch alle Länder und Kontinente dieser Erde – zu Wasser, zu Lande, zu Fuß, zu Pferd, im Boot, auf dem Motorrad und natürlich dem Fahrrad.

Da die besten Impulse für Innovationen aus der Praxis kommen, geht's gleich weiter in Richtung Zukunft mit einer Reihe von Produktneuheiten. Frisch aus unserer neuen Fertigungshalle in Heilsbronn kommen vier neue, wasserdichte Fototaschen, Lenker taschen mit magnetischem Verschlusssystem und abschließbarem Adapter sowie ein neues Modell für Tourenradler mit integriertem GPS-Fach. Mountainbiker und Rennradfahrer dürfen sich auf eine neue Seatpost-Bag mit integrierter Schnellbefestigung freuen.

Schöne Aussichten, finden Sie nicht auch? Zur Einstimmung führt Sie unsere Fototour durch die unberührte kanadische Wildnis in Alberta. Dort haben wir nicht nur Schwarzbären und Elks getroffen, sondern vor allen Dingen Ihre neuen ORTLIEB Outdoor-Spezialisten auf erste Bewährungsproben gestellt. Den Praxistest bei unseren Rad-, Wander-, Reit- und Motorradtouren durch den Jasper Nationalpark und die kanadischen Rocky Mountains haben alle Packsysteme bestanden. Jetzt wünschen wir Ihnen viel Freude damit:

Auf zu neuen wasserdichten Abenteuern!

# NEWS



**BRAND  
NEW**



seite | page **58**  
ultimate6 M pro



seite | page **45**  
velo-shopper



seite | page **30**  
seatpost-bag



seite | page **79**  
elevation pro



seite | page **117**  
camera bags

## inhalt

### bike touring

Travel-Set, Bike-Tourer.....	8
Travel-Biker.....	11
Bike-Packer Plus & Classic .....	13
Sport-Packer Plus & Classic .....	14
Back-Roller Plus & Classic.....	16
Front-Roller Plus & Classic .....	19

### sport cycling

Flight .....	21
MountainX 31 .....	23
Airflex 11 .....	24
Cor 13 .....	26
Trunk-Bag.....	28
Seatpost-Bag.....	30
Micro, Saddle-Bag .....	32

### commuting & city biking

QL3/ QL2/ QL1 System.....	34
Downtown QL3, QL2 .....	37
Office-Bag QL3, QL2 .....	40
City-Biker QL3 .....	43
Velo-Shopper .....	45
Bike-Shopper .....	46
Vario QL3 .....	48
Back-Roller City, Front-Roller City .....	51
Back-Roller Classic Design .....	53
Tragesystem für Radtaschen .....	54
Außentasche, Diebstahlsicherung.....	55
Netzaußentasche, Flaschenhalter.....	56

### lenkertaschen

Ultimate6 M Pro.....	58
Ultimate6 M Plus .....	60
Ultimate6 M Classic & Compact .....	61
Ultimate5 L Plus & Classic .....	62
Ultimate Zubehör .....	63

### xtra specials

White Line.....	66
Liegeradtaschen & Rucksack.....	68
Kuriertasche Messenger Bag .....	70
Kuriertaschen Zubehör .....	72

### trekking

Elevation Pro, Elevation.....	79
Track .....	82
Packman Pro2.....	83
Hip-Pack2 .....	85

### expedition

Big-Zip .....	87
Transporter.....	88
X-Plorer, X-Tremer .....	90

### dry bags

Packsack PD350 & PS490.....	93
Packsack PS21R, mit Sichtstreifen .....	95
Kompressionspacksäcke PS10 .....	96
Ultraleichte Packsäcke PS10 .....	98
Packsäcke PS10 /PS33 Liner.....	99
Packsack Daten-Tabelle .....	100

### travel bags

Duffle.....	103
Travel-Zip.....	105
Rack-Pack.....	106

### citytaschen

Sling-it.....	108
Zip-City .....	109
City-Shopper .....	111
In-Town, Velocity .....	113
Notebook Hüllen .....	114

### fototaschen

Day-Shot.....	117
Digi-Shot M/L .....	118
Soft-Shot, V-Shot.....	120
Aqua-Cam, Aqua-Zoom.....	123
Protect, Fototaschen Tragesystem .....	124

### motorradtaschen

Moto Packtaschen.....	127
Moto Speedbags.....	128
Moto Tankrucksack.....	130
Moto Seitentasche QL2 .....	131
Moto Zip'n Go, Moto Packsack.....	133
Moto Rack-Pack, Moto D-Fender.....	134

### pferdepacktaschen

Wassersack, Wasserbeutel .....	140
Wasserkatze, Trinkschlauch .....	141
Duschvorsatz.....	141
Faltschüssel, Faltbare Wanne .....	143

### schutzbeutel

Kartentasche, Doku-Beutel .....	144
Snack-Pack.....	144
Safe-it.....	146
Wertsachenbeutel, - gürtel.....	147
Walkie-Talkie-Bag .....	147

### accessories

First-Aid-Kits .....	148
T-Shirt, ORTLIEB-Cap, Regenhut .....	151
Kaffeefilterhalter, T-Pack .....	152
Ersatzteile .....	154
Material, Qualität, Symbole.....	158

ORTLIEB "Made in Germany".....	29
Travelling Canada .....	73
Canada Reisetipps.....	138



# BIKE TOURING

Miette Road, Jasper, Alberta

# BIKE TOURING BIKE TOURING

travel-set : bike-tourer · ultimate6 M · travel-biker

bike-tourer



## TRAVEL-SET



Für Weltenbummler, die gerne gut vorbereitet und bestens ausgerüstet zu neuen Abenteuern aufbrechen. Das komfortable, wasserdichte Radreise-Komplettset aus abriebfestem Cordura sorgt für ausreichend Stauraum auf großer Radtour oder auf dem Wochenendtrip mit der ganzen Familie. Einen knitterfreien Transport von Kleidung & Co. garantiert der Travel-Biker. Zwei seiner vier Innentaschen sind mit Reißverschlüssen ausgestattet. Zudem bietet er innen zwei Kompressionsgurte für Bekleidung und außen auf dem Deckel eine Netztasche. Alle anderen wichtigen Utensilien finden genügend Platz in den Hinterradpacktaschen Bike-Tourer mit praktischen Schultertragegurten. Die Lenkertasche Ultimate6 M Plus mit Magnetverschluss hält Wertsachen und Geld stets griffbereit. Die mitgelieferte Diebstahlsicherung schützt die beiden Hinterradpacktaschen vor Entwendung. Die Außentasche Größe S, der

Flaschenhalter und die Netztasche sind als separates Zubehör erhältlich.

*Im Lieferumfang enthalten:*  
 Koffer Travel-Biker inkl. abschließbarem Kofferadapter (Mit max. 10 kg zu beladen; bitte die Tragekraft des Gepäckträgers beachten!), S. 11 | Zwei Hinterradpacktaschen Bike-Tourer mit Quick-Lock2 Aufhängesystem, S. 9 | Ultimate6 M Plus Lenkertasche mit Halterung, S. 60 | Diebstahlsicherung (montiert), S. 55

Material	PS36C	
Gewicht	4970 g	
Volumen	72 L	
Farben		Art.Nr.
	haselnuss-schwarz	F2043
UVP*/€	399,95	

Der Preis des Travel-Sets ist um € 79,85 günstiger als bei Einzelkauf.



3-2011



03/04-2011



## BIKE-TOURER



Wenn die Ferne ruft, packen passionierte Radler ihren Bike-Tourer. Denn mit seiner ausgeklügelten Innenaufteilung und dem aufgesetzten Frontfach bietet das Top-Modell genügend Stauraum für Ausrüstung & Co. Dank praktischem Deckelverschluss lässt die Hinterradtasche aus abriebfestem Cordura sich mit nur einer Hand schnell öffnen und schließen. Vier Abstellfüße halten den Bike-Tourer auf Abstand zum schmutzigen Boden. Der gepolsterte und verstellbare Schultergurt sorgt für bequemen Tragekomfort und kann ganz einfach mit nur einem „Klick“ abgenommen werden. Der Bike-Tourer mit Quick-Lock2 Aufhängesystem sitzt perfekt an Gepäckträgern mit einem Durchmesser bis 16 mm (Einsätze für 8 mm und 11 mm inklusive). Wer mehr Raum für seine Ausrüstung benötigt, kann ihn ideal mit dem ORTLIEB Travel-Biker oder dem Trunk-Bag kombinieren.

*Weitere praktische Details:*  
 Großflächige, leuchtstarke Reflektoren | aufgesetzte Fronttasche | Tragegriff | Taschen einzeln verwendbar | Als Zubehör erhältlich: Radtaschentragesystem, Außentasche Gr. S, Diebstahlsicherung, Flaschenhalter und Netztasche

Material	PS36C
Gewicht	2570 g (Paar)
Volumen	38 L (Paar)
Maße	40 · 23/32 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	haselnuss-schwarz F2151
UVP*/€	219,95

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



# BIKE TOURING



travel-biker



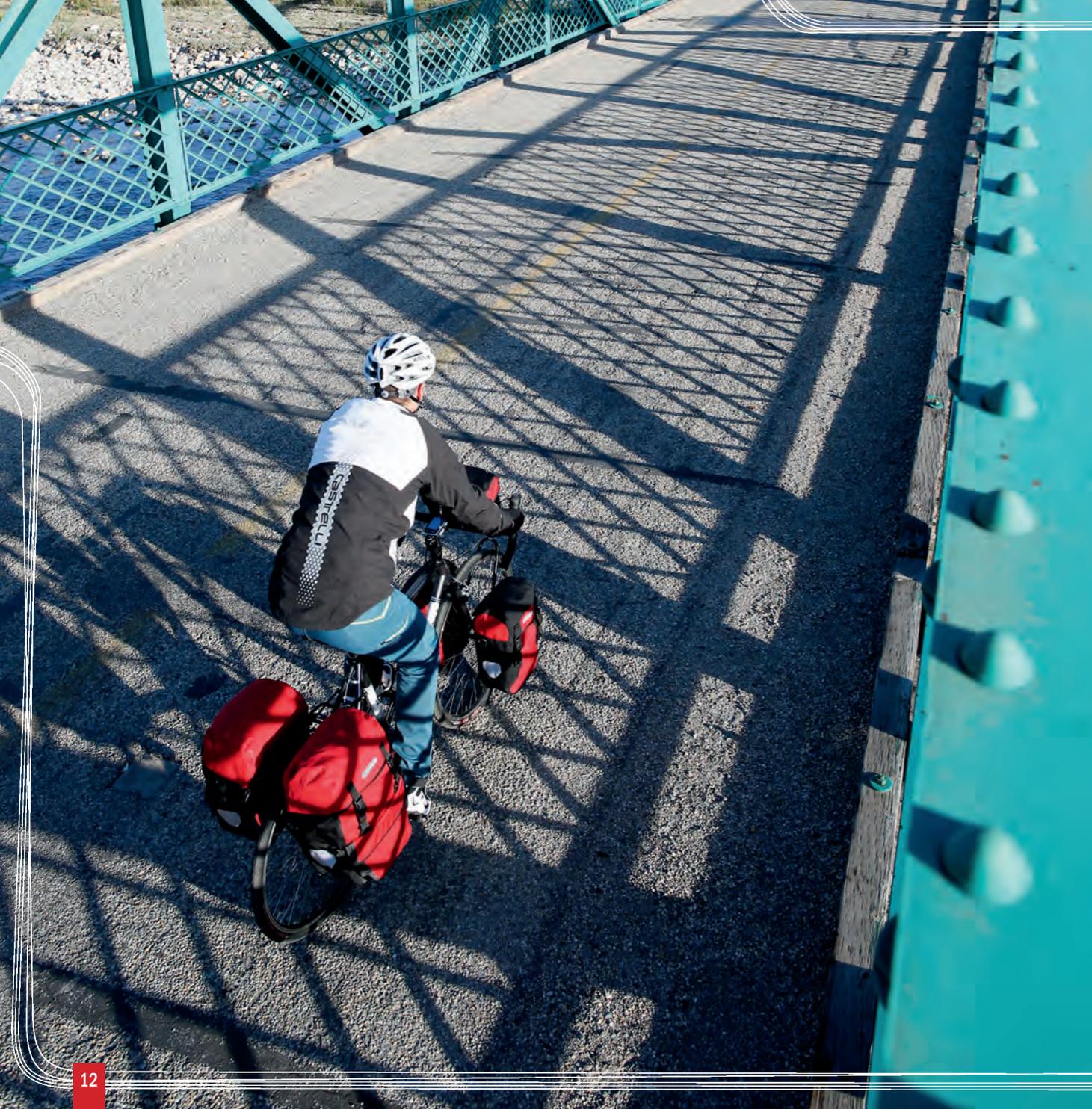
## TRAVEL-BIKER

Wer unterwegs gerne für jede Situation gerüstet ist, trifft mit dem Travel-Biker die richtige Wahl. Denn der praktische Koffer bringt sogar die schicke Abendgarderobe trocken und knitterfrei ans Ziel. Innen sorgen vier Taschen, davon zwei mit Reißverschluss, sowie zwei Komprimierungsgurte für ausreichend Stauraum. Außen bieten die Netztasche und Spanngummis auf dem Kofferdeckel zusätzlich Platz für robustere Ausrüstung. Der Travel-Biker ist optimal für den Einsatz auf Trekking- und Tourenrädern sowie auf Sattelgepäckstützträgern geeignet. Durch den mitgelieferten abschließbaren Gepäckträger-Adapter lässt sich der wasserdichte Koffer blitzschnell per „Klick“ anbringen und abnehmen: Einfach aufschieben und in die Haltevorrichtung einrasten lassen. Der

Travel-Biker kann mit allen ORTLIEB Fahrradpacktaschen kombiniert werden und ist mit maximal 10 kg beladbar (bitte auf die Tragkraft des Gepäckträgers achten).

*Weitere praktische Details:  
Gepolsterter Tragegriff mit Reflexmaterial | Vier Abstellfüße am Kofferboden | Schultertragegurt als separates Zubehör erhältlich (Art. Nr. E33)*

Material	PS36C
Gewicht	1720 g
Volumen	27 L
Maße	16,5 · 50 · 33 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	haselnuss-schwarz F2083
	schwarz F2084
UVP*/€	159,95



# BIKE TOURING

bike-packer



VSF.all-ride



## Die Welt neu erfahren

Radreisen begeistern immer mehr Menschen. Dass es dabei auch mal richtig nass werden kann, gehört zur Natur der Sache. Gut, wenn man sich dann auf einen zuverlässigen Transport-Partner verlassen kann, der das Gepäck auch bei widrigstem Wetter sicher trocken hält. Nicht umsonst ist die bewährte ORTLIEB Packer-Linie mit ihrem Deckelverschluss, dem praktischen Quick-Lock-System plus Schultertragegurt bei Touren-Spezialisten auf der ganzen Welt beliebt. Während der Bike-Packer Plus mit seinen 42 L Fassungsvermögen sich für die große Tour eignet, lässt sich das kompakte Sport-Packer Paar als zusätzliche Taschen am Lowrider oder auch als Hinterradtaschen für Kinderfahrräder einsetzen.

## BIKE-PACKER PLUS



Abriebfestes Cordura-Gewebe macht die Hinterradtasche zum widerstandsfähigen Reisegefährten für ausgedehnte Radtouren. Die wasserdichte, dreidimensionale Fronttasche sorgt für zusätzlichen Stauraum. Durch das Quick-Lock2-Aufhängesystem lässt sich der Bike-Packer Plus schnell und einfach mit einem „Klick“ am Gepäckträger befestigen.

### Weitere praktische Details:

Schultertragegurt mit Karabinerhaken | Abstellfüße am Taschenboden | Staublatz mit leicht bedienbarem Kordelzug unter dem Deckel | Innentasche | Reflektoren

Material	PS36C
Gewicht	2200 g (Paar)
Volumen	42 L (Paar)
Maße	42 · 23/32 · 22 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
rot-schwarz	F271
graphit-schwarz	F272
schwarz	F273
haselnuss-schwarz	F276
UVP*/€	174,95

## BIKE-PACKER CLASSIC



Der Klassiker unter den Hinterradtaschen aus strapazierfähigem Polyestergewebe bietet Platz für alle Reise-Utensilien. Eine einfache Befestigung am Rad garantiert das Quick-Lock1-Aufhängesystem.

### Weitere praktische Details:

Schultertragegurt mit Karabinerhaken | Abstellfüße am Taschenboden | Staublatz mit leicht bedienbarem Kordelzug unter dem Deckel | Innentasche | Reflektoren

Material	PD620/PS490
Gewicht	2080 g (Paar)
Volumen	40 L (Paar)
Maße	42 · 23/32 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
rot-schwarz	F261
blau-schwarz	F262
schwarz	F263
UVP*/€	139,95

# BIKE TOURING

## sport-packer



### SPORT-PACKER PLUS



Dank des robusten Cordura-Gewebes ist der Sport-Packer Plus der ideale Tourenbegleiter. Die wasserdichte Lowrider- oder Hinterradtasche eignet sich perfekt als „kleine“ Hinterradtasche oder für Kinderräder. Mit Hilfe des Quick-Lock2-Aufhängesystems lässt er sich schnell und einfach am Rad befestigen und wieder abnehmen.



Weitere praktische Details:

Schultertragegurt mit Karabinerhaken |  
Abstellfüße am Taschenboden | Staubplatz  
mit Kordelzug unter dem Deckel | Innentasche  
| Reflektoren

Material	PS36C	
Gewicht	1680 g (Paar)	
Volumen	30 L (Paar)	
Maße	40 · 25 · 14 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	rot-schwarz	F491
	graphit-schwarz	F492
	schwarz	F493
	haselnuss-schwarz	F494
UVP*/€	144,95	



### SPORT-PACKER CLASSIC



Durch sein kompaktes Format ist er der perfekte Partner für kurze Touren, zum Einkaufen oder als erste Radtasche am Kinderrad. Durch das Quick-Lock1-Aufhängesystem lässt er sich schnell und einfach am Fahrrad befestigen und wieder abnehmen.



Weitere praktische Details:

Schultertragegurt mit Karabinerhaken |  
Abstellfüße am Taschenboden | Innentasche  
| Schließbarer Staubplatz unter dem Deckel  
| Reflektoren

Material	PD620/PS490	
Gewicht	1750 g (Paar)	
Volumen	30 L (Paar)	
Maße	40 · 25 · 14 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	rot-schwarz	F481
	blau-schwarz	F482
	schwarz	F483
UVP*/€	119,95	

Empfohlenes Zubehör:
Radtaschen- Tragesystem, Außentasche S, Netztasche, Flaschenhalter
Plus-Serie zusätzlich: Dieb- stahlsicherung



# BIKE TOURING

## back-roller



VSF...all-ride



### Jedes Gramm zählt

Große Touren verlangen Mensch und Material das Äußerste ab:

Die Klassiker unter den wasserdichten Fahrrad-Packtaschen trotzten den Elementen und sind robuste Transport-Partner, wenn das Rad-Abenteuer ruft. Passionierte Touren-Radler verlassen sich auf das funktionsstarke System aus beidseitiger Vorder- und Hinterrad-Beladung. Weil gerade bei Langstrecken-Touren jedes Gramm ins Gewicht fällt, punkten Back- & Front-Roller vor allem durch ihr geringes Eigengewicht. Ob Waldwege oder Wüstenstraßen, Schluchten- oder Flussdurchquerungen, das extrem strapazierfähige Außenmaterial hat sich bei unzähligen Härte-Tests bewährt. Nicht zuletzt deshalb wurde diese Allwetter-Packlösung mehrfach von der Fachpresse ausgezeichnet.



### BACK-ROLLER PLUS

Auf ausgedehnten Touren zeigt er, was er drauf hat. Mit den praktischen Rollverschlüssen schließt die stabile Hinterradtasche aus abriebfestem Cordura-Gewebe Ausrüstung & Co. wasserdicht ein. Durch das Quick-Lock2-Aufhängesystem lässt sich der Back-Roller einfach am Fahrrad befestigen und wieder abnehmen. Dank Schultergurt kommt er auch als praktische Umhängetasche zum Einsatz.

Weitere praktische Details:  
Reflektoren | integrierte Innentasche

Material	PS36C
Gewicht	1680 g (Paar)
Volumen	40 L (Paar)
Maße	42 · 23/32 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	rot-schwarz F511
	schwarz F513
	graphit-schwarz F516
	haselnuss-schwarz F518
UVP*/€	139,95



### BACK-ROLLER CLASSIC

Robustes Polyestergewebe macht ihn zum langlebigen Touren-Begleiter. Ausgestattet mit hermetischen Rollverschlüssen sorgt er dafür, dass Verpflegung und Equipment sicher verpackt und wasserdicht geschützt am Ziel ankommen. Mit dem Quick-Lock1-Aufhängesystem lässt er sich einfach und schnell am Rad befestigen und wieder abnehmen. Beim Transport zu Fuß sorgt der Schultergurt für ein angenehmes Tragegefühl.

Weitere praktische Details:  
Reflektoren | integrierte Innentasche

Material	PD620/PS490
Gewicht	1900 g (Paar)
Volumen	40 L (Paar)
Maße	42 · 23/32 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz F530
	rot-schwarz F531
	blau-schwarz F532
	gelb-schwarz F535
	grau-schwarz F539
UVP*/€	119,95



Miette Road, Jasper, Alberta



Old Fort Point, Jasper, Alberta

# BIKE TOURING

## front-roller



VSF all-ride



### FRONT-ROLLER PLUS

Ausdauernd und robust trotz er selbst widrigsten Bedingungen. Der Front-Roller Plus aus abriebfestem Cordura-Gewebe für Lowrider-Gepäckträger am Vorderrad oder Hinterrad gepäckträger eignet sich auch als erste „eigene“ Radtasche am Kinderrad. Die praktischen Rollverschlüsse verschließen den Front-Roller Plus wasserdicht und bieten ausreichend Stauraum für alle wichtigen Reise-Utensilien. Mit einem „Klick“ sorgt das Quick-Lock2-Aufhängesystem für eine schnelle Befestigung am Fahrrad.

Weitere praktische Details:  
Reflektoren | integrierte Innentasche | Schultergurte

Material	PS36C	Art.Nr.
Gewicht	1440 g (Paar)	
Volumen	25 L (Paar)	
Maße	30 · 25 · 14 cm (H x B x T)	
Farben		
	rot-schwarz	F611
	schwarz	F613
	graphit-schwarz	F616
	haselnuss-schwarz	F618
UVP*/€	104,95	



### FRONT-ROLLER CLASSIC

Die klassische Packtasche aus strapazierfähigem Polyestergewebe zeigt in jeder Situation Kampfegeist. Der Front-Roller Classic ist für Lowrider-Gepäckträger am Vorderrad oder Hinterrad gepäckträger geeignet und kann auch als Radtasche am Kinderrad verwendet werden. Durch das Quick-Lock1-Aufhängesystem lässt er sich schnell und einfach am Rad befestigen und wieder abnehmen.

Weitere praktische Details:  
Reflektoren | integrierte Innentasche | Schultergurte

Material	PD 620/PS 490	
Gewicht	1590 g (Paar)	
Volumen	25 L (Paar)	
Maße	30 · 25 · 14 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	schwarz	F630
	rot-schwarz	F631
	blau-schwarz	F632
	gelb-schwarz	F635
	grau-schwarz	F639
UVP*/€	99,95	

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.

white LINE  
see/siehe page 66



First-Aid-Kits für Bereich FAHRRAD Seite 148

# SPORT CYCLING



Pyramid Lake, Jasper, Alberta

# SPORT CYCLING

flight



motorrad **top 1**  
reiseuehrer.de

11/2011

Mountain **BIKE**  
GUT

07/2011



## FLIGHT

Losradeln und abschalten! Der Flight mit TIZIP-Reißverschluss und wasserdicht verschraubtem Leichtgewicht-Edelstahl-Drahtrahmen verstaut alles, was an diesem Tag wichtig ist. Auch bei längeren Touren ist der Rucksack aus reiß- und abriebfestem Nylongewebe angenehm auf dem Rücken zu tragen, denn das Tragesystem mit einstellbarem Abstandsnetz lässt die Luft am Rücken zirkulieren. Brust-, Hüft- und Schultergurte lassen sich individuell einstellen. Für Touren, bei denen ein hoher Flüssigkeitsbedarf vorprogrammiert ist, kann ein Trinksystem (nicht im Lieferumfang enthalten) mit hermetischem Durchlass für den Trinkschlauch (bis 10,5 mm Durchmesser) integriert werden. Für mehr Sicherheit durch gute Sichtbarkeit sorgt der 3M-Reflektor. Zudem bietet der Flight eine Blinklichthalterung.

Weitere praktische Details:  
Wasserdichte Fronttasche mit TIZIP-Reißverschluss | Beidseitige Seitentaschen (z.B. für Trinkflaschen) | Organizer innen in A4-Größe | Wertsachenfach | Verstaubare Helmhalterung | Tragegriff

Volumen	27 L		
Gewicht	1360 g		
Maße	56 · 29 · 22 cm (H x B x T)		
Farben		Art.Nr.	
	schiefer-schwarz		R5112
	signalrot-schwarz		R5114
	ozeanblau-schwarz		R5115
UVP*/€	179,95		

Material	PS33/PS42R		
Volumen	22 L		
Gewicht	1310 g		
Maße	51 · 29 · 20 cm (H x B x T)		
Farben		Art.Nr.	
	schiefer-schwarz		R5012
	signalrot-schwarz		R5014
	ozeanblau-schwarz		R5015
UVP*/€	169,95		



\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



# SPORT CYCLING

## mountainX31



07/2012



03/2012



### MOUNTAINX 31



Die Überquerung der Alpen mit dem Mountainbike ist ein einzigartiges Erlebnis. Wer sorgfältig plant, kann der Sonne des Südens schon während der Tour entgegen lachen, vor allem, wenn er vom MountainX 31 begleitet wird. Der durchdachte Alpencross-Rucksack aus strapazierfähigem, PU-beschichtetem Nylongewebe hat zwei separate Zugänge: über den wasserdichten Rollverschluss und über den umlaufenden, wasserdichten Reißverschluss in der Rucksackmitte. Der optionale zweite Rucksackboden ermöglicht die Unterteilung des Inhalts, etwa für die Trennung von sauberer und schmutziger Kleidung. Das gepolsterte Rückentragssystem mit Ventilationskanälen und der gepolsterte Hüftgurt sorgen für ausreichend Belüftung und Tragekomfort.

Weitere praktische Details:  
wasserdichte, abnehmbare Außentasche zur

Befestigung von Helm, Kleidung oder Erste-Hilfe-Set (nicht im Lieferumfang enthalten) | Halterung für optionales Rücklicht | Reflektoren | hermetischer Durchlass (bis 10,5 mm Durchmesser) für Trinkschlauch (separat erhältlich) | beidseitige Neopren-Seitentaschen z.B. für Trinkflaschen (nicht wasserdicht) | Signalpfeife am anatomisch geformten Schultertragegurt mit Verstellriemen | Schlaufen für die Befestigung von Ausrüstung | Brustgurt und Lendenpolsterung

Material	PS42R	Art.Nr.	
Gewicht	1200 g		
Volumen	31 L		
Maße	51 · 30 · 22 cm (H x B x T)		
Farben			
	schiefer	R4901	
	signalrot	R4902	
	ozeanblau	R4903	
UVP* / €	219,95		

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.

# SPORT CYCLING

airflex 11



AWARD 2010



06/2012



## AIRFLEX 11



Schon auf der ersten Tour zeigt sich: der macht wirklich das Leben leichter! Sportlich kompakt in der Form nimmt der AirFlex 11 Liter Packvolumen auf und verwahrt es wasserdicht und gut komprimiert unter dem praktischen Rollverschluss.

Das Flex-Wire-Tragesystem mit bequemen Schaumpolstern bietet erstaunlichen Tragekomfort. Die praktische Kompressionskordel fixiert auf Wunsch auch den Radhelm oder eine leichte Jacke. Zwei kleine Außentaschen (nicht wasserdicht) nehmen kleinere Utensilien auf, die schnell zur Hand sein müssen. Zwei Reflektoren sorgen für gute Sichtbarkeit auch bei schlechten Lichtverhältnissen, zusätzlich bietet der AirFlex 11 eine Halterung für ein Blinklicht.

Weitere praktische Details:  
herausnehmbares Wertsachenfach | Schlüsselkarabiner | Trinksystemvorbereitung

Material	PS21R/PS42
Gewicht	650 g
Volumen	11 L
Maße	42 · 26 · 12 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	ozeanblau-schwarz R5604
	schiefer-schwarz R5605
	limone-schwarz R5606
	signalrot-schwarz R5607
UVP*/€	99,95



Athabasca Valley near Jasper, Alberta

# SPORT CYCLING

cor 13



## COR 13

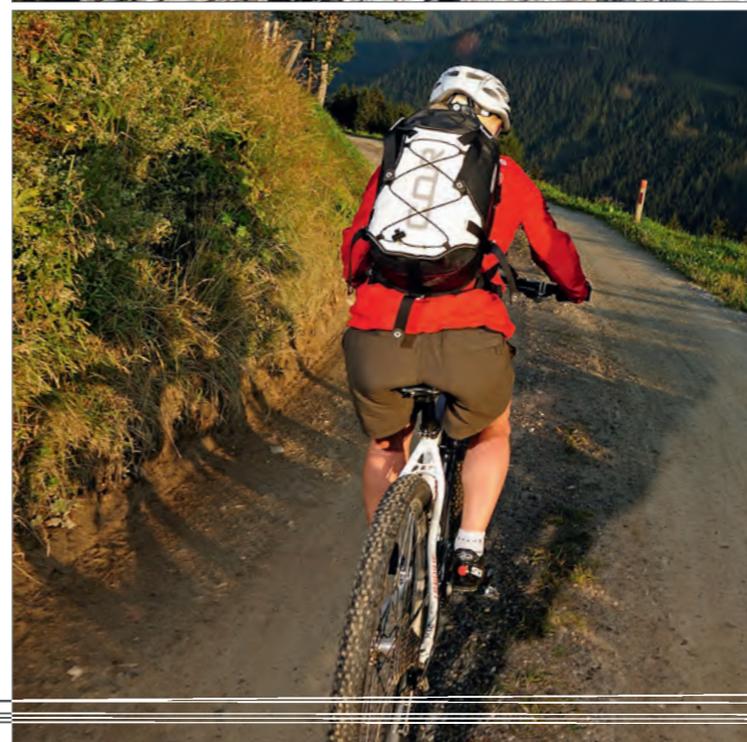


Faszination für sportliche Dynamik und technisches Design. Der COR 13 steht für ein Minimum an Gewicht und Komponenten. Er verzichtet auf ein aufgesetztes Tragegerüst, ohne an Komfort zu sparen. Mit Zirkulations-Kanälen im gepolsterten Schaumrücken sorgt er dafür, dass Luft an den Körper gelangt. Die ergonomischen Schultergurte und der Brustgurt lassen sich individuell einstellen und den Rucksack geschmeidig am Körper anliegen, damit er bei jeder Bewegung kontrolliert mitgeht. Der Hüftgurt ist abnehmbar. Das 100 % wasserdichte Nylongewebe ist extrem abriebfest und mit dafür verantwortlich, dass der COR 13 nur 700 Gramm wiegt. Der verstell- und abnehmbare Helmflap im Frontbereich ist mit einem großflächigen Reflexdruck versehen und kann auch zur Befestigung anderer Ausrüstung dienen. Im Hauptfach ist ein Organizer eingenäht. Ein Trinksystem ist problemlos integrierbar. Überflüssig zu sagen, dass der COR 13 auch für Berg- und Skitouren prädestiniert ist.

Weitere praktische Details:  
Wasserdichter TIZIP-Reißverschluss | Wert-  
sachenfach im Flap (nicht wasserdicht!) |  
Schlauchdurchführung für Trinksystem |  
Schlauch-Clip am Träger | Schlüsselkari-  
biner innen

Material PS33  
Gewicht 700 g  
Volumen 13 L  
Maße 44 · 25 · 22 cm (H x B x T)  
Farben  
schwarz-schwarz  
schwarz-ozeanblau  
schwarz-rot  
schwarz-weiß  
UVP\*/€ 139,95

Art.Nr.  
R5504  
R5505  
R5506  
R5507



TRUNK-BAG



System ORTLIEB

System RIXEN &amp; KAUL

System RACKTIME

## TRUNK-BAG

Der „Kofferraum“ fürs Rad: Die Trunk-Bag verwandelt den Fahrradgepäckträger in geräumigen Stauraum für alles, was mit auf Tour soll. Die wasserdichte Hecktasche aus robustem Cordura-Gewebe mit TIZIP-Reißverschluss und stabilen Seiten kann mit dem gepolsterten Schultertragegurt bequem transportiert werden. Bevor die Fahrt weitergeht, wird der Tragegurt einfach zusammengelegt und auf der Oberseite arretiert. Beidseitige Reflektoren und eine Befestigungsmöglichkeit für das Rücklicht (nicht inklusive) sorgen für ein Plus an Sicherheit in der Dämmerung oder bei schlechten Sichtverhältnissen. Wahlweise ist die Trunk-Bag mit dem ORTLIEB Gepäckträgeradapter für Tourengepäckträger, dem RIXEN&KAUL Adapter für Seatpost-Gepäckträger oder dem RACKTIME-Adapter speziell für RACKTIME-Gepäckträger erhältlich. Mit dem ORTLIEB Adapter können zusätzliche Packtaschen montiert werden (nicht bei RIXEN&KAUL-Adapter).

Weitere praktische Details:  
2 Neopren-Außentaschen mit Reißverschluss (nicht wasserdicht) | Innentasche mit Reißverschluss



mit ORTLIEB-Adapter

Material	PS36C	
Gewicht	1080 g	
Volumen	8 L	
Maße	20 · 33 · 18 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	schwarz	F8403
	rot-schwarz	F8404
UVP*/€	119,95	

mit RIXEN&amp;KAUL-Adapter

Gewicht	620 g	
Volumen	8 L	
Maße	20 · 33 · 18 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	schwarz	F8451
	rot-schwarz	F8452
UVP*/€	99,95	

mit Snapit-Adapter für RACKTIME-Gepäckträger

Gewicht	700 g	
Volumen	8 L	
Maße	20 · 33 · 18 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	schwarz	F8471
	rot-schwarz	F8472
UVP*/€	99,95	



Dieses Logo steht für eine vom BSI (Bundesverband der deutschen Sportartikel-Industrie e.V.) gestartete Initiative, in der sich Firmen aus der deutschen Sportartikelindustrie zum Produktionsstandort Deutschland bekennen.

## Made in Germany – für uns selbstverständlich

ORTLIEB Produkte werden in Deutschland gefertigt. Nur vor Ort können wir die Qualitätsherstellung stetig optimieren und überwachen. 90 % aller Prozesse sind deshalb „inhouse“ bei ORTLIEB in Heilsbronn angesiedelt. Dies ist für uns seit über 30 Jahren selbstverständlich. Aus diesem Qualitätsbewusstsein heraus entwickeln und produzieren wir wasserdichtes, hochwertiges Equipment, das unsere naturbegeisterten Kunden in der wertvollen Zeit, die sie unter freiem Himmel verbringen, nie im Stich lässt.

Auch die meisten unserer Lieferanten und Kooperationspartner sind in der Nähe. So sorgen wir für kurze Transportwege, geringstmögliche Emissionen und schnelle Lieferzeiten. Die Herstellung der Radtaschen, Rucksäcke, Packsäcke und vieler weiterer Produkte, die wir Ihnen in diesem Katalog zeigen, erfolgt in Heilsbronn durch ein erfahrenes und eingespieltes Team. Auf dem „Campus Ortlieb“ sitzen Konstrukteure, Designer und der Maschinenbau unter einem Dach zusammen mit dem Vertrieb und Versand. Alle arbeiten Hand in Hand, die Kommunikation ist direkt und persönlich, die Entscheidungswege sind kurz.

Dadurch, dass wir die wichtigsten Prozesse im Haus haben, können wir garantieren, dass jeder Schritt so umweltschonend wie möglich abläuft. Durch stetige Optimierung werden Materialreste minimiert. Unsere Kunststoffe werden in 5 Fraktionen getrennt und so dem bestmöglichen Recycling zugeführt.

In unserer Verwaltung verwenden wir Recycling-Papier, unsere Drucksachen sind alle fsc-zertifiziert.

## Nachhaltigkeit – mehr als langlebige Qualität

Nachhaltigkeit ist mehr als kurze Transporte, Ressourcenschonung und Recycling. Auch die Langlebigkeit der Produkte und der verlässliche Service durch uns als Hersteller sind damit gemeint.

ORTLIEB Produkte haben den Ruf, unkaputtbar zu sein und haben eine sehr lange Haltbarkeit. Falls es doch einmal dazu kommt, dass ein Mangel entsteht oder ein Einzelteil verschleißt, sind die Komponenten so konstruiert, dass sie problemlos repariert werden können. Defekte Teile können einfach ausgetauscht, Löcher geflickt, Stecker ersetzt und Gurtbänder erneuert werden. Dafür haben wir eine eigene Kundenservice-Abteilung, in der ORTLIEB-Produkte wieder für den intensiven Gebrauch fit gemacht werden.

Hier können auch ältere Produkte auf die aktuelle Technik umgerüstet werden. Zudem gibt es Reparatursets, die es dem Kunden ermöglichen, unterwegs Reparaturen vorzunehmen. Nach Auslauf eines Artikels bevorraten wir Ersatzteile weitere 10 Jahre. Und nicht zuletzt: Mit fünf Jahren Garantie geben wir unseren Kunden die Sicherheit, dass etwaige Fehler oder Materialmängel von uns kostenfrei behoben werden.

Fragen zum Thema? – wir beantworten sie gerne:

[service@ortlieb.com](mailto:service@ortlieb.com)



# SPORT CYCLING

## seatpost-bag



BRAND NEW



### SEATPOST-BAG

Vielseitigkeit leicht gemacht: Mit nur einem Handgriff und komplett ohne Werkzeug lässt sich die wasserdichte Seatpost-Bag aus PU-beschichtetem Nylon- und Corduragewebe an der Sattelstütze befestigen bzw. auch wieder vollständig abnehmen. Dank der integrierten Halterung wechselt sie blitzschnell vom Mountainbike aufs Rennrad oder auch aufs Leihrad. Der Rollverschluss mit Gummizügen ermöglicht einen sicheren Verschluss der Tasche und sorgt für ein kleines Packmaß. Durch die zwei unterschiedlichen Größen (1,5 und 4 Liter) eignet sich die Seatpost-Bag auch als Zusatztasche auf langen Touren mit viel Gepäck oder kann in der größeren Variante anstatt eines Rucksacks verwendet werden. Bei Rädern ohne Schutzblech schützt sie den Fahrer vor Spritzwasser.

Weitere praktische Details:  
variabel einstellbarer Ratschenverschluss für Sattelstützen mit einem Durchmesser von 25,4 bis 34,9 mm (nicht für Carbon-Sattelstützen geeignet) | Größe M (4 Liter) mit

zwei flachen integrierten Netzinntaschen und Spanngurt mit elastischem Kordelzug für zusätzliche Ausrüstung | hocheffektiver Scotchlite-Reflektor für mehr Sicherheit bei Dunkelheit | Befestigungslasche für optionales Batterierücklicht | Taschenadapter belastbar bis 1,5 kg (Gr.S) bzw. 2,5 kg (Gr.M)

Material	PS36C/PS21R	
Gewicht	206 g	
Volumen	S/1,5L	
Maße	8 · 26 · 14 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	schiefer-schwarz	F9501
	ozeanblau-schwarz	F9502
UVP*/€	59,95	
Gewicht	367 g	
Volumen	M/4,0 L	
Maße	14 · 35 · 15 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	schiefer-schwarz	F9521
	ozeanblau-schwarz	F9522
UVP*/€	79,95	



# SPORT CYCLING

## micro · saddle-bag



01/2010



06/2011



07/08-2011



10/2011



01/2012



03/2012



### MICRO



Nach dem Motto „weniger ist mehr“, verstaut das Fliegengewicht das Nötigste am Rennrad oder Mountainbike. Der praktische Rollverschluss mit Gummizügen schließt alle Utensilien sicher und wasserdicht ein. Durch kleinste Abmessungen kann die ultraleichte Saddle-Bag besonders platzsparend am Rad montiert werden. Zwei metrische Schrauben sorgen für eine einfache Fixierung der Halterung. Der Klickverschluss ermöglicht das Abnehmen der Saddle-Bag mit nur einer Hand.



Weitere praktische Details:  
leichtes Nylongewebe mit PU-Beschichtung  
| Reflektor | Halterung für Zweitrad auch einzeln erhältlich (Art.Nr. E 97)

Material	PS21	
Gewicht	140 g	
Volumen	0,6L	
Maße	12 · 11 · 8 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	schiefer-schwarz	F9651
	hellgrün-limone	F9652
	signalrot-orange	F9653
	mango-orange	F9654
	ozeanblau-schwarz	F9655
UVP*/€	19,95	

PS36C |



### SADDLE-BAG

Dieser Klassiker von ORTLIEB macht den Unterschied zwischen Rad- und Spritztour: Für jede Tourlänge gibt es die passende Größe (S, M, L). Rennradfahrer bevorzugen die kleine Variante mit 0,8l-Stauraum. Die Saddle-Bag wird dezent unter dem Sattel mit dem verstellbaren Klickverschluss montiert und fungiert an dieser Stelle sogar als Spritzschutz bei Rädern ohne Schutzblech. Die zusätzliche Befestigung mit Klettband an der Sattelstütze (bis 35 mm Durchmesser) gewährleistet einen schwingungsfreien Sitz und damit sorgloses Fahrvergnügen. Der garantiert wasserdichte Rollverschluss ist mit einer Steckschnalle und D-Ringen ausgestattet, mit denen die Tasche zusätzlich gesichert werden kann. Das Befestigungs-Set ist auch separat als Zubehör erhältlich.

Weitere praktische Details:  
Scotchlite-Reflektor | Alternative Gurtbefestigung als Zubehör erhältlich

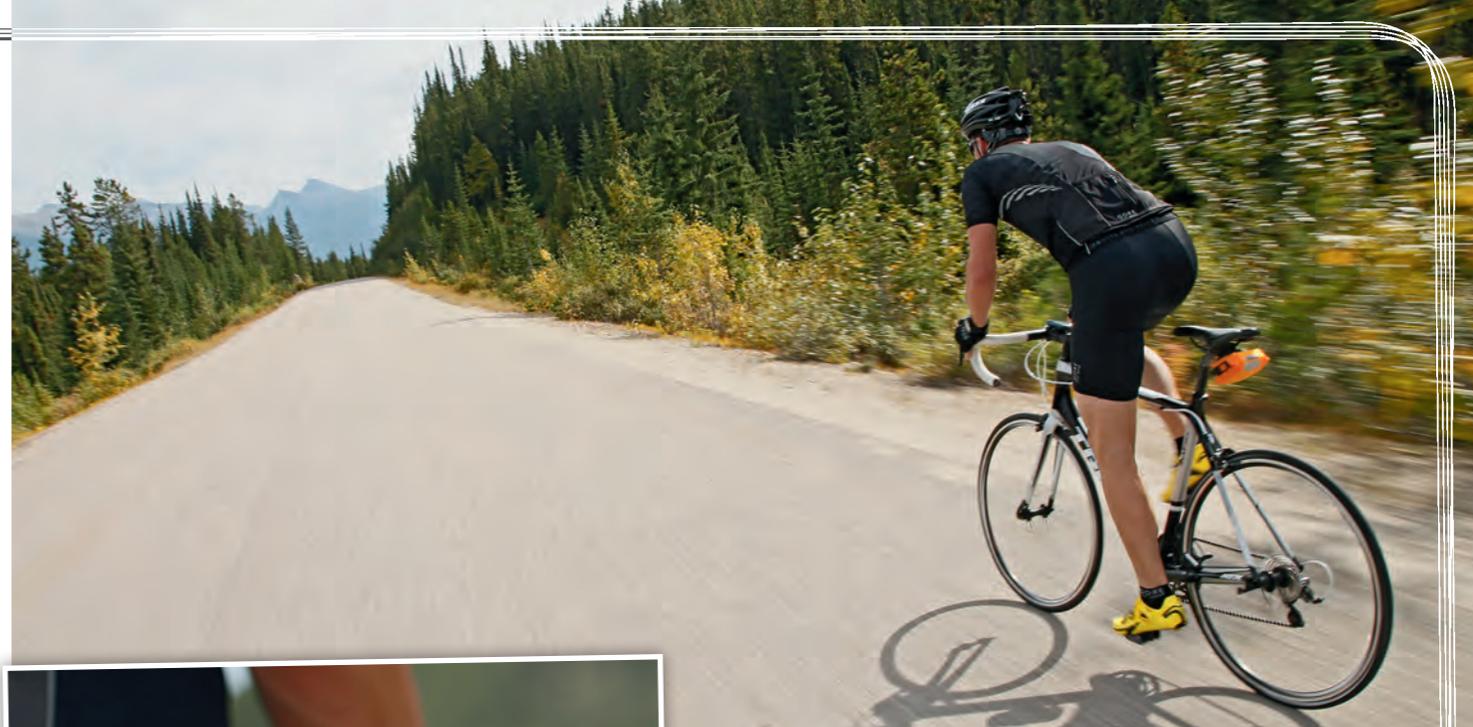
Material	PS36C	
Volumen	S/0,8 L	
Gewicht	210 g	
Maße	9 · 12 · 7/11 cm (H x B x T)	
Farben	schwarz	F96LS
UVP*/€	29,95	

Volumen	M/1,3 L	
Gewicht	250 g	
Maße	9 · 14 · 7/12 cm (H x B x T)	
Farben	schwarz	F96LM
UVP*/€	34,95	

Volumen	L/2,7 L	
Gewicht	330 g	
Maße	10 · 23 · 7/16 cm (H x B x T)	
Farben	schwarz	F96LL
UVP*/€	39,95	

Material	PD620	
Volumen	Classic M/1,3 L	
Gewicht	300 g	
Maße	9 · 14 · 7/12 cm (H x B x T)	
Farben	schwarz	F96M2
UVP*/€	29,95	

Riemenset für Saddle-Bag		
Material	Nylon	
Gewicht	60 g	
Farben	black	F96E
UVP*/€	4,95	



# THE QL SYSTEMS

## quick-lock3



### SYSTEM QUICK-LOCK3

Der Clou dieses speziell für Bürotaschen entwickelten Systems ist, dass sich die wesentlichen Halterungskomponenten für die Tasche am Fahrrad Gepäckträger befinden. Dadurch bleibt die Taschenrückseite frei von hervorstehenden Haken und der Tragekomfort der Tasche wird wesentlich verbessert.

Die gewohnten Vorzüge der ORTLIEB Quick-Lock-Systeme finden sich natürlich auch bei Quick-Lock3 wieder:

- › komfortable Einhand-Bedienung
- › automatische Ver- und Entriegelung der Haken durch Anheben der Tasche am Griff.
- › Halterungsschiene links oder rechts, sowie wahlweise an horizontalen oder vertikalen Streben anbringbar
- › Höhen- und Neigungsverstellbarkeit der Aufhängung für bessere Pedalfreiheit
- › Unterer Halterungshaken 360 Grad drehbar (in 24 Schritten à 15 Grad) zur individuellen Anpassung an verschiedenste Gepäckträger mit Rohrdurchmesser bis 10 mm
- › die horizontale Auflagefläche des Gepäckträgers bleibt frei für Körbe, Gepäckträgerboxen etc.
- › extra Montageset verfügbar für Verwendung der Taschen an weiteren Rädern
- › auch Taschen mit Quick-Lock1- oder Quick-Lock2- System können an der Quick-Lock3-Halterungsschiene eingehängt werden



## quick-lock2+1



### SYSTEM QUICK-LOCK2

Dieses Halterungssystem für Fahrradtaschen ist die Weiterentwicklung des Maßstäbe setzenden ORTLIEB Quick-Lock1 Halterungssystems. Da sich alle Haken ohne Werkzeug passend für den Gepäckträger einstellen lassen, ist ein Wechsel der Taschen auf ein anderes Fahrrad kinderleicht. Im Unterschied zu Quick-Lock1, kann bei dieser Version eine Diebstahlsicherung für die Radtaschen nachgerüstet werden.

Das System verfügt über folgende Merkmale:

- › Guter Sitz bei allen Gepäckträgern mit einem Rohrdurchmesser bis 16 mm (inklusive Reduzierstücke 8/11 mm)
- › komfortable Einhandbedienung
- › automatische Ver- und Entriegelung der Haken durch Anheben der Tasche am Griff
- › großer Verstellbereich der QL2-Haken auf der Hakenschiene
- › ausreichend Pedalfreiheit durch schwenkbare Schiene
- › großer Verstellbereich (horizontal und vertikal) des in 45 Grad Schritten drehbaren, unteren Hakens auf elliptischer Schiene

### SYSTEM QUICK-LOCK1

Quick-Lock1 war das erste ORTLIEB Halterungssystem für Fahrradtaschen, das es ermöglicht, Taschen mit nur einer Hand am Gepäckträger einzuhängen und wieder abzunehmen. Durch selbstarretierende Haken war die bis dahin übliche aufwendige Handhabung mit Gurten und Schnallen zur Befestigung der Taschen Vergangenheit. Seit Jahrzehnten ist das unverwüsthliche Befestigungssystem zigtausendfach an Radtaschen-Klassikern wie Back-Roller und Bike-Packer im Einsatz, und hält...und hält... und hält...

Das System verfügt über folgende Merkmale:

- › Guter Sitz bei allen Gepäckträgern mit einem Rohrdurchmesser bis 16mm (inklusive Reduzierstücke 8/11 mm)
- › komfortable Einhandbedienung
- › automatische Ver- und Entriegelung der Haken durch Anheben der Tasche am Griff
- › großer Verstellbereich der QL1-Haken auf der Hakenschiene
- › großer Verstellbereich (horizontal und vertikal) des in 15 Grad-Schritten drehbaren, unteren Hakens auf halb-elliptischer Schiene

Eine Matrix zur Anbringung unserer Quick-Lock Taschen an verschiedene Gepäckträger-Modelle finden Sie im Internet: [www.ortlieb.com/ql-systeme](http://www.ortlieb.com/ql-systeme)

# CITY COMMUTING



# OFFICE BAGS

downtown ql3



Wer sich morgens und abends mit dem Rad durch die Rushhour schlängelt, findet in der Downtown einen zuverlässigen Begleiter, der einen großen Aktenordner, Dokumente und Notebooks bis 15,4" bestens schützt. Die wasserdichte Fahrrad-Aktentasche mit Deckelverschluss lässt sich mit nur einer Hand schnell und einfach am Rad einhängen und abnehmen. Mit dem breiten, gepolsterten Schultergurt und dem zusätzlichen Tragegriff kann die Tasche auch bequem über der Schulter und in der Hand getragen werden. Aufgesetzte Scheuerleisten auf der Rückseite und Füßchen am Taschenboden garantieren schonendes Abstellen und optimalen Schutz. Dank beidseitigen Reflektoren sowie reflektierendem Logo und Tragegriff ist gute Sichtbarkeit auch bei Dunkelheit gewährleistet. Ein gepolsterter Notebook-Einsatz ist als separates Zubehör erhältlich.

## DOWNTOWN QL3



Das innovative, mit dem Eurobike-Award ausgezeichnete Quick-Lock3-Aufhängesystem verfügt über Halterungskomponenten, die sich an Standardgepäckträgern bis 10mm Rohrdurchmesser befestigen lassen. Flache Arretierungselemente sorgen für eine glatte Taschenrückseite. Dabei können Höhe und Neigung der Tasche ganz individuell reguliert werden. QL3-Halterungsset auch separat erhältlich.

Material	PD620/PS620C	Art.Nr.	
Gewicht	1550 g		
Volumen	18 L		
Maße	36 · 36 · 14 cm (H x B x T)		
Farben			
	schwarz		F7321
	weiß-schwarz		F7322
	aubergine-schwarz		F7324
	limone-schwarz		F7325
	ozeanblau-schwarz		F7326
UVP*/€	139,95		

# OFFICE BAGS

downtown ql2



9/2010



## DOWNTOWN QL2



Die wasserdichte Aktentasche mit Deckelverschluss kann dank des Quick-Lock2-Aufhängesystems mit nur einer Hand am Rad befestigt und wieder abgenommen werden. Durch die drehbare Aufhängung kann sie einfach und individuell wahlweise links (standardmäßig) oder rechts ans Rad gehängt werden. Auf dem Fahrrad garantiert sie einen guten Sitz auf allen Standardgepäckträgern mit einem Durchmesser bis 16 mm.

QL2-Diebstahlsicherung ist als separates Zubehör erhältlich.

Material PD620/PS620C

Gewicht 1500 g

Volumen 18 L

Maße 36 · 36 · 14 cm (H x B x T)

Farben Art.Nr.

schwarz F7308

weiß-schwarz F7302

aubergine-schwarz F7304

limone-schwarz F7309

ozeanblau-schwarz F7310

UVP\*/€ 119,95



# office-bag ql3

Nein... ORTLIEB hat das Rad nicht neu erfunden.

Dafür aber eine Lösung, wie man mit dem Rad und allen nötigen Utensilien morgens komfortabel ins Büro kommt. Notebook, Ordner, Dokumente - alles wird ordentlich eingepackt und einfach an's Fahrrad gehängt.

Alles kommt ebenso ordentlich und sauber an, auch wenn es mal regnet. Die wasserdichte Fahrradaktentasche mit Rollverschluss ist mit einem Handgriff eingehängt und abgenommen. Die Office-Bag bietet ausreichend Stauraum für zwei DIN A4 Ordner (Gr. L), Schreibzeug, Handy & Co. Mit dem gepolsterten ORTLIEB Notebook-Einsatz (separat als Zubehör erhältlich) eignet sie sich auch perfekt als Notebook-Tasche (bis 15,4"). Zwei leuchtstarke Reflektoren aus „3M Scotchlite Reflexmaterial“ und das reflektierende Logo (nicht bei Version aus PD620-Gewebe, Farbe silber) auf der Taschenvorderseite sorgen für gute Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und in der Dunkelheit. Ein Kantenschutz an der Taschenrückseite und stabile Abstellfüße bieten Schutz und sicheren Stand.



## OFFICE-BAG QL3

Basis hierfür ist das Quick-Lock3-Aufhängesystem, das an Standardgepäckträgern bis 10mm Rohrdurchmesser links oder rechts befestigt werden kann. Dabei sind Höhe und Neigung individuell einstellbar. Flache Arretierungselemente sorgen für eine glatte Taschenrückseite, ein Schultergurt für den nötigen Tragekomfort.

Das QL3-Halterungsset ist auch separat erhältlich.

Größe	L
Material	PS36C
Gewicht	1750 g
Volumen	21 L
Maße	30 · 40 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz F70721
	graphit-schwarz F70722
	haselnuss-schwarz F70723
UVP*/€	129,95

Material	PD620/PS620C
Gewicht	1920 g
Farben	Art.Nr.
	silber-schwarz F70821
	weiß-schwarz F70822
	schwarz F70823
UVP*/€	129,95

# OFFICE BAGS

# office-bag ql2

VSF.all-ride

model PS36C



PS36C



## OFFICE-BAG QL2

Das Quick-Lock2-System ist bei dieser Aktentasche diagonal angebracht und drehbar für mehr Pedalfreiheit rechts und links. Der Verschiebe- und Arretierungshaken schützt die Office-Bag vor seitlichem Ausschwenken. Ein Schultergurt sorgt für den nötigen Tragekomfort.

Größe	M
Material	PS36C
Gewicht	1470 g
Volumen	13 L
	30 · 40 · 10 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz F71401
UVP*/€	89,95

Größe	L
Material	PS36C
Gewicht	1730 g
Volumen	21 L
Maße	30 · 40 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz F70701
	graphit-schwarz F70702
	haselnuss-schwarz F70703

Material	PD620/PS620C
Gewicht	1900 g
Farben	Art.Nr.
	silber-schwarz F70801
	weiß-schwarz F70802
	schwarz F70803
UVP*/€	109,95



### Immer in Bewegung bleiben

Sportlich, umweltschonend und gesund: Wer mit dem Fahrrad die täglichen Besorgungen erledigt, tut etwas für sich und andere.

Dabei sind der Velo-Shopper, Bike-Shopper und City-Biker die idealen Partner, denn sie verstauen alle Einkäufe und bringen sie sicher und trocken nach Hause.



# CITY CYCLING

## city-biker ql3



### CITY-BIKER QL3



Ob am Rad oder auf der Schulter, der City-Biker macht immer eine gute Figur, wenn es auf Tour durch die Stadt geht. Die Umhängetasche im Hochformat mit praktischem Deckelverschluss nimmt DIN A4 Dokumente, 10" und 13,3" Notebooks sicher auf. Durch das verstärkte Material an Rückseite und Boden ist der City-Biker besonders robust und strapazierfähig. Der gepolsterte Schultergurt sorgt für bequemen Tragekomfort und kann während der Fahrt auf der Innenseite des Taschendeckels fixiert werden. Der City-Biker ist mit dem innovativen Quick-Lock3 Halterungssystem ausgestattet und kann mit einer Hand am Rad befestigt und wieder abgenommen werden. Die Taschenrückseite bleibt so weitgehend frei von störenden Haken.

Weitere praktische Details:  
 Innenfutter mit Reißverschluss-Innentasche | Karabiner für Schlüssel | 2 Stifthalter | für Gepäckträger bis 10 mm Rohrdurchmesser  
 Separat erhältliches Zubehör: Notebook-Hülle 10" und 13,3"

Material	PS33	Art.Nr.
Gewicht	900 g	F7621
Volumen	10 L	F7622
Maße	42 · 32 · 10 cm (H x B x T)	F7623
Farben	schwarz	F7624
	hellgrau-schwarz	
	savanne-schwarz	
	limone-schwarz	
UVP*/€	119,95	

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



**BRAND NEW**



# CITY CYCLING

## velo-shopper



### VELO-SHOPPER



Wer sich und der Umwelt Gutes tun möchte, nimmt zum Einkaufen das Rad. Genau dafür hat ORTLIEB den Velo-Shopper aus wasserdichtem, abriebfestem Nylongewebe entwickelt. Die geräumige Einkaufstasche mit magnetischem Schnappverschluss-Deckel und 18 Litern Fassungsvermögen überzeugt auf ganzer Linie durch stilvolle Form und durchdachte Funktion: Dank des neuen Magnetverschlusses lässt sie sich bequem mit einer Hand öffnen, aber auch ebenso leicht und schnell wieder verschließen. Das bewährte Quick-Lock2-System fixiert die Einzeltasche sicher am Rad. Dank Innenversteifung und Abstellfüßen beweist der Velo-Shopper auch befüllt Stabilität und Standfestigkeit. Einmal vom Rad abgenommen, sorgen Tragegriff und abnehmbarer, gepolsterter Schultertragegurt für bequemen Weitertransport.

Weitere praktische Details:  
 Reißverschlussinnentasche mit Stifthalter und Karabiner für Schlüssel | guter Sitz an Gepäckträgern mit einem Durchmesser bis 16 mm (Einsätze für 8 und 11 mm inklusive) | großflächige, leuchtstarke 3M Scotchlite Reflektoren  
 Separat erhältliches Zubehör: Radaschentragesystem | Diebstahlsicherung

Material	PS42R/PS33
Gewicht	1100 g
Volumen	18 L
Maße	40 · 23/32 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schiefer-schwarz F7505
	eisblau-grau F7506
	stone-savanne F7507
	grenadine-schwarz F7508
UVP*/€	94,95

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.

# CITY CYCLING

## bike-shopper



### BIKE-SHOPPER

Mit einem Klick wird er zum geräumigen Shopping-Assistenten: Der Bike-Shopper mit Quick-Lock2-System lässt sich blitzschnell am Gepäckträger anbringen und wieder abnehmen. Die flexible Markt- und Einkaufstasche hält auch auf holprigen Wegen besonders stabil. Dank der längenverstellbaren Tragegurte kann die Tasche auch bequem über der Schulter getragen werden. Die Quick-Seal-Dichtlippe verschließt sie wasserdicht und schützt die Einkäufe bei Regen. Die Gurte lassen sich auf kürzeste Länge straffen und mit Druckknöpfen zusammenfassen, so dass sie beim Radeln nicht „baumeln“. Der Verschluss bleibt durch gelegentliches Einschmieren mit Gleitpaste lange Zeit geschmeidig.

Weitere praktische Details:  
Wertsachen-Innenfach im DIN A4 Format | Gepolsterter Tragegriff | Beidseitig 3M-Scotchlite-Reflektoren | Diebstahlsicherung | Außentasche und Tragesystem separat als Zubehör erhältlich

Material	PS42R/PS33
Gewicht	860 g
Volumen	20 L
Maße	42 · 23/32 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schiefer-schwarz F7406
	eisblau-grau F7407
	stone-savanne F7408
	grenadine-schwarz F7409

Material	PD620
Gewicht	970 g
Farben	Art.Nr.
	leder-schwarz F7410
	limone-schwarz F7412
	weiß-schwarz F7413
UVP*/€	79,95

### HALTEPLATTE FÜR HINTEREN FAHRRADKORB

Auf den Wochenmarkt radeln und sich mit frischem Obst, Gemüse oder Blumen eindecken – der reinste Genussausflug und mit einem Korb auf dem Gepäckträger ganz unkompliziert. Die Adapterplatte für den Fahrradkorb wird einfach unter den Korb geschraubt. In Kombination mit dem ORTLIEB Gepäckträgeradapter (als Zubehör nötig) sitzt der Radkorb besonders sicher und kann durch zwei weitere Radtaschen mit Quick-Lock1- oder Quick-Lock2-System erweitert werden.

Weitere praktische Details:  
Einfaches Einrasten und sichere Arretierung durch drei Haltepunkte | Auslösen per Druckknopf  
Als Zubehör erforderlich: abschließbarer ORTLIEB Gepäckträgeradapter für das Einhängen von Fahrradtaschen mit Quick-Lock1/Quick-Lock2-System (E174).

Material	Polyamid
Gewicht	100 g
Farben	Art.Nr.
	schwarz E160
UVP*/€	6,95



# CITY CYCLING

## vario ql3



### VARIO QL3

Wie sein Name bereits verrät, ist der Vario ein flexibles Platzwunder, das sich von der praktischen Radtasche zum bequemen Rucksack umfunktionieren lässt. Der wasserdichte Vario aus reiß- und abriebfestem Nylongewebe ist mit einem praktischen Rollverschluss ausgestattet und bietet Platz für DIN A4 Dokumente und ein 15,4"-Notebook. Am Rad lässt er sich mit dem innovativen Quick-Lock3-Aufhängesystem an Gepäckträgern bis 10 mm Rohrdurchmesser befestigen. Die Halterungselemente verbleiben am Gepäckträger, die Taschenrückseite ist frei von störenden Haken. Das gepolsterte Rückentragesystem mit Schultergurten und variablem Brustgurt wird dazu platzsparend im Reißverschlussfach an der Vorderseite verstaut und bei Bedarf schnell und einfach an der Taschenrückseite befestigt. Wird der



Fahrradhelm nicht gebraucht, kann er durch die integrierte Halterung sicher am Rucksack fixiert werden.

#### Weitere praktische Details:

2 seitliche Neopren-Außentaschen (nicht wasserdicht!) | Bauchgurt | Innentasche | 2 Reflektoren

Material	PS33
Gewicht	1400 g
Volumen	20 L
Maße	50 · 28 · 20 cm (H x B x T)
Farben	schwarz F7722
	limone-schwarz F7723
	signalrot-schwarz F7724
	savanne-schwarz F7725
UVP*/€	149,95





03/2011



### BACK- & FRONT-ROLLER CITY

Es muss nicht immer die große Outdoor-Tour sein: Die Front- & Back-Roller schenken auch City-Bikern mehr Flexibilität. Ob beidseitige Vorder- und Hinterrad-Beladung oder Benutzung einer einzigen Tasche: Sie liefern das Picknick ins Grüne, das Sport-Equipment ins Fitness-Studio und den Großeinkauf nach Hause. Leuchtstarke Reflektoren aus 3M-Scotchlite-Reflexmaterial an den Taschenseiten setzen auf gesteigerte Verkehrssicherheit. Und die kostengünstigen Basics sind ausbaufähig: Beide Modelle besitzen einen Kantenschutz mit Schlitz, an dem das ORTLIEB Radsaschentragesystem angebracht werden kann. Schultertragegurte (E172) und kleine Innentaschen (F39) sind separat als Zubehör erhältlich.

## back-roller city · front-roller city



Weitere praktische Details:  
für Gepäckträger bis 16 mm Rohrdurchmesser | 8 mm und 11 mm Reduzierstücke inklusive | einzeln oder paarweise verwendbar | leicht zu reinigen

#### Back-Roller City:

Material	PD620/PS490
Gewicht	1520 g (Paar)
Volumen	40 L (Paar)
Maße	42 x 23/32 x 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
rot-schwarz	F5001
schwarz	F5002
weiß-schwarz	F5003
UVP*/€	79,95

#### Front-Roller City:

Lowrider- oder Hinterradtasche, optimal auch für den Einsatz an Kinder- und Jugendrädern

Material	PD620/PS490
Gewicht	1210 g (Paar)
Volumen	25 L (Paar)
Maße	30 x 25 x 14 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
rot-schwarz	F6001
schwarz	F6002
weiß-schwarz	F6003
UVP*/€	69,95



**E-BikeMAGAZIN**  
**TOP-TIPP**  
Tour  
06/2012



wave

splash

dots

### BACK-ROLLER CLASSIC DESIGN

Bringt mehr Farbe in die täglichen Touren zur Arbeit und zum Einkaufen. Schon die Auswahl macht Spaß: Die Designs „Dots“, „Wave“ und „Splash“ sind jeweils in drei verschiedenen Farbkombinationen erhältlich. Die trendige Hinterradtasche aus PD620 und PS490 ist mit wasserdichtem Rollverschluss und Quick-Lock1-Aufhängesystem ausgestattet. Einmal vom Rad abgenommen, bietet der Schultertrageriemen mit Patte angenehmen Tragekomfort. Leuchtstarke Reflektoren aus 3M Scotchlite Reflexmaterial sorgen für mehr Sicherheit in der Dämmerung und bei schlechteren Witterungsverhältnissen. Der Back-Roller lässt sich mit dem ORTLIEB Rack-Pack auf dem Gepäckträger sowie dem ORTLIEB Travel-Biker oder der Trunk-Bag zu einer praktischen Kombi verbinden.



#### Weitere Details:

integrierte Innentasche | für Gepäckträger bis 16 mm Rohrdurchmesser, 8 mm und 11 mm Reduzierstücke inklusive | auch einzeln verwendbar (für Sport, Shopping, Picknick) | Griff zum Einhängen und Auslösen des Quick-Lock1-Systems | innen leicht zu reinigen | separat erhältliches Zubehör: Radtaschentragensystem | Außentaschen (Gr. S) | Netztasche | Flaschenhalter

Material PD620/PS490  
Gewicht 1900 g (Paar)  
Volumen 40 L (Paar)  
Maße 42 x 23/32 x 17 cm (H x B x T)

#### WAVE

Farben	Art.Nr.
weiß-grün	F5401
weiß-grau	F5403
ozeanblau-grau	F5410
UVP*/€	119,95

#### SPLASH

Farben	Art.Nr.
limone-schwarz	F5404
aubergine-pink	F5406
ozeanblau-grau	F5411
UVP*/€	119,95

#### DOTS

Farben	Art.Nr.
sonne-orange	F5408
blau-hellblau	F5409
ozeanblau-grau	F5412
UVP*/€	119,95

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



Kombinierbar  
mit allen  
Radtaschen  
mit unterem  
Kantenschutz.



### RADTASCHEN-TRAGESYSTEM

Ob auf dem Rad oder zu Fuß unterwegs, das Tragesystem richtet sich ganz flexibel nach den individuellen Anforderungen. Denn es verwandelt die Radtasche im Handumdrehen in einen bequem zu tragenden Rucksack. Die ausgereifte Schaumkonstruktion sitzt ergonomisch perfekt auf dem Rücken. Dafür sorgen die gepolsterten Träger und die thermogeformten Auflageflächen. Dabei lässt das atmungsaktive Tragesystem die Luft am Rücken zirkulieren. Wenn es nicht im Einsatz ist und beim Radeln nicht stören soll, kann das praktische Leichtgewicht einfach geknickt oder klein zusammengerollt werden. Um die Radtasche auf dem Rücken tragen zu können, wird das Tragesystem mit der Quick-Lock-Fixierung an den Gurtbandschlaufen oben eingehängt und unten mit zwei Steckern fest in die Kantenschlitze eingedrückt.

Weitere praktische Details:  
Tragegriff | kleines Packmaß | Brustgurt |  
reflektierendes Garn an den Trägern

Material Nylon  
Gewicht 310 g  
Maße 42 · 28 · 7,5 cm (H x B x T)  
Farben Art.Nr.  
grau-schwarz F34  
UVP\*/€ 29,95

# ACCESSOIRES



### AUSSENTASCHE

Die vielseitige, abnehmbare Außentasche transportiert wichtige Utensilien vom Werkzeug bis zum Erste-Hilfe-Set. Sie hat einen Rollverschluss und lässt sich aufgrund des Klemmechanismus schnell und einfach an der Radtasche befestigen. Dieser praktische Begleiter kann sogar direkt am Gürtel getragen werden. Die Ausführung S mit Reflektor eignet sich für die ORTLIEB Radtaschen, die Ausführung L passt an alle größeren Rucksäcke.

Weitere praktische Details:  
Innenversteifung | Inklusive 1  
Befestigungsset (zusätzliches Befestigungsset separat erhältlich)

Material	PS36C	
Größe	S	
Gewicht	105 g	
Maße	20 · 12 · 7,5 cm (H x B x T)	
Volumen	1,8 L	
Farben	schwarz	Art.Nr.
		F91S
UVP*/€	24,95	
Größe	L	
Gewicht	160 g	
Maße	22 · 16,5 · 8 cm (H x B x T)	
Volumen	3,2 L	
Farben	schwarz	Art.Nr.
		F91L
UVP*/€	29,95	



### DIEBSTAHSICHERUNG

Das Sicherungskabel schützt Fahrrad- und Motorradtaschen mit Quick-Lock2-Halterung mit Hilfe vorhandener Bügel- und Kabelschlösser zuverlässig vor Diebstahl. Das Kabel ist in zwei Längen erhältlich, für kurze und lange Quick-Lock2-Schienen.

Material	Metall	
	kurz	E124
	lang	E125
UVP*/€	9,95	

# ACCESSORIES

## radtaschen zubehör



### NETZTASCHE FÜR TASCHEN

Hier finden Helm, Schuhe und nasse oder trockene Kleidung einen luftigen Platz. Die leichte, abnehmbare Netztasche kann an ORTLIEB Radtaschen und anderen Taschen montiert werden und ist klein zusammenfaltbar, wenn sie nicht gebraucht wird. Das mitgelieferte Befestigungsset wird wasserdicht mit der Tasche verschraubt und bleibt fix montiert. Das ermöglicht den Wechsel von Netztasche auf ORTLIEB Flaschenhalter oder ORTLIEB Außentasche (beide separat als Zubehör erhältlich).

Weitere praktische Details:  
Reflektor | Verschluss durch Kordelzug

Material Nylon  
Gewicht 150 g  
Farben schwarz  
UVP\*/€ 18,95

Art.Nr.  
F9121

### FLASCHENHALTER

Hält die Trinkflasche immer in greifbarer Nähe. Der leichte Flaschenhalter aus Polyethylen lässt sich einfach an Fahrradtasche, Rucksack oder anderen Taschen montieren und nimmt handelsübliche Fahrrad-Trinkflaschen bis 0,75l auf. Das praktische Befestigungsset wird wasserdicht mit der Tasche verschraubt und bleibt fix montiert. So kann der Flaschenhalter einfach abgenommen werden, während das Befestigungsset auch mit der ORTLIEB Außentasche oder Netztasche (beide als Zubehör erhältlich) kombinierbar ist.

Weitere praktische Details:  
mit reflektierendem ORTLIEB-Logo | zum Verstauen flach zusammenlegbar

Material PE  
Gewicht 90 g  
Farben schwarz  
UVP\*/€ 12,95

Art.Nr.  
F9101

### ADAPTER (zusätzlich abschließbar, für Travel-Biker und Trunk-Bag)

Material Polyamid/Aluminium  
Gewicht 470 g  
Maße 10 · 23 · 17 cm (H x B x T)  
Farbe schwarz E174  
UVP\*/€ 24,95

# HANDLEBAR BAGS



Miette Road, Jasper, Alberta

# HANDLEBAR BAGS

## ultimate6 M pro



BRAND  
NEW



### Ultimativer Tourenspaß

Die Ultimate Lenktaschen sind typische ORTLIEB Originale: praktische Leichtgewichte, die einiges packen und viel wegstecken. Durchdachtes Design von der Deckelverstärkung bis zur Innenversteifung halten den sportlichen Behälter in Form. Weder harter noch häufiger Touren-Einsatz können diesen treuen Begleiter von Ihrem Rad trennen. Selbst Diebe gehen dank abschließbarer Lenkerhaltung leer aus. Sie hingegen dürfen sich auf ein aktualisiertes Sortiment freuen: die Ultimate6 M Pro, die Ultimate6 M Classic und die Ultimate6 M Plus mit magnetischem Deckelverschluss sind die neuen Stars. Ab sofort sind die Halterungen auch für die Produkte von Rixen & Kaul (Klickfix) geeignet. Unverändert bleiben die Ultimate5 Versionen in der Größe L.



### ULTIMATE6 M PRO

Der professionelle Tourenbegleiter aus robustem Cordura gibt unterwegs die Richtung vor. Im formstabilen Deckelfach lassen sich GPS und andere mobile Endgeräte mit Touchscreen gut sichtbar platzieren und durch die transparente, wasserdichte Folie ganz einfach bedienen. Der Deckel mit Magnetverschluss ist dabei mit nur einer Hand schnell und leicht zu öffnen. Bestens organisiert ist auch das Hauptfach: vom Wertsacheninnenfach mit Reißverschluss und Schlüsselkarabiner bis zu den gepolsterten Klettelementen. Letztere teilen den Innenraum flexibel ab oder lassen sich komplett herausnehmen. Geht es zu Fuß weiter, fällt die wasserdichte Touren-Lenktasche durch ihren abnehmbaren Schultertragegurt kaum ins Gewicht. Komfort und Sicherheit werden groß geschrieben. Denn die Ultimate6 Pro bietet doppelten Diebstahl-Schutz: Einmal am Lenker befestigt, lässt sich mit nur einer Schlüsseldrehung der Deckel absperren und die Tasche mit dem integrierten Schloss an der Halterung verriegeln.

### Weitere praktische Details:

geeignet für Fahrradlenker bis 31,8 mm Durchmesser (nicht für Carbon-Lenker geeignet) | Halterung kompatibel mit Rixen & Kaul Klickfix-System | Reflektor aus 3M Scotchlite Reflexmaterial | große Netzaußentasche (nicht wasserdicht) mit Klettverschluss | äußere Bodenschlaufen zum Transport weiterer Ausrüstung | maximale Zuladung 3 kg | Befestigungsmöglichkeit für Kartentasche und Mobile Guide

Separat erhältliches Zubehör: Kartentasche und Mobile Guide mit Kordelbefestigung | Verlängerungsadapter zur Montage an stark geschwungenen Lenkern | zusätzliches Montageset (z. B. für ein Zweirad) | gepolsterter Fotoeinsatz | Spanngurte für Bodenschlaufen

Material	PS36C/TPU
Gewicht	800 g
Volumen	M/7 L
Maße	18 · 23,5 · 14 cm (H x B x T)
Farben	schwarz F3250
UVP*/€	149,95



## ultimate6 M plus



VSF...all-ride

BRAND NEW



### ULTIMATE6 M PLUS

Mit der wasserdichten Lenkertasche sind Karten, Ausweis, Portemonnaie & Co. am rechten Fleck verstaut und bei Bedarf schnell zur Hand. Die Ultimate6 M Plus aus strapazierfähigem Cordura-Gewebe bietet genügend Platz für Wertsachen, die immer griffbereit sein sollten. Befindet sich die Tasche am Lenker, wird durch eine einzige Schlüsseldrehung sowohl der Deckel vor unbefugtem Öffnen, als auch die Tasche vor der Abnahme gesichert.

Durch die herausnehmbare Innenunterteilung lässt sich der Stauraum in der Tasche flexibel gestalten. Auch in puncto Bedienbarkeit ist die Ultimate6 M Plus konsequent durchdacht: Der Deckel mit Magnetverschluss ist mit einer Hand leicht zu öffnen und schließt nahezu automatisch.

**Weitere praktische Details:**  
geeignet für Fahrradlenker bis 31,8 mm Durchmesser und konische Lenker (nicht für Carbon-Lenker) | Halterung und Tasche sind kompatibel mit Produkten von Rixen & Kaul (Klickfix-System) | Reflektor

Material	PS36C	
Gewicht	740 g	
Volumen	M/7 L	
Maße	21 · 23,5 · 14 cm (H x B x T)	
Farben	Art.Nr.	
	rot-schwarz	F3150
	schwarz	F3151
	graphit-schwarz	F3152
	gelb-schwarz	F3153
	haselnuss-schwarz	F3154
UVP*/€	89,95	

aus 3M Scotchlite Reflexmaterial an der Vorderseite kleiner

Reflektor aus schwarzer Reflexfolie am Halterungsblock | zwei Netzaußentaschen mit Reißverschluss (nicht wasserdicht) | belastbar bis max. 3 kg | Befestigungsmöglichkeit für Kartentasche und Mobile Guide

Separat erhältliches Zubehör: Kartentasche und Mobile Guide mit Kordelbefestigung | Verlängerungsadapter zur Montage an stark geschwungenen Lenkern | zusätzliches Montageset (z. B. für ein Zweitrad) | gepolsterter Fotoeinsatz

## ultimate6 M classic · ultimate6 compact

BRAND NEW



### ULTIMATE6 M CLASSIC

Ein ORTLIEB-Klassiker, der auf keiner Radtour fehlen darf! Die weiterentwickelte Ultimate6 M Classic aus wasserdichtem Polyestergewebe gehört zur Basisausrüstung jedes Tourenradlers. Für das Plus an Stabilität und Sicherheit sorgen der abschließbare, verstärkte Deckel mit Magnetverschluss und das abschließbare ORTLIEB Montageset. Denn befindet sich die Tasche am Lenker, können mit nur einer Handbewegung sowohl der Deckel, also auch die Tasche gesichert werden. Portemonnaie, Ausweis und Schlüssel sind im Wertsachenninnenfach mit Reißverschluss und Schlüsselkarabiner absolut sicher verstaut. Mit abnehmbarem Schultergurt für komfortablen Transport zu Fuß.

**Weitere praktische Details:**  
geeignet für Fahrradlenker bis 31,8 mm Durchmesser und konische Lenker (nicht für Carbon-Lenker geeignet) | Halterung kompatibel mit Produkten von Rixen & Kaul (Klickfix-System) | Reflektor aus 3M Scotchlite Reflexmaterial an der Vorderseite | kleiner Reflektor aus schwarzer Reflexfolie am Halterungsblock | belastbar bis max. 3 kg | Befestigungsmöglichkeit für

Material	PD620/PS490	
Gewicht	710 g	
Volumen	M/7 L	
Maße	21 · 23,5 · 14 cm (H x B x T)	
Farben	Art.Nr.	
	rot-schwarz	F3101
	schwarz	F3102
	grau-schwarz	F3103
	gelb-schwarz	F3104
	blau-schwarz	F3105
	weiß-schwarz	F3106
UVP*/€	79,95	

Kartentasche oder Mobile Guide

Separat erhältliches Zubehör: Kartentasche und Mobile Guide mit Kordelbefestigung | Verlängerungsadapter zur Montage an stark geschwungenen Lenkern | zusätzliches Montageset (z.B. für ein Zweitrad) | gepolsterter Fotoeinsatz | Innenunterteilung Gr. M

UP DATED



### ULTIMATE6 COMPACT

Ideal für kürzere Strecken kann diese kompakte Lenkertasche mit praktischem Deckelverschluss sogar als Handtasche verwendet werden. Extrem leicht und für alle Lenker geeignet. Inklusive Halterung.



PS36C

Material	PS36C	
Gewicht	538 g	
Volumen	2,7 L	
Maße	20 · 14/17 · 8 cm (H x B x T)	
Farben	Art.Nr.	
	graphit-schwarz	F3301
UVP*/€	54,95	

Material	PD620/PS490	
Gewicht	568 g	
Farben	Art.Nr.	
	rot-schwarz	F3302
	orange-schwarz	F3303
	schwarz ripp-schwarz	F3304
	weiß-schwarz	F3305
UVP*/€	54,95	



ULTIMATE6 COMPACT



#### ULTIMATE5 L PLUS

Der Manager im Taschenformat: Bei der Ultimate5 L Plus hat alles seine Ordnung. Wertsachen & Co werden so verstaut, dass sie bei Bedarf schnell zur Hand sind. Die Ultimate5 L Plus lässt sich jederzeit mit Accessoires wie Kartentasche oder GPS-Hülle mit Druckknöpfen am Deckelverschluss aufrüsten.

*Weitere praktische Details:*  
 inklusive Halterung | Zwei Netz-Reißverschluss-Taschen außen | herausnehmbare Innenunterteilung | leuchtstarke 3M-Scotchlite-Reflektoren | Innentasche | Schulter-tragegurt

Material	PS36C
Gewicht	760 g
Volumen	L/8,5 L
Maße	21 · 23,5 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz F3039
UVP*/€	89,95



#### ULTIMATE5 L CLASSIC

Portemonnaie, Ausweis, Karten und mehr verwahrt die größere Variante unter den Classic-Lenkertaschen stets sicher und griffbereit. Einmal vom Rad abgenommen, lässt sich die Ultimate5 L Classic mit dem Tragegurt auch angenehm über der Schulter tragen. Sie kann mit seperat erhältlichen Zubehör wie herausnehmbarer Innenunterteilung und Kartentasche oder GPS-Hülle mit Druckknopfbesfestigung am Deckelverschluss ergänzt werden.

*Weitere praktische Details:* inklusive Halterung | leuchtstarke 3M-Scotchlite-Reflektoren | Innentasche

Material	PD620/PS490
Gewicht	670 g
Volumen	L/8,5 L
Maße	21 · 23,5 · 17 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz F3038
UVP*/€	79,95



#### MONTAGESET FÜR ULTIMATE6 (zusätzlich)

An dieser komplett neu entwickelten Halterung können sowohl alle Ultimate Lenkertaschenmodelle, als auch die für den Lenker konzipierten Taschen und Körbe des Herstellers Rixen & Kaul (Klickfix) befestigt werden. Das Befestigungsseil erlaubt die einfache und schnelle Montage an nahezu allen Lenkern. Durch das integrierte Schloss können die Taschen am Lenker verriegelt werden. Bei den Ultimate6 Modellen Classic, Plus und Pro kann zusätzlich der Deckel abgeschlossen werden, so dass ein schneller Zugriff auf Wertsachen verhindert wird. Ist man trotzdem einmal ohne Tasche am Lenker unterwegs, sorgt ein kleiner Reflektor am Halterungsblock für mehr Sicherheit im Straßenverkehr. Halterung nicht geeignet für Lenker aus Carbon!

*Zubehör:* Verlängerungsadapter, Ersatzseil

Material	Polyamid
Gewicht	140 g
Farben	schwarz E185
UVP*/€	19,95

#### VERLÄNGERUNGS-ADAPTER

Auch an stark geschwungene Komfort-Lenker wie Modolo oder Humpert kann die Ultimate-Lenkertasche angebracht werden. Hierfür wurde der Verlängerungsadapter entwickelt, der zwischen Halterung und Lenker eingesetzt wird. Nur in Kombination mit den abschließbaren Halterungen (E164 oder E185) verwendbar. Im Lieferumfang enthalten ist ein extralanges Befestigungsseil.

Material	Polyamid
Gewicht	100g
Farben	schwarz Art.Nr.
	E165
UVP*/€	8,95

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



## ultimate zubehör



### GEPOLSTERTER FOTOEINSATZ

Für alle, die ihre Kameraausrüstung oder das Fernglas sicher geschützt „vor der Brust“ haben wollen. Der gepolsterte Fotoeinsatz aus Nylon wird einfach in die Ultimate2-6 Modelle (M und L) eingesetzt und verwandelt die Lenkertasche in eine professionelle Fototasche, in der das Foto-, Video oder optische Equipment passgenau verstaut wird.



Variable Inneneinteilung | Verstärkter Boden

Material	Nylon
Gewicht	190 g
Innenmaß	12 · 22 · 13 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr. grau F94
UVP*/€	19,95



### GPS-HÜLLE FÜR ULTIMATE5

Das GPS oder den PDA im Blick haben, bedienen und immer vor Nässe, Schmutz und Staub geschützt wissen. Auch für Handy oder Smartphone stellt die ORTLIEB GPS-Hülle die Transportlösung am Bike dar. Sie kann auf allen Lenkertaschen-Modellen der Produktfamilie Ultimate2-5 (außer Compact) mit Druckknöpfen befestigt werden. Die Geräte können problemlos durch die UV-beständige, transparente PU-Folie bedient werden. Umhängekordel mit Tanka und Gürtelschlaufe (nur Hochformat) inklusive.



Material	PS17/PF15
Gewicht	Hochformat
Maße	50 g
Farben	17 · 10,2 cm
UVP*/€	transparent-schwarz D251
	29,95
	Querformat
Gewicht	45 g
Maße	11 · 16,5 cm
Farben	transparent-schwarz D252
UVP*/€	29,95



### MOBILE GUIDE FÜR ULTIMATE6

Mit den Mobile Guides im Hoch- oder Querformat kommen Tourenradler, sei es Tages- oder Wochentour, sicher ans Ziel. Denn durch die UV-beständige, transparente PU-Folie hindurch lassen sich alle mobilen Endgeräte wie GPS oder Smartphones bedienen. Die spritzwasserdichte Schutzhülle mit Roll-Klettverschluss passt auf alle ORTLIEB Lenkertaschen der Serie Ultimate6 M (Modelle Pro, Plus und Classic). Ob Hoch- oder Querformat – beide Modelle lassen sich ganz einfach durch die Kordelösen auf dem Taschendeckel fixieren.



Weitere praktische Details:  
Längenverstellbare Befestigungs- und Umhängekordel mit Tanka | inklusive separater Gürtelschlaufe mit Schnellentriegelung bei der Hochformat-Version

Material	PS17/PF15
Gewicht	50 g
Maße	17 · 10,2 cm, Hochformat
Farben	transparent-schwarz F1410
UVP*/€	29,95
	Querformat
Gewicht	45 g
Maße	11 · 16,5 cm, Querformat
Farben	transparent-schwarz F1411
UVP*/€	29,95

## ultimate zubehör



### KARTENTASCHE FÜR ULTIMATE5

Immer die Route vor Augen zu haben, gibt gerade auf weiten Strecken unverzichtbare Planungssicherheit. Die ORTLIEB Kartentasche wird mit Druckknöpfen an der Lenkertasche befestigt. Für alle Ultimate2-5-Lenkertaschen (Gr. M und L).



Praktische Details:  
wend- und faltbar | Innenmaß 27 x 27 cm

Material	PF15
Gewicht	70 g
Maße	27 · 27 cm (H x B)
Farben	transparent
UVP*/€	19,95
	Art.Nr. F14



### KARTENTASCHE FÜR ULTIMATE6

Ohne Umwege zum Ziel – dafür sorgt die waserdichte Kartentasche mit Kordelbefestigung und Roll-Klettverschluss. Durch die 4-Punkt-Fixierung mit Kordel lässt sie sich einfach und sicher auf den Lenkertaschenmodellen Ultimate6 befestigen. Die Kartentasche aus reißfester und UV-beständiger PU-Folie kann auch als Kartentasche beim Wandern umgehängt werden. Nicht passend für Ultimate5 und ältere Modelle mit Druckknopf-befestigung.



Weitere praktische Details:  
falt- und wendbar | Befestigungsoption für Lenkervorbau im entfalteten Zustand (separates Klettband notwendig) | Umhängekordel | Kordel mit Karabinerhaken | nutzbares Innenmaß: 27x27 cm

Material	PF15
Gewicht	70 g
Maße	27 · 27 cm (H x B)
Farben	transparent F1401
UVP*/€	19,95



### INNENUNTERTEILUNG

Das flexible und leichte Trennungskreuz aus kaschiertem Schaum teilt alle Ultimate2-6 Lenkertaschen Classic und Plus (M und L) in 4 Segmente. Flach zusammenfaltbar.



	M
Material	Nylon
Gewicht	50 g
Maße	10 · 28 cm (H x B)
Farben	Art.Nr. grau F3901
UVP*/€	4,95
	L
Gewicht	56 g
Maße	10 · 30,5 cm (H x B)
Farben	Art.Nr. grau F3902
UVP*/€	4,95

# XTRA SPECIALS

white-line



### BACK-ROLLER CLASSIC

siehe Seite 16

Material PD620/PS490  
 Gewicht 1900 g (Paar)  
 Volumen 40 L (Paar)  
 Maße 42 · 23/32 · 17 cm (H x B x T)  
 Farben weiß-schwarz F544  
 UVP\*/€ 119,95



### FRONT-ROLLER CLASSIC

siehe Seite 19

Material PD620/PS490  
 Gewicht 1590 g (Paar)  
 Volumen 25 L (Paar)  
 Maße 30 · 25 · 14 cm (H x B x T)  
 Farben weiß-schwarz F644  
 UVP\*/€ 99,95



### SLING-IT

siehe Seite 108

Material PD620/PS620C  
 Volumen XS/3 L  
 Gewicht 424 g  
 Maße 18 · 26 · 9 cm (H x B x T)  
 Farben weiß-schwarz K8003  
 UVP\*/€ 69,95



### ZIP-CITY

siehe Seite 109

Material PD620/PS620C  
 Volumen S/14,5 L  
 Gewicht 540 g  
 Maße 30 · 37 · 13 cm (H x B x T)  
 Farben weiß-schwarz K8501  
 UVP\*/€ 74,95



### VELOCITY

siehe Seite 113

Material PD620/PS620C  
 Gewicht 1010 g  
 Volumen 20 L  
 Maße 47 · 28 · 15 cm (H x B x T)  
 Farben weiß-schwarz R4007  
 UVP\*/€ 79,95

Volumen S/12 L

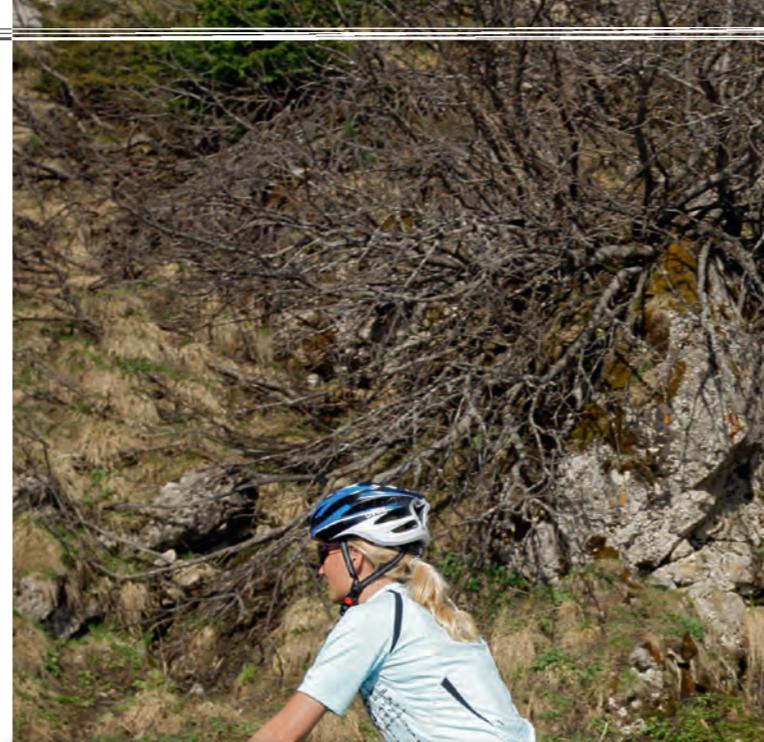
Gewicht 610 g  
 Maße 31 · 28 · 14 cm (H x B x T)  
 Farben weiß-schwarz K8103  
 UVP\*/€ 79,95

Volumen M/17 L

Gewicht 750 g  
 Maße 36 · 36 · 14 cm (H x B x T)  
 Farben weiß-schwarz K8203  
 UVP\*/€ 89,95

Volumen L/22 L

Gewicht 916 g  
 Maße 38 · 39 · 15 cm (H x B x T)  
 Farben weiß-schwarz K8303  
 UVP\*/€ 99,95



\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.

# XTRA SPECIALS

## liegeradtaschen



### LIEGERADTASCHEN



Der große Deckelverschluss erlaubt einen schnellen Zugriff ins Tascheninnere und sorgt dank großer Reflektoren für ein Plus an Sicherheit bei Nacht, Regen oder Nebel. Dank Quick-Lock2-Halterungen lassen sich die Taschen per Klick einfach ein- und aushängen. Abnehmbarer Tragegurt und gepolsterter Tragegriff bieten bequeme Transportmöglichkeiten im abmontierten Zustand. Hinweis: Die Taschen sind aufgrund der Länge nur für Liegeräder geeignet.

Weitere praktische Details:  
 einzeln verwendbar | Netztasche (nicht wasserdicht)  
 | Spanngummi zur Fixierung auf Oberseite | abnehmbare Flaschenhalterung | 2 Schultergurte  
 Als sinnvolles Zubehör erhältlich: Kartentasche (Art.Nr. F14) | Diebstahlsicherung

Material	PD620/PS620C
Gewicht	3100 g (Paar)
Volumen	54 L (Paar)
Maße	30 x 63 x 19 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz FL101
	gelb-schwarz FL104
UVP*/€	279,95

### LIEGERAD- & SCOOTERBIKE-RUCKSACK



Die gepolsterten Schultergurte des abnehmbaren Tragesystems und der Tragegriff erleichtern den Transport zu Fuß. Befestigungsgurte fixieren den Rucksack im Handumdrehen am Liegeradgedeckträger oder am Sitz des Scooterbikes. Einfachen Zugriff auf kleines Zubehör ermöglichen zwei Netzaußentaschen. Der robuste Materialmix aus PVC-beschichtetem Polyester und Cordura bildet zusammen mit einem breiten TIZIP-Reißverschluss eine optimale, wasserdichte Schutzhülle. Beidseitige Reflektorfelder bieten Sicherheit bei Nacht, Regen oder Nebel. Ein Trinksystem (nicht enthalten) ist integrierbar.

Weitere praktische Details:  
 wasserdichter TIZIP-Reißverschluss | Tragegriff und Reflektoren | abnehmbares Tragesystem | Netzaußentaschen (beidseitig) mit Reißverschluss | Durchlass am Boden für Trinkschlauch

Material	PD620/PS620C
Gewicht	980 g
Volumen	18 L
Maße	44 x 29 x 26 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz FL151
	gelb-schwarz FL154
UVP*/€	139,95

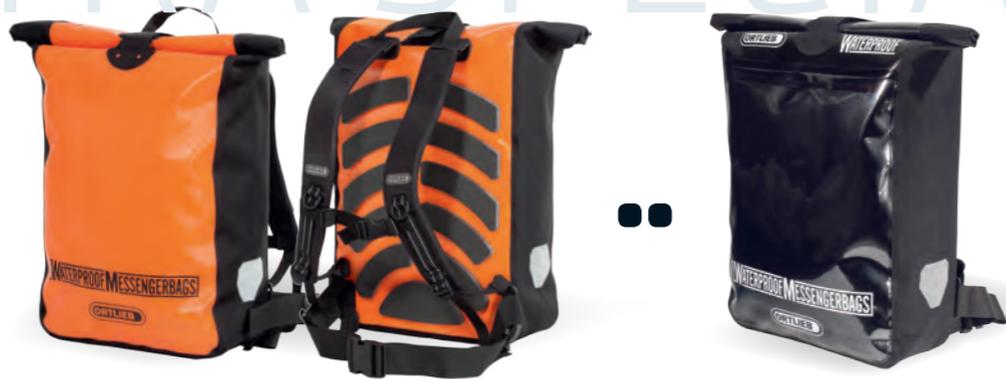


Photo: Kamran Ali · www.kamranonbike.com

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.

# XTRA SPECIALS

## messenger bag



### KURIERTASCHE

Der robuste Klassiker unter den Messenger Bags steckt einiges weg: Durch seinen Rollverschluss mit Klettband ist er in der Packhöhe flexibel und gewährt schnellen Zugriff auf Dokumente & Co. Der hinterlüftete Schaumrücken sowie Bauch- und Brustgurt erlauben den komfortablen Sitz nah am Körper. Großflächige Reflektoren auf den Taschenseiten und an den Schultergurten bieten zusätzliche Sicherheit bei schlechten Witterungsverhältnissen und in der Dämmerung.



#### Weitere praktische Details:

Tragegriff | geschützter Taschenboden durch Kantenschutz | Abstellfüße  
Als Zubehör erhältlich: verlängerter Klettverschluss für übergroße Sendungen | Innenunterteilung A3 | Organizer (stabiles Dokumentenfach) | Innentaschen bzw. Gürteltasche mit Einsteckfächern für Stifte, Stadtplan, Fahrschecks etc. (nicht wasserdicht)

Material	PD620/PS620C
Gewicht	1300 g
Volumen	30 L
Maße	50 · 39 · 15,5 cm (H x B x T)
Farben	silber-schwarz F2301
	gelb-schwarz F2302
	orange-schwarz F2303
	rot-schwarz F2304
	schwarz-schwarz F2305
	weiß-schwarz F2306
UVP*/€	99,95

### MESSENGER BAG PRO

Der smarte Kurier trägt Botschaften nicht nur im Inneren seiner Tasche, sondern auch außen, für jedermann sichtbar. Die Messenger Bag Pro bietet die professionelle Vorrichtung für zusätzliche Werbeeinnahmen bzw. die Eigenwerbung. Das transparente, wasserdichte Einsteckfach am Rücken nimmt A3-Plakate auf. Auch die Innenausstattung hat ORTLIEB mit Insider-Knowhow geplant: Die ausknöpfbare Innentasche mit Reißverschluss für Fahrschecks, Stadtplan, Stifte etc. ist auch als Hüftgurttasche tragbar. Das Organizerfach für wichtige Papiere schafft Ordnung mit praktischen Unterteilungen. Der Rollverschluss mit extralänglichem Klettband erlaubt den schnellen Zugriff und den Transport sperriger Sendungen. Die Messenger Bag Pro ist rundum mit großflächigen Reflektoren ausgestattet.



#### Weitere Details:

Tragegriff | optimierte Gurtbefestigungen | Schaumrücken für bessere Hinterlüftung | geschützter Taschenboden durch Kantenschutz und Abstellfüße.

Material	PD620/PS620C
Gewicht	1950 g
Volumen	30 L
Maße	50 · 39 · 15,5 cm (H x B x T)
Farben	schwarz F2201
UVP*/€	139,95

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



All photos: Patrick G. Stöber - www.realfragment.de



## messenger bag zubehör



### ORGANIZER FÜR KURIERTASCHKE

Verwahrt die Transportdokumente in der Kuriertasche knicksicher und schnell auffindbar. Ein A4-Fach, 2 kleine Einsteckfächer und zwei Stifthalter machen das Ordnung halten leicht. Der Organizer wird per Druckknopf in der Tasche befestigt und ist auch mit der Hüftgurttasche kombinierbar.

Material Nylon  
Gewicht 180 g  
Maße 25 · 37/32 cm (H x B)  
Farben grau  
UVP\*/€ 15,95

Art.Nr.  
F32D



### HANDYHALTER

Wie ein Maßanzug passt er sich der Handygröße an. Der Halter wird einfach auf das Band des Schultertragegurtes „aufgeschlauft“ (50 mm Gurtbandbreite). Das Handy ist über den Klettverschluss schnell zugänglich. Geeignet für die Kuriertasche, Messenger Bag Pro, Zip-City, Packman Pro und viele weitere ORTLIEB Produkte.

Material Nylon  
Gewicht 40 g  
Farben schwarz  
UVP\*/€ 15,95

Art.Nr.  
F32H



### BÜGELSCHLOSSHALTER

So ist das Fahrradschloss schnell zur Hand. Die gepolsterte Haltevorrichtung wird auf den Hüftgurt aufgeschlauft. Passend für alle gängigen Bügelschlösser und zahlreiche ORTLIEB Produkte.

Material Nylon  
Gewicht 60 g  
Farben schwarz  
UVP\*/€ 9,95

Art.Nr.  
F32B



### HÜFTGURT TASCHKE

Der ideale Aufbewahrungsort für Fahrschecks, Stadtplan, Stifte, Schlüssel und Geldbeutel. Die Hüfttasche kann wahlweise in die Kuriertasche eingeknüpft oder auf den Hüftgurt bzw. den Gürtel „geschlauft“ werden. Kombinierbar mit der ORTLIEB Kuriertasche. Sinnvoll auch in Kombination mit dem Organizer.

Material Nylon  
Gewicht 90 g  
Maße 24 · 22 cm (H x B)  
Farben grau  
UVP\*/€ 9,95

Art.Nr.  
F32G





Athabasca river, Jasper



Alberta! Das bedeutet riesige Wälder, hohe Berge, smaragdgrüne Gletscherseen und wilde Bären. Genau hierhin sollte uns unsere Fotoreise dieses Mal führen, um spektakuläre Bilder einzufangen.

Bereits als wir die Stadt Calgary verließen, zogen uns die Ausläufer der Kanadischen Rocky Mountains in ihren Bann und wir folgten mit den Augen den breiten, wenig befahrenen Straßen und den farbenfrohen Wäldern. Als wir die Foothills erreichen, versperren uns auch schon die ersten Bighorn-Sheep den Highway. Nur äußerst widerwillig und sehr gemächlich geben sie die Straße schließlich wieder frei und der Verkehr konnte weiter Richtung Norden fließen. Das war unsere erste, aber sicherlich nicht letzte Begegnung mit Kanadas Wildlife.

Einige Hundert Kilometer fuhren wir in Richtung Jasper National Park, immer dem Icefield Parkway folgend. Es überkam uns das erste Mal das Gefühl der Ruhe und Gelassenheit, für das auch die Kanadier bekannt sind. Am Lake Louise legten wir eine Pause ein. Der See liegt

noch innerhalb des Banff National Park, der ein idealer Ort für Freizeitaktivitäten wie Wandern, Klettern, Skifahren und Kanu-Fahren ist. Die türkisblaue Farbe des Sees stammt von Steinmehl, das von Gletscherschmelzwasser in den See gespült wird.

Wir setzten unsere Reise fort, bis wir am späten Nachmittag unser Ziel Jasper erreichten. Als erstes organisierten wir bei „Vicious Cycle“ einige Räder für die kommenden Tage und bekamen von den Jungs gleich ein paar Insider-Tipps für die besten Trails der Gegend.

Nach einer kleinen Erkundungstour durch das 4.000 Einwohner Städtchen kehrten wir in die „Jasper Brewing Company“ ein, um uns von der langen Fahrt bei einem kühlen kanadischen Bier zu erholen. Der Kontakt zu den gastfreundlichen Einwohnern Jaspers war sofort geknüpft und wir plauderten locker über den Jasper National Park als UNESCO Weltkulturerbe. Der Stolz der Einheimischen über ihre Heimat war deutlich zu hören, und das zu Recht!



## *Jasper* Wonderful. By Nature.

Überrascht waren wir von den starken Temperaturunterschieden. Früh morgens Temperaturen nahe dem Gefrierpunkt, mittags fast 25 Grad, da musste man für alle Wetterlagen gewappnet sein.

Das optimale Umfeld um die Zelte aufzuschlagen und die Füße in das eiskalte, aber erfrischende Wasser zu stellen, bot uns der Wabasso Campground. Da die Saison dem Ende zuzuging, hatten wir den Platz für uns allein und

lauschten dem Fluss und den Tieren bis langsam die Sonne am Horizont verschwand.

Nachts kann man hier am Himmel über Alberta ca. 5 Milliarden Sterne beobachten. Das Gebiet ist ausgewiesen als „Dark Sky Preserve“. Diese spektakuläre Szenerie können nur wenige Plätze auf der Welt bieten. Oder wann haben Sie das letzte Mal die Milchstraße so deutlich gesehen, dass Sie danach greifen wollten?

Gleich am nächsten Morgen trafen wir Jeremy, der uns als Guide die nächsten Tage begleiten sollte und brachen noch vor Sonnenaufgang auf, um einen Blick auf die im Morgenrot liegende Stadt zu bekommen. Die großartige Aussicht über den Teil des 11.228 km<sup>2</sup> großen National Parks entlohnte uns für den Anstieg auf eine nahegelegene Plattform in Richtung Mount Teakarra.

Am Nachmittag leitete uns der Trans-Canada Highway weiter Richtung Norden, die schroffe Berglandschaft die von Seen und Flüssen durchbrochen wird, immer im Blick.

Auch die folgenden Tage waren wir früh auf Tour und nutzten das herrlich sonnige Wetter für Aufnahmen am rauschenden Athabasca River. Der 1.230 km lange Fluss schlängelt sich teils ruhig, teils wild durch Albertas Nationalparks und eignet sich somit auch wunderbar für Wildwasser-Fans zum Raften. Immer wieder überspannen beeindruckende Brückenkonstruktionen aus Stahl den eisblauen Fluss und bieten uns einmalige Fotomotive auf unserer Tour.



Photo: Yurichi Takasaka





Am nächsten Morgen sattelten wir die Mountainbikes um einige der fantastischen Singletrails in den umliegenden Bergen zu erkunden. Die weitläufigen Wege winden sich durch die Täler bis hinauf zum Pyramid Lake, ohne dass man auf eine Menschenseele trifft.

Wem wir jedoch begegneten, war eine Schwarzbärenmutter mit ihren zwei Zöglingen die fidel auf dem Weg vor uns pausierten um Waldbeeren zu suchen. Wir beobachteten wie eines der Bärenkinder auf einen Baum kletterte. Als

uns aber das Muttertier mehr Aufmerksamkeit schenkte als uns lieb war, traten wir zügig den Rücktritt an uns suchten eine Ausweichroute. Tja, hier gehört die Natur eben noch den Tieren, und diesen Lebensraum sollte man auch respektieren.

Um uns von der körperlichen Anstrengungen zu erholen, machten wir einen Abstecher zu den Miette Hot Springs, den heißesten Quellen in den kanadischen Rocky Mountains.

Das Wasser wird auf 40° Grad heruntergekühlt

und von den angelegten Pools aus kann man das eindrucksvolle Panorama betrachten und den Tag entspannt beschließen.

Der Berg ruft, und zwar Whistlers Peak mit 2.600m, der nach dem Pfeifen seiner vielen Murmeltiere benannt wurde. Hier hinauf führte uns Jeremy als nächstes, um Sicht auf das gesamte Bergpanorama im Glanz des beginnenden Indian Summer zu bekommen. Als die ersten Sonnenstrahlen über die Gipfel der Gebirgskette spitzten, wanderten wir den alpinen Gebirgsgrat hinauf und bestaunten die atemberaubende Kulisse der Rockies, die uns zu Füßen lag.

Gleich nach dem Abstieg fuhren wir ein kurzes Stück zu den Jasper Park Stables wo uns Dale, der Besitzer in Empfang nahm und uns mit Pferden für das ganze Team versorgte. Auf dem Rücken der Pferde entdeckten wir die natürliche Schönheit des Hinterlands und wurden mit traumhaften Ausblicken auf die umliegenden Täler belohnt.

Reich an Eindrücken kehrten wir wieder zu den urigen Pine Bungalows zurück, wo wir vorübergehend unser Quartier aufgeschlagen hatten. Bei einem geselligen Abendessen zusammen mit Michal, dem Inhaber der Anlage, konnten wir unsere Energiereserven wieder auffüllen und interessante Informationen zur Region erfahren. Dass das AAA Alberta Beef sehr zu empfehlen ist, haben wir jedoch selbst rausgefunden!

Am Folgetag hatte uns Michal einen alten Pickup aus den 1960er Jahren organisiert, mit dem wir Richtung Maligne Lake starteten. Die Straße windet sich tief in das Tal, flankiert von mächtigen Felswänden. Wir passierten den idyllischen Medicine Lake und kamen nach einer Stunde an unser Ziel. Maligne Lake liegt ca. 50 km süd-östlich der Stadt Jasper, auf einer Höhe von 1.670 m und hat eine Fläche



von 20 km². Im See liegt mit der Insel Spirit Island eines der Wahrzeichen der Kanadischen Rocky Mountains. Nur einen Steinwurf von der Straße entfernt strolcht ein ausgewachsener Schwarzbär auf Futtersuche durch den Wald, glücklicherweise lässt er sich von uns nicht weiter beeindrucken.

Petrus meinte es gut mit uns, und so konnten wir von Sonnenstrahlen gewärmt mit dem Pickup die Fahrt zurück zu unserer Unterkunft genießen.

Am nächsten Morgen fuhren wir den Icefields Parkway in Richtung Süden. Auf der Panoramastraße sah man neben den beliebten Geländewagen und Wohnmobilen auch viele Motorradfahrer, die egal ob Freizeitfahrer mit Harley oder Tourenfahrer mit Straßenmaschine, den langen Highway entlang fuhren.

Wir stoppten am Columbia Icefield, der größten Ansammlung von Eis südlich des Polarkreises. Seine Fläche beträgt 325 km², die Dicke 100 bis 365 Meter und die jährliche Schneefall-

menge bis zu sieben Meter. Diese unvorstellbare Menge an Eis wollten wir mit eigenen Augen sehen und zugleich die Möglichkeit nutzen, zusammen mit einem Guide eine Gletschertour auf die Eismassen zu unternehmen.

Ausgerüstet mit Helmen, Steigeisen und Eispickeln stiegen wir über Gletscherspalten, Wasserlöcher und Eisberge. Nur die kalten Füße bewogen uns dazu, nach zwei Stunden den Eispanzer wieder zu verlassen.

Vollbepackt mit neuen Eindrücken und Erfahrungen traten wir am nächsten Tag den Heimweg an. Erneut führte uns der Weg durch Albertas Landschaft auf dem Highway zum Startpunkt unserer Reise, nach Calgary.

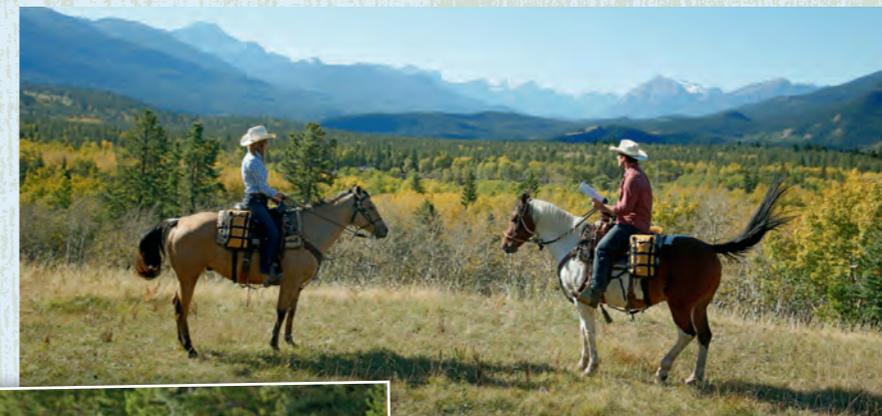
Eine Quelle für viele weiterführende Infos findet man auch hier:

[www.jasper.travel](http://www.jasper.travel) oder [www.TravelAlberta.com](http://www.TravelAlberta.com)

Alberta  
Canada



Pyramid Lake



Athabasca Glacier



# TREKKING



Athabasca Glacier, Columbia Icefield

## Leichtgewichtige Wegbegleiter

Die beliebten ORTLIEB Tourenrucksäcke und Daypacks fühlen sich auf ausgedehnten Touren in der Wildnis genauso zu Hause wie beim Shopping-Trip in der City. Denn viel Volumen und geringes Eigengewicht schaffen Stauraum für Ausrüstung & Co. und lassen Platz für individuelle Freiräume. Damit die Launen der Natur die einzige Herausforderung unterwegs bleiben, legen wir Wert auf eine serienmäßig wasserdichte Verarbeitung, atmungsaktive Tragesysteme und intelligente Details. Das macht die ORTLIEB Rucksäcke zu zuverlässigen Partnern für jedes Abenteuer!

# TREKKING

## elevation pro



BRAND NEW



### ELEVATION PRO

Geringes Gewicht, schnörkelloses Design, organisierter Stauraum und robustes Material: Auf das neueste Modell der innovativen ORTLIEB Elevation Alpin- und Hochtouren-Rucksäcke ist auch bei anspruchsvollen Touren in Fels und Eis Verlass. Denn er ist voll und ganz auf Funktionalität unter extremen Bedingungen ausgerichtet. Dank bewährtem Rollverschluss unter dem Deckel und dem außen liegenden Deckelfach gewährleistet er einen höheren IP-Standard in puncto Wasser- und Staubbichtigkeit. Der außenliegende, wasserdichte Reißverschluss erlaubt komfortablen Zugriff auf die Ausrüstung im Deckelfach. Für Equipment, das schnell parat sein muss, bieten sich zahlreiche Befestigungsmöglichkeiten an: Daisychains, wasserdichtes Deckelfach, Trinksystemvorbereitung, Helmhalterung, Bodenschlaufen für Steigeisen, Materialschlaufen für Trekkingstöcke und Eispickel sowie Kompressionsgurte, die auch zum Transport von Ski oder Seil geeignet sind. Tourentauglichen Tragekomfort garantiert das Kontaktrücken-Tragesystem mit Belüftungskanal und die anatomisch geformten Schultertragegurte mit Verstellriemen. Durch Lastenkontrollgurte an den Schulterträgern und



höhenverstellbarem Brustgurt lässt sich der Rucksack individuell anpassen. Die Hüftgurte mit Materialschlaufen für Karabiner und Kletterequipment sind abnehmbar und verfügen über zwei Reißverschlussaschen. Der Elevation Pro ist in den Größen 32 und 42 Liter erhältlich.

#### Weitere praktische Details:

reiß- und abriebfestes Nylongewebe PS42R | verstellbarer, elastischer Brustgurt mit Signalleuchte | Innentasche, geeignet für optionales Trinksystem, mit 2 Steckfächern, davon 1 mit Reißverschluss  
Separat erhältliches Zubehör: wasserdichte Außentaschen | Flaschenhalterung | Netztasche | Gurtpatte zum Aufschlaufen auf Kompressionsgurte

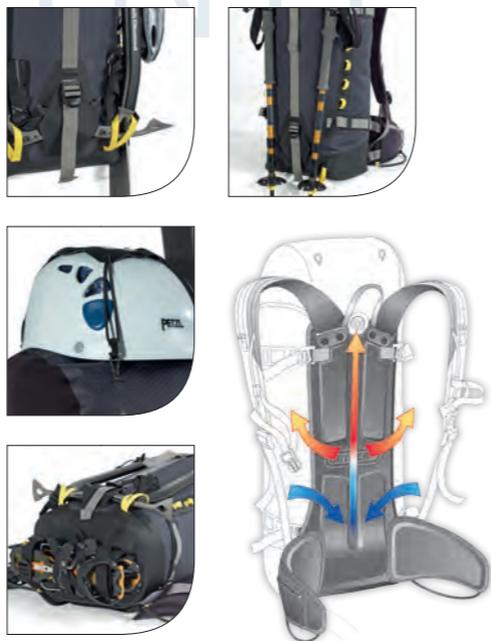
Material PS42R  
Volumen 32 L  
Gewicht 1365 g  
Maße 60 · 31 · 30 cm (H x B x T)  
Farben ozeanblau Art.Nr. R5801  
UVP\*/€ 249,95

Volumen 42 L  
Gewicht 1394 g  
Maße 70 · 32 · 31 cm (H x B x T)  
Farben ozeanblau Art.Nr. R5811  
UVP\*/€ 269,95

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.

# TREKKING

## elevation



### ELEVATION



Der wasserdichte Rucksack Elevation mit Deckelverschluss ist der ideale Partner für Hoch- und Alpentouren. Gefertigt aus reiß- und abriebfestem Nylongewebe erweist er sich als kompaktes Platzwunder, wenn es um das Verstauen der gesamten Ausrüstung geht. Was nass werden darf und schnell zur Hand sein muss, wie beispielsweise der Eispickel, wird einfach außen fixiert.

Das Kontaktrückentragesystem mit Belüftungskanal und die anatomisch geformten Schultertragegurte mit Verstellriemen und variablem Brustgurt sichern den hohen Tragekomfort auch bei ausgedehnten Touren. In den Größen 32 und 42 Liter erhältlich.

*Weitere praktische Details:*  
 stabiles, abriebfestes Bodenmaterial | Befestigungsmöglichkeiten für sämtliche Ausrüstungsgegenstände (multifunktionale Kompressionsgurte, Fixierungskordel für Eisaxtstiel, Daisychains, Pickel- und Stockhalterungen, Lastkontrollgurte, Bodenschlaufen) | Helmhalterung, auch für die Jacke geeignet | Brustgurt mit Signalpfeife | abnehmbarer Hüftgurt mit Reißverschlussaschen und Materialschlaufen | Innentasche mit zwei Steckfächern, eines davon mit Reißverschluss | Trinksystemvorbereitung  
 Separat erhältliches Zubehör:  
 Außentaschen, Flaschenhalterung, Netztasche, Gurtpatte zum Aufschlaufen auf Kompressionsgurte

Material PS42R  
 Volumen 32 L  
 Gewicht 1280 g  
 Maße 60 · 31 · 30 cm (H x B x T)  
 Farben schiefer Art.Nr. R5701  
 signalrot R5703  
 UVP\*/€ 219,95

Volumen 42 L  
 Gewicht 1310 g  
 Maße 70 · 32 · 31 cm (H x B x T)  
 Farben schiefer R5751  
 signalrot R5753  
 UVP\*/€ 239,95

## ELEVATION PRO



Mount Whistler, Jasper, Alberta

## PACKMAN PRO2



# TREKKING

track



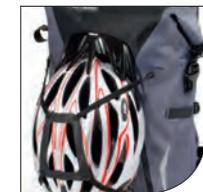
## TRACK

Der Spezialist für sportliche Outdoor-Touren packt auch ein umfassenderes Volumen für größere Vorhaben oder mehrere Leute. Der wasserdichte Rucksack mit Rollverschluss aus reiß- und abriebfestem Nylongewebe ist aber dennoch kompakt und ergonomisch in der Form. Zwei Daisychains auf der wasserdichten Fronttasche, beidseitige Außentaschen (nicht wasserdicht) zum Beispiel für die Trinkflasche sowie Schlaufen für Trekking-Stöcke machen ihn zum Transport-Talent. Das atmungsaktive, individuell einstellbare Tragesystem mit Hüft- und Brustgurt sorgt für angenehmen Tragekomfort.

Weitere praktische Details:  
 Leichtgewicht-Edelstahl-Drahtrahmen | Organizer innen in A4-Größe | Wertsachenfach | Tragegriff | Trinksystemvorbereitung für Trinkschläuche bis 10,5 mm Durchmesser

Material	PS33/PS42R	
Gewicht	1520 g	
Volumen	27 L	
Maße	53 · 28 · 21 cm (H x B x T)	
Farben	Art.Nr.	
	schiefer-schwarz	R5212
	signalrot-schwarz	R5214
	ozeanblau-schwarz	R5215
UVP*/€	139,95	

Gewicht	1550 g	
Volumen	35 L	
Maße	58 · 28 · 22 cm (H x B x T)	
Farben	Art.Nr.	
	schiefer-schwarz	R5312
	signalrot-schwarz	R5314
	ozeanblau-schwarz	R5315
UVP*/€	149,95	



## PACKMAN PRO2

Er ist immer mit von der Partie, wenn es nach draußen zum Biken oder Hiken geht. Der strapazierfähige Daypack Packman Pro2 sorgt mit seinem atmungsaktiven, komfortabel gepolsterten Rückentragssystem und Hüftgurt für ein angenehmes Tragegefühl und einen anatomisch korrekten Sitz. Neben dem Helmflap, der sich platzsparend in einer kleinen Fronttasche verstauen lässt, bietet der wasserdichte Rucksack mit Rollverschluss Kompressionsgurte zur Anpassung des Volumens. Innen befindet sich eine Tasche zur Aufnahme eines Trinksystems (nicht im Lieferumfang enthalten!). Für gute Sichtbarkeit im Dunkeln und auch bei schlechten Sichtverhältnissen, befinden sich Reflektoren auf beiden Seiten des Packman Pro2.

Weitere praktische Details:

Elastische, aufgesetzte Fronttasche mit Reißverschluss (nicht wasserdicht) | Wertsachenfach, innen, mit Reißverschluss | Wasserdichter Durchlass für Trinkschlauch (Schlauch nicht im Lieferumfang) | Tragegriff

Material	PS33	
Gewicht	1020 g	
Volumen	20 L	
Maße	47 · 28 · 15 cm (H x B x T)	
Farben	Art.Nr.	
	dunkelgrau-schwarz	R3201
	limone-schwarz	R3202
	savanne-schwarz	R3203
	signalrot-schwarz	R3205
UVP*/€	109,95	



First-Aid-Kits für Bereich BERGSport Seite 148





TRACK



Yellowhead Highway, North of Jasper

# TREKKING

## hip-pack2



### HIP-PACK2

Ganz locker aus der Hüfte heraus: das Hip-Pack2 ist die besonders ergonomische Auslegung des „Day-Pack“. Durch ihr gepolstertes, individuell einstellbares Tragesystem mit atmungsaktivem Rückenpolster bietet die wasserdichte Hüfttasche bei allen Outdoor-Aktivitäten und auf ausgedehnten Sightseeing-Touren optimale Bewegungsfreiheit. Der breite Hüftgurt sorgt für angenehmen Tragekomfort, wahlweise kann die Tasche auch bequem vor dem Körper getragen werden. Von der Regenjacke bis zum Fotoapparat: Das ausgeklügelte Taschensystem bietet Platz für alles, was unterwegs nicht fehlen darf, und fällt dabei selbst nicht groß ins Gewicht. Zusätzlich zur elastischen Fronttasche gibt es zwei Netztaschen (nicht wasserdicht) mit Reißverschluss, sowie ein herausnehmbares Wertsachenfach. Zwei weitere Seitentaschen sind mit einem Kordelzug z.B. für Flaschen ausgestattet.

Weitere praktische Details:  
 Rollverschluss | Kompressionsgurte | Tragegriff | Befestigung für Blinklicht

Material	PS21R/PS42		
Gewicht	470 g		
Volumen	3 L		
Maße	22 · 25 · 6 cm (H x B x T)		
Farben		Art.Nr.	
	ozeanblau-schwarz	R1012	
	schiefer-schwarz	R1013	
	limone-schwarz	R1014	
UVP*/€	79,95		
Gewicht	490 g		
Volumen	5 L		
Maße	23 · 28 · 7 cm (H x B x T)		
Farben		Art.Nr.	
	ozeanblau-schwarz	R1032	
	schiefer-schwarz	R1033	
	limone-schwarz	R1034	
UVP*/€	89,95		

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.

# EXPEDITION

at Maligne Lake, Jasper



# EXPEDITION

big-zip



## BIG-ZIP

Aktive Entdecker brauchen robuste Ausrüstung, die den intensiven Dauergebrauch ganz locker wegsteckt. Die Big-Zip aus stabilem, verschweißtem Heavy-Duty-Gewebe PD 900 mit wasserdichtem TIZIP-Reißverschluss bietet zuverlässigen Schutz beim Gepäcktransport, ob in Flugzeug, Bahn oder beim Raften und Trekking. Diese extra-groß dimensionierte Expeditionstasche mit breiten, gepolsterten Trageriemen lässt sich auch auf dem Rücken tragen. Zusatzgriffe an den Stirnseiten erweisen sich als praktisch, um die Big-Zip zu zweit zu tragen. Mit den Kompressionsgurten im Inneren lässt sich die Ausrüstung stabilisieren. Man staunt, wieviel Volumen dieser durchdachte Expeditions-partner aufnimmt und unter wasserdichtem Verschluss hält.

Weitere praktische Details: optimierter Zugriff durch verlängerten Reißverschluss | D-Ringe zum Abspannen oder Einhängen | Belastbare Haltepatten | Gepolsterte Tragegriffe | Leicht zu reinigen

Material	PD900	
Gewicht	1950 g	
Volumen	140 L	
Maße	30 · 92 · 50 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	schwarz	K1301
	orange	K1302
	gelb	K1303
UVP*/€	179,95	

# EXPEDITION

## transporter



### TRANSPORTER

Der Transporter ist für Größeres bestimmt. Der robuste, wasserdichte Allround-Rucksack aus beschichtetem Polyester- und Corduragewebe „packt“ selbst sperrige Gegenstände. Durch seinen höhenverstellbaren Deckelverschluss, den verstärkten Boden und die Außengurte zur Komprimierung des Packvolumens ist er prädestiniert für vielfältigste Transportaufgaben in rauer Umgebung. Mit seinen konturierten Schultertragegurten ist er dabei immer angenehm zu tragen.

Weitere praktische Details:  
Deckel mit Cordura-Knickschutz | Schlaufen zur Befestigung von Material oder Rücklicht (nicht im Lieferumfang enthalten) | Tragegriff | Innentasche

Material	PD620	
Gewicht	1250 g	
Volumen	49 L	
Maße	50 · 39 · 23 cm (H x B x T)	
Farben		Art.Nr.
	schwarz	R1601
	rot	R1602
	orange	R1603
UVP*/€	119,95	



Photo: Frank Siepmann



# EXPEDITION

## x-plorer · x-tremer



### X-PLORER



Der X-Plorer beweist stets, dass er seinen Namen zu recht trägt. Er kommt zum Canyoning, Klettern oder Höhlenforschen mit. Auch als Begleiter auf dem Motorrad ist er beliebt. Als Kombination aus Ruck- und Packsack ist er spürbar leichter als ein konventioneller Rucksack mit Tragesystem. Er ist in zwei Größen erhältlich und lässt sich ohne Inhalt winzig klein zusammenrollen.

#### Weitere praktische Details:

D-Ringe am Verschluss | Tragegriff und Bodenschlaufe zum Verzurren, Abschließen, Abspannen oder Einhängen am Karabiner | Praktischer Handgriff | leicht zu reinigen

Material	PD620/PS490	Art.Nr.	
Gewicht	640 g	rot	K97HM
Volumen	M/35 L	blau	K97BM
Maße	60 · 27 cm (H x D)	sonnengelb-schw.	K9701
Farben		UVP*/€	49,95
		Gewicht	790 g
		Volumen	L/59 L
		Maße	70 · 31 cm (H x D)
		Farben	
		rot	K97HL
		blau	K97BL
		sonnengelb-schw.	K9751
		UVP*/€	54,95

### X-TREMER XL & XXL

Drei Dinge braucht man für jedes neue Abenteuer: ein bisschen Mut, gutes Equipment und den robusten X-Tremer. Ob in XL oder XXL - er ist immer ganz groß und eine echte Alternative zu starren Transportkisten und Tonnen. Außerdem bewährt er sich als Transport-Überzug für Gepäck. Übrigens: Ohne Inhalt wird aus dem Maxi ein echter Mini.



#### Weitere praktische Details:

Drei D-Ringe zum Abspannen und als Abschließmöglichkeit (Vorhängeschloss) | Bodenschlaufe zum Festzurren und Abspannen | Innen leicht zu reinigen

### X-Tremer XL

Material	PD620/PS620C	Art.Nr.	
Gewicht	1150 g	rot-schwarz	K90
Volumen	109 L	schwarz	K951
Maße	82 · 39 cm (H x D)	sonnengelb-schwarz	K952
Farben		UVP*/€	79,95

### X-Tremer XXL

Material	PD620/PS620C	Art.Nr.	
Gewicht	1320 g	rot-schwarz	K91
Volumen	130 L	schwarz	K961
Maße	82 · 50 · 30 cm (H x B x T)	sonnengelb-schwarz	K962
Farben		UVP*/€	89,95



# DRY BAGS

### Ballast abwerfen und aufbrechen!

Ob auf dem Rad, dem Motorrad, zu Fuß, zu Pferd, zu Land oder zu Wasser, ORTLIEB hat einen Packsack, der genau auf die Anforderung der Tour zugeschnitten ist. Der bewährte Roll- und Steckverschluss bringt den Inhalt aller Packsäcke auf die exakte Größe des Gepäcks. Weil auf längeren Touren jedes Gramm zählt, gibt es die beliebten wasserdichten Säcke auch in Ultraleicht-Ausführung.



# DRY BAGS

pd350 · ps490



## PACKSACK PD350

Der Packsack PD350 macht auf jeder Tour eine gute Figur: Schlank im Preis und im modernen Farb-Design kommt der standfeste Reisebegleiter daher. Der bewährte Rollverschluss mit einfacher Versteifungsleiste hält das Gepäck trocken und bringt die Ausrüstung aufs optimale Packmaß. Für einfaches Packen und mehr Stabilität beim Aufstellen sorgt der verstärkte Boden. In der Farbe Limone lässt sich der PD350 per Ventil sogar noch besser komprimieren. Erhältlich in verschiedenen Größen.

Weitere praktische Details für beide Modelle:  
 mit zwei D-Ringen zum Verzurren oder Abschließen  
 | Volumenangabe in Litern außen angebracht |  
 leicht zu reinigen  
**ACHTUNG:** Der Verschluss muss mindestens 3-4 mal gerollt werden.



## PACKSACK PS490

Heute hier, morgen über alle Berge. Der Packsack PS490 ist die natürliche Symbiose aus Abenteuer und Bodenständigkeit. Ein unermüdlicher Freund, der alles wegsteckt und durch den verstärkten Boden immer standfest bleibt. Der praktische Rollverschluss mit einfacher Versteifungsleiste hält Sack und Pack geschützt und trocken. Das stabile Gewebe ist außergewöhnlich reißfest. Der gesamte Packsack ist für starke äußere Belastung ausgelegt und bewährt sich selbst als Schleifsack. Alle Größen ab 59 Liter verfügen über einen zusätzlichen Tragegriff an der Seite. Die Farbe schwarz-limone verfügt für leichteres Packen über ein Kompressionsventil, durch das überschüssige Luft beim Einrollen des Sackes entweichen kann.

Technische Daten auf Seite 100



# DRY-BAGS

ps 21r · [mit sichtstreifen]



## PACKSACK PS21R

Mit Sack und Pack auf und davon: Der PS 21R aus robustem PU-beschichtetem Nylongewebe verpackt Schlafsäcke, Kleidung, Zelte & Co. wasserdicht. Er zählt zu den Leichtgewichten unter den Packsäcken und glänzt mit sehr guten Abriebeigenschaften und hoher Knickbeständigkeit. Bodenschlaufen bieten optimale Unterstützung beim Herausziehen des Inhalts und zum Festzurren des Packsacks. Das Ventil (nur bei Farbe „limone“) sorgt für beste Entlüftung und Komprimierung des Packvolumens. Erhältlich in sechs Größen.



*Weitere praktische Details:*  
 mit zwei D-Ringen zum Verzurren oder Abschließen  
 | Volumenangabe in Litern außen angebracht |  
 leicht zu reinigen  
**ACHTUNG:** Verschluss muss mindestens 3-4 mal gerollt werden.

## PACKSACK PS21R MIT SICHTSTREIFEN

Die Natur öffnet den Blick nach innen. Der leichte und gleichzeitig robuste Packsack mit Sichtstreifen kann das auch. Er verpackt alles Wichtige, ohne es zu verbergen. So ist immer klar, wo der Waschbeutel steckt, die Taschenlampe oder die kurze Hose. Das schätzen nicht nur erfahrene Abenteurer, sondern auch Familien auf großer Fahrt. Der praktische Rollverschluss mit Versteifungsleiste sorgt dafür, dass man nicht nur schnell findet, was man sucht, sondern auch schnell drankommt.



*Weitere praktische Details:*  
 Steckschnallen mit zwei D-Ringen zum Anhängen/Abschließen | Bodenschlaufe zum Abspannen oder Festhalten beim Entleeren | Leicht zu Reinigen

Technische Daten auf Seite 100

# DRY BAGS

ps 10 kompression



## KOMPRESSIONSPACKSACK MIT VENTIL



Bevorkauf große Tour geht, lässt er erstmal „Dampf“ ab: Der ORTLIEB Kompressionspacksack aus ultraleichtem Nylongewebe verliert überschüssige Luft einfach durch den Ventil-Mechanismus. So schafft er mehr Stauraum im Inneren und minimiert sein Packmaß. Der Kompressionspacksack verpackt das Equipment zudem wasserdicht und ist die ideale Ergänzung zu nicht wasserdichten Transportsystemen. Er ist in drei Größen erhältlich.

## KOMPRESSIONSPACKSACK MIT VENTIL UND GURTEN



Für maximale Kompression gibt es das Ultraleichtgewicht auch mit Ventil und Gurten. Bestens geeignet z.B. für die Komprimierung von Schlafsäcken. Der Packsack mit Gurten ist in zwei Größen erhältlich: 7 l (Gewicht: 122 g), 12 l (Gewicht: 152 g).

*Praktische Details beider Modelle:  
Steckschnalle | robustes Bodengewebe aus knick- und abriebfestem PS 17 | breite Bodenschlaufe zum Festhalten beim Entleeren und zum Verzurren | Material: PS 10, PS 17*

Technische Daten auf Seite 100



# DRY BAGS

ps10



## ULTRALEICHTER PACKSACK PS10



Ihr Motto heißt: Freiräume schaffen! Die Leichtgewichte aus robustem Nylongewebe in sieben Größen und vier Farben überraschen auch routinierte „Packer“ mit ihrer Fähigkeit, die Utensilien geordnet und schnell auffindbar zu verstauen. Jeder Beutel zeigt präzise sein Fassungsvermögen in Litern an. Die Packsäcke teilen den Innenraum von Rucksack oder Radtasche individuell ein - langes Suchen entfällt und die Ausrüstung bleibt natürlich zuverlässig trocken.

*Weitere praktische Details:*  
breite Bodenschlaufe zum Entleeren des Beutels | verstärkter, runder Boden aus knick- und abriebfestem PS 17-Gewebe | auch als ultraleichter Packsack Liner mit robustem, rechteckigem Boden (31x42 cm) erhältlich

*Hinweis:* Ultraleichte Packsäcke und Liner mindestens 5-6 mal einrollen. Für die Höhe im unverschlossenen Zustand bitte 15-20 cm hinzurechnen.

Technische Daten auf Seite 100

# DRY BAGS

ps10/ps33 liner



## PACKSACK LINER PS10/PS33



Manchmal sind es die inneren Werte, die zählen: Der robuste, wasserdichte Liner aus beschichtetem Nylongewebe mit Rollverschluss ergänzt das Liner-Sortiment und sorgt als widerstandsfähiger Innensack in nicht wasserdichten Reisetaschen, Wander- und Trekkingrucksäcken für trockenes Gepäck. Durch den eckigen Boden aus knick- und abriebfestem PS 33 ist er ein wahres Platzwunder. In drei Größen erhältlich.

*Weitere praktische Details:*  
leicht zu reinigen | Rollverschluss mit Verstärkungsleiste und Steckschnallen

**ACHTUNG:** Verschluss muss mindestens 6 mal gerollt werden.

Technische Daten auf Seite 100



First-Aid-Kits  
für Bereich  
Kanu/Kajak  
Seite 148.

	Material	Vol./L.	Farbe	Höhe/cm	Umf./cm	Durchm./cm	Gew./g	Art.Nr.	UVP/€*						
ultraleichte Packsäcke PS10	PS10	1,5	orange	8	38,3	12,2	30	K20101	10,95						
			dunkelgrau					K20102	10,95						
			hellgrün					K20103	10,95						
		3		oliv	15	44	14	38	K20104	10,95					
				orange					K20201	12,95					
				dunkelgrau					K20202	12,95					
		7		hellgrün	27	55	17,5	54	K20203	12,95					
				oliv					K20204	12,95					
				orange					K20401	15,95					
		12		dunkelgrau	32	67,5	21,5	70	K20402	15,95					
				hellgrün					K20403	15,95					
				oliv					K20404	15,95					
		22		orange	42	83,2	26,5	104	K20501	17,95					
				dunkelgrau					K20502	17,95					
				hellgrün					K20503	17,95					
		42		oliv	57	100,5	32	144	K20504	17,95					
orange				K20601					18,95						
dunkelgrau				K20602					18,95						
	75		hellgrün	70	124	39,5	190	K20603	18,95						
			oliv					K20604	18,95						
			orange					K20701	23,95						
			dunkelgrau					K20702	23,95						
			hellgrün					K20703	23,95						
			oliv					K20704	23,95						
			orange					K20801	33,95						
			dunkelgrau					K20802	33,95						
			hellgrün					K20803	33,95						
			oliv					K20804	33,95						
ultraleichte Kompressionspacksäcke PS10 mit Ventil	PS10	7	orange	27	55	17,5	58	K2201	18,95						
			dunkelgrau					K2211	18,95						
			orange					K2202	20,95						
			dunkelgrau					K2212	20,95						
Kompressionspacksäcke mit Ventil und Gurt	PS10	12	orange	32	67,5	21,5	74	K2203	22,95						
			dunkelgrau					K2213	22,95						
Packsack Liner PS10	PS10	42	dunkelgrau	Höhe/cm	Breite/cm	Tiefe/cm	164	K20902	23,95						
			dunkelgrau	42-kurz	42	31									
Packsäcke Liner PS10/PS33	PS10/PS33	13	oliv-schwarz	35	23,8	17,4	100	K2191	22,95						
			oliv-schwarz							64	38,5	24,4	180	K2193	32,95
			oliv-schwarz							65	62,6	35,7			
Packsäcke PS21R	PS21R	13	schiefer	Höhe/cm	Umf./cm	Durchm./cm	170	K1551	19,95						
										signalrot	42	60	19		
			22	schiefer	52	70	22	220	K1651	23,95					
											signalrot	K1652	23,95		
			35	schiefer	60	83	26	280	K1751	29,95					
											signalrot	K1752	29,95		
			59	schiefer	70	96	31	360	K1851	34,95					
											signalrot	K1852	34,95		
			79	schiefer	75	107	34	420	K1931	38,95					
											signalrot	K1932	38,95		
			109	schiefer	80	122	39	520	K1981	42,95					
											signalrot	K1982	42,95		

	Material	Vol./L.	Farbe	Höhe/cm	Umf./cm	Durchm./cm	Gew./g	Art.Nr.	UVP/€*						
Packsäcke PS21R mit Ventil	PS21R	13	limone	42	60	19	170	K1503	22,95						
			limone					52	70	22	220	K1603	27,95		
			limone					60	83	26	280	K1703	33,95		
			limone					70	96	31	360	K1803	38,95		
			limone					75	107	34	420	K1903	42,95		
			limone					80	122	39	520	K1953	46,95		
Packsäcke PS21R mit Sichtstreifen	PS21R/PF15	13	schiefer-transp.	42	60	19	160	K7051	19,95						
			schiefer-transp.					52	70	22	210	K7061	23,95		
			schiefer-transp.					60	83	26	270	K7071	27,95		
Packsäcke PD 350	PD350	5	schwarz-schiefer	20	60	19	150	K4051	12,95						
			cranberry-signalrot					K4052	12,95						
			schwarz-schiefer					25	60	19	160	K4151	13,95		
			cranberry-signalrot					K4152	13,95						
			schwarz-schiefer					34	60	19	190	K4351	14,95		
			cranberry-signalrot					K4352	14,95						
			schwarz-schiefer					42	60	19	220	K4451	15,95		
			cranberry-signalrot					K4452	15,95						
			schwarz-schiefer					52	70	22	290	K4551	16,95		
			cranberry-signalrot					K4552	16,95						
			schwarz-schiefer					60	83	26	370	K4651	18,95		
			cranberry-signalrot					K4652	18,95						
			schwarz-schiefer					70	96	31	480	K4751	22,95		
			cranberry-signalrot					K4752	22,95						
schwarz-schiefer	75	107	34	560	K4851	25,95									
cranberry-signalrot	K4852	25,95													
schwarz-schiefer	80	122	39	700	K4951	29,95									
cranberry-signalrot	K4952	29,95													
Packsäcke PD 350 mit Ventil	PD350	5	oliv-limone	20	60	19	150	K4003	15,95						
			oliv-limone					25	60	19	160	K4103	16,95		
			oliv-limone					34	60	19	190	K4303	17,95		
			oliv-limone					42	60	19	220	K4403	18,95		
			oliv-limone					52	70	22	290	K4503	20,95		
			oliv-limone					60	83	26	370	K4603	22,95		
			oliv-limone					70	96	31	480	K4703	26,95		
			oliv-limone					75	107	34	560	K4803	29,95		
			oliv-limone					80	122	39	700	K4903	33,95		
			Packsäcke PS 490					PS490	13	schwarz-grau	42	60	19	290	K5351
schwarz-rot	K5352	19,95													
schwarz-grau	52	70		22	370	K5451	23,95								
schwarz-rot	K5452	23,95													
schwarz-grau	60	83		26	450	K5551	27,95								
schwarz-rot	K5552	27,95													
schwarz-grau	70	96		31	640	K5651	35,95								
schwarz-rot	K5652	35,95													
schwarz-grau	75	107		34	750	K5751	40,95								
schwarz-rot	K5752	40,95													
schwarz-grau	80	122	39	900	K5851	45,95									
schwarz-rot	K5852	45,95													
Packsäcke PS 490 mit Ventil	PS490	13	schwarz-limone	42	60	19	290	K5303	22,95						
			schwarz-limone					52	70	22	370	K5403	27,95		
			schwarz-limone					60	83	26	450	K5503	31,95		
			schwarz-limone					70	96	31	640	K5603	39,95		
			schwarz-limone					75	107	34	750	K5703	44,95		
			schwarz-limone					80	122	39	900	K5803	49,95		

Achtung: für die unverschlossene Höhe ca. 20 cm dazurechnen

# TRAVEL BAGS



# TRAVEL BAGS

duffle



## DUFFLE

Wer auf seinen Abenteuern gerne die Extreme auslotet, erwartet entsprechendes Durchhaltevermögen auch von seinem Equipment. Die Duffle schließt Bekleidung & Co. wasserdicht ein und ist durch ihre bequem gepolsterten, auch als Tragegriffe verwendbaren Schultergurte schnell zum praktischen Rucksack umfunktionierbar. Der lange TIZIP-Reißverschluss ermöglicht schnellen Zugriff auf die Ausrüstung, deren Packmaß sich mit dem innenliegenden Kompressionsgurt zusätzlich verkleinern lässt. Ihr verstärkter Boden aus abriebfestem PS620C-Gewebe macht sie zum langlebigen Expeditionspartner.

Weitere praktische Details:  
 2 Innentaschen mit Reißverschluss |  
 1 Netzaußentasche mit Reißverschluss  
 (nicht wasserdicht!) | Daisychain zum Ver-  
 zurren und Anbringen weiterer Ausrüstung

Material	PD620/PS620C
Gewicht	1180 g
Volumen	60 L
Maße	29 · 58 · 35 cm (H x B x T)
Farben	schwarz K1431 weiß-schwarz K1432 sonnengelb-schwarz K1433 ozeanblau-schwarz K1434
UVP*/€	149,95

Gewicht	1360 g
Volumen	85 L
Maße	31 · 65 · 44 cm (H x B x T)
Farben	schwarz K1401 weiß-schwarz K1402 sonnengelb-schwarz K1403 ozeanblau-schwarz K1404
UVP*/€	159,95

Gewicht	1490 g
Volumen	110 L
Maße	34 · 70 · 46 cm (H x B x T)
Farben	schwarz K1451 weiß-schwarz K1452 sonnengelb-schwarz K1453 ozeanblau-schwarz K1454
UVP*/€	169,95



DUFFLE



Motorrad  
ABENTEUER  
EMPFEHLUNG

07/2012



### TRAVEL-ZIP



Für den Sporttermin, den Kurz- oder Businessstrip. Oft springt die Travel-Zip auch zwischen verschiedenen Bestimmungen hin und her. Das extrem abriebfeste Polyester-Gewebe ist für intensiven Gebrauch ausgelegt, hochgradig verschmutzungsresistent und pflegeleicht. Getragen wird die Travel-Zip am verstellbaren Trageriemen oder – bei entsprechender Einstellung der Gurte – auf dem Rücken. Natürlich ist sie absolut wasserdicht. Äußerst praktisch – jedoch nicht wasserdicht: die beiden Netzaufetaschen. Wasserdichter TIZIP-Reißverschluss.

Material	PD620/PS620C
Gewicht	990 g
Volumen	S/30 L
Maße	24 · 46 · 31 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz K1110
	beige-schwarz K1111
	aubergine-schwarz K1113
	limone-schwarz K1114
UVP*/€	119,95

Gewicht	1200 g
Volumen	M/50 L
Maße	26 · 58 · 38 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	schwarz K1210
	beige-schwarz K1211
	aubergine-schwarz K1213
	limone-schwarz K1214
UVP*/€	139,95

# TRAVEL BAGS

## rack-pack



MOTORRAD NEWS  
**TIPP**  
06/2010

Motorrad  
ADVENTURER  
EMPFEHLUNG  
07/2012



### RACK-PACK



Mit allen Vorzügen eines pflegeleichten Packsacks ausgestattet, fügt er sich flexibel in jede Situation ein und nimmt durch sein variables Packmaß alles auf, was auf Reisen und beim Sport unentbehrlich ist. Auf Fahrradtouren kann er im Anhänger transportiert werden oder lässt sich in Größe S und M auf dem Gepäckträger mit den ORTLIEB Back- und Front-Rollern der Plus- und Classic-Serie kombinieren. Zudem ist der robuste Rack-Pack auch auf dem Motorrad ein stets mobiler Begleiter. Einmal vom Fahrzeug abgenommen sorgen der komfortable gepolsterte, verstellbare Schultergurt und die gepolsterten Tragegriffe für angenehmen Tragekomfort. In vier Größen erhältlich.

Weitere praktische Details:

Rollverschluss mit Versteifungsleiste |  
Gurtbänder zur Komprimierung | Steckverschlüsse zur Kombination mit Radaschen

Material	Gr.	Farbe	Höhe/cm	Breite/cm	Tiefe/cm	Vol./L	Gew./g	Art.Nr.	UVP*/€
PD620	S	rot	24	48	24	24	670	K39	59,95
		gelb						K61H2	59,95
		schwarz						K61	59,95
		grau						K61H1	59,95
		weiß-schwarz						K61H3	59,95
PD620	M	ozeanblau	30	54	27	31	760	K61H4	59,95
		rot						K40	64,95
		gelb						K62H2	64,95
		schwarz						K62	64,95
		grau						K62H1	64,95
PD620	L	weiß-schwarz	34	61	32	49	910	K62H3	64,95
		ozeanblau						K62H4	64,95
		rot						K41	69,95
		gelb						K63H2	69,95
		schwarz						K63	69,95
PD620	XL	grau	40	71	40	89	1190	K63H1	69,95
		weiß-schwarz						K63H3	69,95
		ozeanblau						K63H4	69,95
		rot						K42	74,95
		gelb						K64H2	74,95
		schwarz						K64	74,95
		grau						K64H1	74,95
		weiß-schwarz						K64H3	74,95
		ozeanblau						K64H4	74,95

# CITY BAGS

## SLING-IT



# CITY BAGS

## sling-it



### SLING-IT

Ein wasserdichter Allrounder, der dich in jeder Lebenslage begleitet und dir bei vielen Aktivitäten zuverlässig zur Seite steht. Der stabile Klettverschluss-Deckel stellt sicher, dass alles gut verstaut bleibt und jederzeit schnell verfügbar ist. Der breite, gepolsterte und verstellbare Schultertragegurt sorgt für einen bequemen Transport. Mit Ausnahme der XS lässt sie sich beim Radeln durch den abnehmbaren, verstellbaren Gurt schnell und praktisch am Rücken fixieren. Das ausgeklügelte Taschensystem in ihrem Innenraum sorgt für Ordnung und bietet (ausser bei Größe XS) auch dem Notebook ausreichend Freiraum.

Weitere praktische Details:  
zwei RV-Innentaschen (Größe M & L) | geräumiges Innenfach mit Unterteilung für Stifte, Handy & Co. | Gurtband mit abnehmbarem Karabiner für Schlüssel innen | Notebookhüllen in den Größen 10" & 13,3" (für Gr. S) 15,4" (für Gr. M) & 17" (für Gr. L) separat als Zubehör erhältlich (s. Seite 114)

Material	Größe	Farbe	Höhe/cm	Breite/cm	Tiefe/cm	Vol./L	Gew./g	Art.Nr.	UVP*/€
PS36C	XS	graphit-schwarz	18	26	9	3	338	K8051	69,95
		zimt-haselnuss						K8052	69,95
		hellgrau-graphit						K8053	69,95
PD620/ PS620C		schwarz ripp-schwarz					424	K8001	69,95
		silber-schwarz						K8002	69,95
PS36C	S	graphit-schwarz	31	28	14	12	528	K8151	79,95
		zimt-haselnuss						K8152	79,95
		hellgrau-graphit						K8153	79,95
PD620/ PS620C		schwarz					610	K8154	79,95
		schwarz ripp -schwarz						K8101	79,95
PS36C	M	silber-schwarz	36	36	14	17	698	K8102	79,95
		graphit-schwarz						K8251	89,95
		zimt-haselnuss						K8252	89,95
PD620/ PS620C		hellgrau-graphit					750	K8253	89,95
		schwarz						K8254	89,95
		schwarz ripp-schwarz						K8201	89,95
PS36C	L	silber-schwarz	38	39	15	22	848	K8202	89,95
		graphit-schwarz						K8351	99,95
		zimt-haselnuss						K8352	99,95
PD620/ PS620C		hellgrau-graphit					916	K8353	99,95
		schwarz						K8354	99,95
		schwarz ripp-schwarz						K8301	99,95
		silber-schwarz						K8302	99,95



# CITY BAGS

## zip-city



### ZIP-CITY

Der klassische „Hingucker“ im City-Dschungel: ob schwarz-grau, knallbunt oder verspielt, die wasserdichte Zip-City im beliebten Kurierstil signalisiert den Sinn für Funktion und Design. Das durchdachte Taschensystem punktet mit Dokumenten- und Einsteckfächern, Stifthaltern und Schlüsselkarabiner. Erhältlich in den Größen S und M.



Weitere praktische Details:

Umhängetasche im Kurierstil mit TIZIP-Reißverschluss | Breiter, bequemer Schultertragegurt mit Schulterpatte | Rückenfixiergurt (hält die Tasche beim Radfahren auf dem Rücken)

Separat erhältliches Zubehör: Notebookhüllen 10" & 13,3" für Größe S, 15,4" für Größe M;

Material PD620/PS620C  
Gewicht 540 g  
Volumen S/14,5 L  
Maße 30 · 37 · 13 cm (H x B x T)  
Farben  
aubergine-weiß  
orange-rot  
grau-schwarz  
schwarz  
weiß-blau  
limone-blau

Art.Nr.  
K8502  
K8503  
K8505  
K8506  
K8507  
K8508

UVP\*/€ 74,95

Gewicht 630 g  
Volumen M/23 L  
Maße 36 · 42 · 15 cm (H x B x T)  
Farben  
aubergine-weiß  
orange-rot  
grau-schwarz  
schwarz  
weiß-blau  
limone-blau

Art.Nr.  
K8602  
K8603  
K8605  
K8606  
K8607  
K8608

UVP\*/€ 84,95





ZIP-CITY

ORTLIEB



# CITY-BAGS

city-shopper



## CITY-SHOPPER

Wenn es in die City geht, darf der City-Shopper nicht fehlen: Die leichte Umhängetasche im Hochformat bietet mit 10 Litern Volumen genügend Stauraum für alles, was mit zum Einkaufen, Shoppen oder ins Büro soll. Der City-Shopper bietet Platz für DIN A4 Dokumente oder 10" und 13.3"-Notebooks. Dank des gepolsterten Schultergurts und der verstärkten Rückseite lässt er sich bequem tragen. Das verstärkte Boden- und Rückenteil schützt die Tasche vor Schmutz und Beschädigung.

Weitere praktische Details:  
 Reißverschluss-Innentasche | Karabiner für Schlüssel | Stifthalter | Separat erhältliches Zubehör: Notebook-Hülle 10" & 13,3"

Material	PS33	Art.Nr.	
Gewicht	570 g		
Volumen	10 L		
Maße	42 · 32 · 10 cm (H x B x T)		
Farben			
	schwarz		K8701
	hellgrau-schwarz		K8702
	savanne-schwarz		K8703
	limone-schwarz		K8704
UVP*/€	89,95		

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



## CITY-SHOPPER



**Motorrad**  
ADVENTURER  
EMPFEHLUNG  
05/2010



### VELOCITY

Die ORTLIEB Kuriertasche im Kompaktformat für den Freizeiteinsatz. Auch unter Schülern und Studenten ist dieser handliche, wasserdichte „Daypack“ als täglicher Begleiter sehr beliebt, weil er einfach unabhängiger macht. Die ausknöpfbare Innentasche mit Reißverschluss hilft beim Ordnung halten. Praktisch: der stabile Tragegriff. Bequem: robuster Schaumrücken für optimale Hinterlüftung. Stabil: geschützter Taschenboden durch Kantenschutz und Abstellfüße. Sicher: die Blinki-Lasche zur Befestigung von Blinklicht.

Material	PD620/PS620C																
Gewicht	1010 g																
Volumen	20 L																
Maße	47 · 28 · 15 cm (H x B x T)																
Farben	<table> <tr> <td>silber-schwarz</td> <td>R4001</td> </tr> <tr> <td>blau-schwarz</td> <td>R4002</td> </tr> <tr> <td>gelb-schwarz</td> <td>R4003</td> </tr> <tr> <td>schwarz</td> <td>R4005</td> </tr> <tr> <td>weiß-schwarz</td> <td>R4006</td> </tr> <tr> <td>aubergine-schwarz</td> <td>R4008</td> </tr> <tr> <td>limone-schwarz</td> <td>R4009</td> </tr> <tr> <td>ozeanblau-schwarz</td> <td>R4010</td> </tr> </table>	silber-schwarz	R4001	blau-schwarz	R4002	gelb-schwarz	R4003	schwarz	R4005	weiß-schwarz	R4006	aubergine-schwarz	R4008	limone-schwarz	R4009	ozeanblau-schwarz	R4010
silber-schwarz	R4001																
blau-schwarz	R4002																
gelb-schwarz	R4003																
schwarz	R4005																
weiß-schwarz	R4006																
aubergine-schwarz	R4008																
limone-schwarz	R4009																
ozeanblau-schwarz	R4010																
UVP*/€	79,95																

**white**  
**LINE**  
→ see/siehe  
page  
seite **66**

# CITY-BAGS

## velocity · in-town



### IN-TOWN

Wenn die Arbeit ruft, ist die In-Town zur Stelle! Die wasserdichte Akten Tasche bietet Stauraum für zwei große Aktenordner bzw. einen großen Aktenordner und ein 13,3" oder 15,4" Notebook. Der Organizer mit je zwei Reißverschluss- und Einschubfächern sorgt für Ordnung im Innenteil. Der breite, gepolsterte, verstellbare und abnehmbare Schultergurt macht das Tragen auch bei höherem Inhaltsgewicht angenehm.

Weitere praktische Details:

Innenunterteilung mit aufgesetzten Taschen | Karabiner für Schlüssel | Tragegriff | stabile Abstellfüße | Reflektierendes ORTLIEB-Logo auf Taschen Vorderseite

Material	PD620/PS620C
Gewicht	990 g
Volumen	18 L
Maße	36 · 36 · 14 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
schwarz	K8801
orange-schwarz	K8802
limone-schwarz	K8804
UVP*/€	109,95

# ACCESSORIES

## notebook-hüllen



**NOTEBOOK-HÜLLEN** (nicht wasserdicht)  
Datenschutz fängt beim Transport des Notebooks an. Deshalb hat ORTLIEB für empfindliche Hardware besonders weiche Hüllen entwickelt. Die neue 10" Version ist für alle gängigen Tablet-PCs und Netbooks ausgelegt. Der mit Nylongewebe überzogene EVA-Schaum schirmt Stöße, Schläge und Erschütterungen ab. Dabei sind die unentbehrlichen Transport-Helfer so vielfältig wie das Laptop, das sie schützen. Waagrecht passen sie in Office-Bags, Zip-Citys und Sling-its (außer in Größe XS), senkrecht sorgen sie in Rucksäcken und Kuriertaschen für Rundumschutz. Innen verhindern abgedeckte Reißverschlüsse und spezielle, individuell platzierbare Eckpolster mechanische Beschädigungen. Auf der Rückseite nehmen die Hüllen (ab 13" Version) durch den aufgesetzten Organizer mit Einsteckfächern und Reißverschlussfach wichtige Kleinigkeiten wie Stifte, CDs und USB-Sticks auf. Durch die aufgesetzte Tasche mit Einsteckfächern auf der Vorderseite, können Netzteil und andere wichtige Utensilien sicher verstaut werden.

*Weitere praktische Details:  
2 Halteschlaufen zum einfachen Herausziehen aus der Tasche | vertikaler und horizontaler Reißverschluss, innen abgedeckt;*

Material Nylon  
Monitor 10"  
Gewicht 150 g  
Monitor 21 · 28,5 · 3,5 cm (H x B x T)  
Maße Innenmaß: 20,5 · 28 · 3 cm  
Farben schwarz F8801  
UVP\*/€ 24,95

Monitor 13,3"  
Gewicht 230 g  
Maße 24,5 · 33,5 · 3,5 cm (H x B x T)  
Innenmaß: 24 · 33 · 3 cm  
Farben schwarz F8802  
UVP\*/€ 29,95

Monitor 15,4"  
Gewicht 290 g  
Maße 28,5 · 38,5 · 4 cm (H x B x T)  
Innenmaß: 28 · 38 · 3,5 cm  
Farben schwarz F8803  
UVP\*/€ 34,95

Monitor 17"  
Gewicht 320 g  
Maße 31,5 · 43,5 · 4 cm (H x B x T)  
Innenmaß: 31 · 43 · 3,5 cm  
Farben schwarz F8804  
UVP\*/€ 39,95

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



# CAMERA BAGS



at Whistler Peak, Jasper, Alberta



**Es ist der Augenblick, der zählt!**  
Erfahrene Fotografen wissen:

Die schönsten Momente schreibt das Leben. Damit Sie keinen davon verpassen, hält ORTLIEB eine ausgereifte Serie funktionsstarker Transportsysteme bereit.

Sie schützen Ihre hochempfindliche Ausrüstung nicht nur optimal vor Feuchtigkeit, Staub und Erschütterungen, sondern ermöglichen auch im entscheidenden Augenblick den schnellen Zugriff auf Kamera, Objektiv, Fernglas und Co. So sind Sie bei Ihrer Motivsuche nach den schönsten Bildern und Momenten immer bestens gerüstet. Nicht wenige Profi-Fotografen und Forscher vertrauen deshalb seit vielen Jahren ihre Technik „einer ORTLIEB“ an.

# CAMERA BAGS

day-shot

BRAND NEW



**DAY-SHOT**



Nicht nur Profis schätzen den flexibel tragbaren Foto-Assistenten, der so einiges wegsteckt und dabei das empfindliche Equipment zuverlässig vor Staub, Nässe und Erschütterung schützt. Der Day-Shot Fotorucksack aus PU-beschichtetem Nylongewebe bietet ausreichend Stauraum für eine umfangreiche Fotoausrüstung, zusätzlichen Proviant und Kleidung. Im wasserdichten Innenfach ist Platz für eine DSLR-Kamera mit Zoomobjektiv, zwei Objektive (Weitwinkel bis Standard), ein kleines Teleobjektiv, Blitzgerät und sogar ein 10" Notebook. In den Deckelinnenfächern lässt sich Zubehör, wie Speicherkarten, Akku, Filter und mehr, verstauen. Weiteres Equipment kann durch die zahlreichen Befestigungsmöglichkeiten an der Außenseite fixiert werden. Der Day-Shot lässt sich als

Rucksack mit zwei Trägern und komfortablem Rückentragesystem bequem transportieren. Einer der beiden Träger kann auch am Rucksack verstaut werden, während der andere, quer über der Brust verlaufend, als Slingträger fungiert. Unterm Arm vorgezogen, kann der Day-Shot auch vor dem Körper getragen werden. Taucht unterwegs plötzlich das ersehnte Motiv auf, ist die Kamera durch den seitlichen Zugang auf das Hauptfach mit fast umlaufendem, wasserdichtem TIZIP-Reißverschluss sofort zur Hand. Auch für den raschen Objektivwechsel muss der Rucksack nicht mehr abgestellt werden und tritt sogar als stabile Auflage für verwacklungsfreie Aufnahmen in Aktion.

Weitere praktische Details:  
Tragegriff | Daisy chains zur Befestigung weiterer Ausrüstung | integrierte Stativbefestigung auf der Vorderseite | Außenflap mit Zubehörfächern (nicht wasserdicht) | abriebfester Boden

Material	PS42/PS42R
Gewicht	2050 g
Volumen	21 L
Maße	50 · 31 · 20 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	grau P9651
UVP*/€	299,95

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.

# CAMERA BAGS

digi-shot

SPORTS MADE  
IN GERMANY

BRAND  
NEW



## DIGI-SHOT



Das standfeste Platzwunder für umfangreiches Kamera-Equipment. Die Digi-Shot Fototasche mit wasserdichtem, formstabilem Hauptfach ist in zwei Größen erhältlich. Größe M bietet Stauraum für eine größere SLR-Kamera mit Zoomobjektiv und zwei weitere Objektive von Weitwinkel bis Standard. In der größeren Version können eine größere SLR-Kamera mit Zoomobjektiv, ein zweites Gehäuse, drei weitere Objektive und ein Blitzgerät verstaut werden.

Im jeweiligen Hauptfach mit wasserdichtem Reißverschluss und Überwurfdeckel mit Steckverschlüssen für den Schnellzugriff ist die Kamera mit einem Griff zur Hand. Die flexibel platzierbaren Innenpolster können je nach Bedarf an die Ausrüstung angepasst werden. Zubehör, wie z.B. Filter, Akkus etc. steckt übersichtlich in den nicht

wasserdichten Innentaschen des Überwurfdeckels oder in den Netzaubentaschen mit Klettverschluss. Ein Tragegriff und der gepolsterte, abnehmbare Schultertragegurt mit Karabinerbefestigung sorgen für komfortablen Transport trotz schwerem Equipment.

### Weitere praktische Details:

PU-beschichtetes Nylongewebe | Größe M mit Gürtelschlaufen und D-Ringen zur Befestigung am ORTLIEB Fototaschen-Tragesystem (separat erhältlich) | Größe L mit Schlaufen auf der Taschenvorderseite zur Stativ-Befestigung

Material PS42/PS42R

Gewicht 721 g

Volumen M/5,9 L

Maße 18,5 · 23,5 · 13,5 cm (H x B x T)

Farben grau Art.Nr. P9010

UVP\*/€ 179,95

Gewicht 921 g

Volumen L/10,8 L

Maße 22,5 · 27,5 · 17,5 cm (H x B x T)

Farben grau Art.Nr. P9110

UVP\*/€ 199,95



# CAMERA BAGS

soft-shot · v-shot



BRAND NEW



BRAND NEW



## SOFT-SHOT



Unauffälligkeit ist ihre Stärke! Denn durch ihre coole Optik ist die wasserdichte Soft-Shot mit Überwurfdeckel auf den ersten Blick nicht als Fototasche erkennbar. Gut geschützt und trotzdem griffbereit verstaut, lässt sich ein komplettes Foto-Equipment von der DSLR-Kamera mit Zoomobjektiv bis zu drei weiteren Objektiven transportieren. Ein separates Fach nimmt den Tablet-PC sicher auf. Der praktische Überwurfdeckel erlaubt den Schnellzugriff auf das geöffnete Hauptfach. Die einsetzbaren Innenpolster halten den Stauraum flexibel und lassen sich ganz nach Bedarf an die eigene Ausrüstung anpassen. Tragekomfort bietet der gepolsterte, abnehmbare Schultertragegurt mit Karabinerbefestigung.

Weitere praktische Details

Wasserdichtes Hauptfach mit Reißverschluss | Überwurfdeckel mit Steckverschlüssen | im Überwurfdeckel integrierte Netztaschen (nicht wasserdicht) für Kamera-Zubehör wie Speicherkarten, Akkus, Filter & Co. | PU-beschichtetes Nylongewebe

Material PS42/PS42R  
Gewicht 781 g  
Volumen 9,7 L  
Maße 21 · 27,5 · 15,5 cm (H x B x T)  
Farben Art.Nr.  
grau P9401  
UVP\*/€ 169,95

## V-SHOT



Idealer Allrounder für aktive Naturbeobachter: V-Shot ist die kompakte Kameratasche mit wasserdichtem Reißverschluss, die auch widrigsten klimatischen Bedingungen trotz. Sie bietet Platz für eine DSLR-Kamera mit Zoomobjektiv bis 200 mm Brennweite sowie für Akku, Speicherkarte und weiteres Zubehör. Dabei lässt sich die V-förmige Kameratasche bequem, vielseitig und flexibel transportieren. Auch für den sportlichen Einsatz sind Vorbereitungen getroffen: Müssen die Hände zum Klettern oder für den Stockeinsatz frei bleiben, lässt sich an den D-Ringen das separat erhältliche ORTLIEB Fototaschen-Tragesystem anbringen.

Weitere praktische Details:

robustes, PU-beschichtetes Nylongewebe | abnehmbarer, gepolsterter Schultertragegurt mit Karabinerbefestigung | Tragegriff | Gürtelschlaufen an der Taschenrückseite  
Separat erhältliches Zubehör: ORTLIEB Fototaschen-Tragesystem

Material PS42/PS42R  
Gewicht 587 g  
Volumen 3,6 L  
Maße 23,5 · 18,5 · 13,5 cm (H x B x T)  
Farben Art.Nr.  
grau P9210  
UVP\*/€ 139,95





# CAMERA BAGS

aqua-cam · aqua-zoom



## AQUA-CAM L



Eine wasser- und staubdichte Performance liefert die Aqua-Cam L. In ihrer Rolle als Outdoor-geprüfter Transporter für Foto- und Videoausrüstungen überzeugt sie durch Standsicherheit, kluge Platz-Organisation und höchste Flexibilität. Herausnehmbare, Polsteinsätze mit Stützstegen bieten individuell angepassten Schutz für jede Ausrüstung. Spontane Camcorder-Aktionen steht dank Verschlusschieber nichts im Wege.

*Weitere praktische Details:*  
 gepolsterter, verstellbarer Schultergurt mit Karabinerhaken | rückseitige Schlaufen zur Befestigung am Gürtel | D-Ringe zur Kombination mit dem ORTLIEB Fototaschen-Tragesystem (separat erhältlich)

Material	PS36C
Gewicht	500 g
Volumen	7 L
Maße	18 · 26 · 15 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	graphit-schwarz P9101
UVP*/€	79,95

## AQUA-ZOOM



Fotografieren am und auf dem Wasser stellt hohe Anforderungen an das Equipment. Die wasserdichte Aqua-Zoom bietet Kameras mit Zoom- oder kleinem Teleobjektiv auch im harten Outdoor-Einsatz maximalen Schutz. Denn in ihrem Inneren sorgen anpassbare Stützen und eine zuverlässige Polsterung für sicheren Halt. Tauchen spontan Motive auf, erlaubt der Quick-Seal-Verschluss schnellen Zugriff auf die Ausrüstung.

*Weitere praktische Details:*  
 Verschlusschieber ermöglicht leichtes, schnelles Verschließen | rückseitige Schlaufen zur Befestigung an einem Gürtel | gepolsterter, verstellbarer Schultergurt mit Karabinerhaken | kombinierbar mit Fototaschen-Tragesystem (separat erhältlich)

Material	PS36C
Gewicht	340 g
Volumen	2,8 L
Maße	24 · 6/15 · 11 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	graphit-schwarz P9201
UVP*/€	69,95

# CAMERA BAGS

protect · tragesystem



## PROTECT



Auf Motivjagd in der Natur? Dann zählt jede Sekunde! Die handliche, gut gepolsterte Protect bietet mehr als sicheren Transportschutz von Kompakt- und Digitalkameras, GPS oder kleinen Ferngläsern. Ihr wasserdichter Quick-Seal-Verschluss funktioniert wie ein „Reaktionszeit-Beschleuniger“. Denn der Verschlusschieber ermöglicht leichten und extrem schnellen Zugriff auf die Ausrüstung. Protect ist kompatibel mit dem ORTLIEB Tragesystem (separat erhältlich) für Fototaschen, kann aber auch flexibel am Körper getragen werden.



### Weitere praktische Details:

Rückseitige Schlaufen zur waagrechten oder senkrechten Befestigung an einem Gürtel (maximal 30mm breit) oder mit Schnellriemen an anderen Taschen | verstellbarer Schultergurt mit Karabinerhaken  
Separat erhältlich: Tragesystem für Fototaschen

Material PS36C  
Gewicht 110 g  
Volumen 1,3 L  
Maße 12 · 15 · 7 cm (H x B x T)  
Farben graphit-schwarz Art.Nr. P9301  
UVP\*/€ 44,95



## TRAGESYSTEM FÜR FOTOTASCHEN

In der Natur ist die wertvolle Ausrüstung, gerade für Profis, der wichtigste Schatz. Und die besten Schnappschüsse entstehen, wenn die Kamera direkt griffbereit ist. Auch Kletterer und Kanuten haben mit dem unkomplizierten, körpernahen Tragesystem für ORTLIEB Fototaschen (außer Day-Shot, Soft-Shot und Snap) die Hände frei.

### Weitere praktische Details:

3-Steg-Schnallen zur flexiblen Einstellung auf die Körpergröße | Karabinerhaken für schnelle und universelle Befestigung | Kleinstes Packmaß, verpackt im Nylonbeutel (nicht wasserdicht)

Material Nylon  
Gewicht 130 g  
Farben schwarz Art.Nr. P15  
UVP\*/€ 17,95



V-SHOT



# MOTOR BIKING



## Praktisch muss es sein.

Auf der Straße stellt sich meist erst nach längerer Strecke heraus, ob ein Packsystem auch wirklich praxistauglich ist. In Abstimmung mit Vollblut-Bikern hat ORTLIEB die wasserdichte Motorradtaschen-Linie entwickelt. Sie sind flexibel in ihrer Befestigung und strapazierfähig verarbeitet. Beim Motorrad ist aber auch die optische Komponente sehr wichtig. Daher haben die Entwickler auf ein Design geachtet, das seinem Umfeld gerecht wird und Akzente setzt.



# MOTORBIKING

## moto packtaschen



## MOTO PACKTASCHEN

Die MOTO Packtaschen eignen sich für Zweiradabenteurer von der Schönwettertour bis zum Heavy-Duty Einsatz bei Dauerregen. Durch den praktischen Rollverschluss und das wasser- und staubdichte Gewebe bleibt der Inhalt auch unter widrigsten Bedingungen immer trocken und sauber. Sie sind ohne Extra-Gepäckträger ganz unkompliziert zu befestigen, einfach mit Spanngurten und breiten Klettbandern mit Steckschnalle. Dabei lässt die kompakte, symmetrische Form dem Mitfahrer genügend Platz. Bei schlechter Sicht bieten die starken 3M-Scotchlite-Reflektoren zusätzliche Sicherheit.

## Weitere praktische Details:

Thermogeformte Taschenrückseite | Innentasche mit Reißverschluss  
Separat erhältlich: Schultertragegurte | Innen leicht zu reinigen

**Wichtiger Hinweis:** Kann nur paarweise verwendet werden. Der Abstand der Taschen zum Auspuff muss mindestens 10 cm betragen.

Material	PD60/PS33
Gewicht	2100 g
Volumen	52 L (Paar)
Maße	33 · 38/28 · 21 cm (H x B x T)
Farben	schwarz
	Art.Nr. M2201
UVP*/€	179,95

# MOTORBIKING

## moto speedbags



### MOTO SPEEDBAGS



On- und offroad, die wasser- und staubdichten Speedbags mit seitlichem Rollverschluss nehmen jede Herausforderung an und präsentieren sich in der neuen Saison im MOTO-Look. Und kaum eine andere Doppelpacktasche steckt es so sportlich weg. Ihre niedrige Bauweise passt sich der speziellen Pack-Anforderung von Enduros und Touren-Motorrädern mit hochgezogenem Auspuff perfekt an. Die selbsttragende Konstruktion ersetzt den Gepäckträger: Das Packtaschen-Paar lässt sich durch die breiten Klett- und Gurtbänder schnell und einfach am Sozius-Sitz befestigen. Durch den symmetrischen Schnitt bietet das System reichlich Stauraum, ohne beim Platzbedarf des Mitfahrers Kompromisse zu machen. Geht die Tour ohne Motorrad weiter, sorgen die praktischen Tragegriffe für einen angenehmen Transport.

Material PD60/PS33  
Gewicht 2000 g  
Volumen 46 L (Paar)  
Maße 23 · 50 · 15 cm (H x B x T)  
Farben schwarz  
UVP\*/€ 199,95

Weitere praktische Details: Thermogeformte Taschenrückseite | Innentasche mit Reißverschluss | Reflektoren: mehr Sicherheit bei Regen und Dunkelheit | Innen leicht zu reinigen  
Wichtiger Hinweis: Kann nur paarweise verwendet werden. Der Abstand der Taschen zum Auspuff muss mindestens 10 cm betragen.

Art.Nr. M6302



First-Aid-Kits  
für Bereich  
MOTORRAD  
Seite 148



SADDLEBAG



D-FENDER

SPEEDBAG

## moto tankrucksack



### MOTO TANKRUCKSACK MIT MAGNETBEFESTIGUNG



Er gehört zur Basisausstattung eines jeden Bikers: Der wasserdichte MOTO Tankrucksack nimmt alles auf, was unterwegs am Körper getragen stört und gehört dennoch zu den Gepäckstücken am Motorrad, die den Fahrspaß nicht einschränken. Mit seiner justierbaren Grundplatte aus rutschfestem Material lässt sich das Multitalent per Magnet- und/oder Gurtbefestigung an fast allen Motorrad-Tanks sicher anbringen, ohne Kratzer zu hinterlassen. Ein Sicherungsgurt für die Lenksäule bietet zusätzlichen Halt. Alternativ kann der Tankrucksack auf der Rückbank befestigt werden.

Das windschnittige Design mit Reifenprofil und der Zugang ins Tascheninnere von zwei Seiten machen den MOTO Tankrucksack zum treuen Begleiter bei sämtlichen Touren. Für die mobile Navigation unterwegs lässt sich die transparente, wasserdichte Kartentasche (Innenmaß 22x26 cm) auch ohne Tankrucksack direkt auf der Grundplatte befestigen.

Material PD60/PS33/PF45  
 Gewicht 1160 g  
 Volumen 18 L  
 Maße 16 · 35 · 25 cm (H x B x T)  
 Farben schwarz  
 Art.Nr. M3301  
 UVP\*/€ 159,95

Weitere praktische Details:  
 Rollverschluss mit Tragegriff | strapazierfähiger, wasserdichter Reißverschluss | extrem abrieb- und knickbeständiges Material | Reflektoren aus 3M-Scotchlite-Reflexmaterial  
 Separat erhältliches Zubehör: Tragesystem für MOTO Tankrucksack.

**ACHTUNG:** Aufgrund der verwendeten Haftmagneten bitte Scheck-Karten mit Magnetstreifen u.ä. von der Grundplatte fernhalten, um einen möglichen Datenverlust zu vermeiden! Zum Schutz der Lackierung wird empfohlen, eine Folie zwischen Tank und Magneten zu legen.



### TRAGESYSTEM FÜR MOTO TANKRUCKSACK

Wer auf Tour nicht nur mit dem Zweirad unterwegs ist, sondern auch gerne zu Fuß, ist mit dem Nylon-Tragesystem für den ORTLIEB MOTO Tankrucksack perfekt ausgestattet. Im Handumdrehen wird der Tankrucksack zum praktischen Tagesrucksack.

Das einfach mit Steckschnallen zu befestigende System lässt sich auf die Körpergröße einstellen und sorgt mit bequemen Schultertragegurten für angenehmen Tragekomfort.

Material Nylon  
 Gewicht 200 g  
 Farben schwarz  
 Art.Nr. M3401  
 UVP\*/€ 29,95

## moto seitentasche ql2



### MOTO SEITENTASCHE QL2

Das ist die Formel für praktisch durchdachte Gepäckanbringung. Mit der Quick-Lock2 Halterung wird die funktionelle Einzeltasche aus abriebfestem, wasserdichtem Gewebe links oder rechts am Motorradgepäckträger befestigt. Durch Anheben der Tasche am Griff lässt sie sich automatisch ver- oder entriegeln. Der bewährte dichte, praktische Rollverschluss der Tasche schützt z.B. Unterlagen, kleines Reisegepäck oder Sportbekleidung vor Wasser, Staub und Schmutz. Am gepolsterten Tragegriff oder einfach umgehängt ist die Tasche auch zu Fuß immer dabei.

Material PD60/PS33  
 Gewicht 1470 g  
 Volumen 28 L  
 Maße 31 · 43 · 18 cm (H x B x T)  
 Farben schwarz  
 Art.Nr. M4401  
 UVP\*/€ 119,95

Weitere praktische Details:  
 ORTLIEB Quick-Lock2-System für Gepäckträgerrohrdurchmesser bis max. 16 mm | Innentasche | Großflächige 3M-Scotchlite-Reflektoren beidseitig | Leicht zu reinigen  
 Empfohlenes Zubehör: Diebstahlschutz zum nachträglichen Einbau in die Quick-Lock2-Halterungsschiene  
**Wichtiger Hinweis:** Der Abstand der Taschen zum Auspuff muss mindestens 10 cm betragen.



## TANKRUCKSACK TANKBAG



## ZIP'N GO



# MOTORBIKING

## moto zip'n go · moto packsack



### MOTO ZIP'N GO

Wenn die Straße ruft, überzeugt sie mit ihrer praktischen Veranlagung: Einpacken, zippen, fertig - die MOTO Zip'n Go aus extrem abrieb- und knickbeständigem PU-Material mit TIZIP-Reißverschluss packt blitzschnell alles wasserdicht ein, was auf der Motorradtour nicht fehlen darf. Mit ihrem gepolsterten Tragegriff sorgt die Reisetasche für den Heavy-Duty-Einsatz auch vom Motorrad abgenommen für komfortablen Transport. Optisch beeindruckt die MOTO Zip'n Go mit ihrem eingearbeiteten Reifen-Profil und den aufgeschweißten, robusten Patten.

*Weitere praktische Details:*  
großflächige Reflektoren aus 3M-Scotchlite Reflexmaterial, Reflexlogo | Befestigungsmöglichkeit für Spanngurte und Schultertragegurt (separat)

Material PD60/PS33  
Gewicht 650 g  
Volumen 45 L  
Maße 24 · 64 · 34 cm (H x B x T)  
Farben schwarz M5501  
UVP\*/€ 119,95



### MOTO PACKSACK

Auf dem Motorrad scheint sich die Welt schneller zu drehen. Gut, dass im robusten, abrieb- und reißfesten Motorrad-Packsack für den Heavy-Duty-Einsatz alles im Handumdrehen verpackt ist. Der wasserdichte Sack aus zähem PU-Gewebe mit verschweißten Nähten und praktischem Rollverschluss wird einfach auf dem Gepäckträger befestigt. Sein integriertes Ventil sorgt für optimale Kompression des Gepäcks vor der Abfahrt.

*Weitere praktische Details:*  
Rollverschluss mit D-Ringen zum Ab- und Ansperrern | Aufgeschweißter Tragegriff | Klein zusammenlegbar | Leicht zu reinigen | großer Reflektor  
Empfohlenes Zubehör: Spanngurte (bitte extra bestellen)

Material PD60/PS33  
Größe M  
Gewicht 580 g  
Volumen 35 L  
Maße 60 · 26 cm (H x D)  
Farben schwarz Art.Nr. M5001  
UVP\*/€ 39,95

Größe L  
Gewicht 770 g  
Volumen 59 L  
Maße 70 · 31 cm (H x D)  
Farben schwarz Art.Nr. M5002  
UVP\*/€ 49,95

# MOTORBIKING

## moto rack-pack · moto d-fender



REISE **REISE**  
MOTORRAD

05/2012



### MOTO RACK-PACK

Packwunder auf zwei Rädern: Durch das integrierte Ventil, den Rollverschluss und optional erhältliche Spanngurte lässt sich das Packmaß des wasserdichten MOTO Rack-Packs variabel anpassen. Das extrem abrieb- und knickbeständige PU-Material ist für den harten Einsatz konzipiert. Die straßentaugliche Optik und zusätzliche Sicherheit liefern das eingearbeitete Reifenprofil-Design und die großflächigen, leuchtstarken Reflektoren aus 3M-Scotchlite-Reflexmaterial. Erhältlich in drei Größen.

Material PD60/PS33  
 Volumen M - 31 L  
 Gewicht 810 g  
 Maße 30 · 54 · 27 cm (H x B x T)  
 Farben schwarz Art.Nr. M5751  
 UVP\*/€ 84,95

Volumen L - 49 L  
 Gewicht 950 g  
 Maße 34 · 61 · 32 cm (H x B x T)  
 Farben schwarz Art.Nr. M5752  
 UVP\*/€ 89,95

Volumen XL - 89 L  
 Gewicht 1220 g  
 Maße 40 · 71 · 40 cm (H x B x T)  
 Farben schwarz Art.Nr. M5753  
 UVP\*/€ 99,95

Weitere praktische Details:  
 Befestigungen für Spanngurte  
 (Gurte separat erhältlich) | bequem  
 zugänglich durch große Öffnung |  
 kombinierbar mit MOTO Packtaschen |  
 Reflexlogo



### MOTO D-FENDER

Motorrad-Rucksack mit TIZIP-Reißverschluss. Das extrem belastbare PU-Gewebe und der wasserdichte Rückenzip bilden die perfekte Abwehr gegen Umwelteinflüsse - vom Hagelschauer bis zum Pfützenspritzer. Für bequeme Belüftung sorgt ein mit Luftkanälen durchzogenes Schaumpolster. Damit die Tragelast keine Belastung wird, verfügt der Moto D-Fender über einen höhenverstellbaren Brustgurt sowie gepolsterte Träger mit Reflexgarn. Seine Konstruktion kommt ganz ohne lose hängende Gurtbänder aus und der gerade Boden verschafft dem Universal-Trendsetter erhöhte Standfestigkeit. Wenn er nicht steht, sondern auf Reise geht, sorgen 6 D-Ringe für die optimale Befestigung auch als Hecktasche.



Material PD60/PS33  
 Gewicht 690 g  
 Volumen 29 L  
 Maße 50 · 28 · 20 cm (H x U x D)  
 Farben schwarz M3501  
 UVP\*/€ 119,95

Gewicht 730 g  
 Volumen 38 L  
 Maße 50 · 32 · 24 cm (H x U x D)  
 Farben schwarz M3502  
 UVP\*/€ 129,95

# HORSE RIDING



near Jasper Park Stables



# HORSE RIDING

## packtaschen



**Jede Hürde überspringen**  
 Selten ist ein Zusammenspiel so eng wie das zwischen Pferd und Reiter. Da passt wenig dazwischen. Aber passende Taschen dazu. Und weil beim Wander- und Trekkingreiten manchmal Tage vergehen, bis das Ziel erreicht ist, sind die ORTLIEB Packtaschen nicht nur enorm geräumig, sondern auch bequem für Mensch und Tier



### PFERDEPACKTASCHEN

Natur erleben, dem Alltag entkommen und mit dem vierbeinigen Partner ein Team bilden - Wanderreiten ist eine der wirksamsten Arten zu entschleunigen. Doch nur wenn sich beide wohl fühlen, Pferd und Reiter, werden beide entspannt ihr Ziel erreichen. Die Pferdepacktaschen wurden genau hierfür entwickelt. Sie lassen sich so weit komprimieren, dass nichts schaukelt. Die rückseitige Schaumplatte verhindert unangenehmes Scheuern. Durch das verschweißte, wasserdichte Material, den Deckelverschluss und Schneefang mit Kordelzug bieten die Packtaschen Rundumschutz vor Nässe und Schmutz. Dem Pferd zuliebe sollte das Taschenpaar stets gleichmäßig bepackt werden. Im Auflagebereich der Taschen empfehlen wir, zusätzlich ein Pad oder eine Satteldecke unterzulegen. Die Pferdepacktaschen aus abwaschbarem, reiß- und scheuerfestem

Gewebe sind an Distanz-, Wanderreit-, Military-, Western- und Vielseitigkeitssätteln einfach zu befestigen.

*Weitere praktische Details: | inkl. Befestigungsgurte | 4 hochwertige Reflektoren aus 3M-Scotchliite Material  
 Separat erhältliches Zubehör:  
 Rack-Pack S und M, Innentasche „Input“, Außentasche*

Material	PD620	
Gewicht	1620 g	
Volumen	30 L (Paar)	
Maße	40 · 25 · 14 cm (H x B x T)	
Farben	sand-schwarz	Art.Nr. K6001
UVP*/€	139,95	



First-Aid-Kits für Bereich REITEN Seite 148

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.

Kanada mit seinen fast 10 Mio qkm umfasst ein riesiges Gebiet Nordamerikas. Bei der Größe kann man sich vorstellen, dass das Land unglaublich viele Outdoor-Möglichkeiten bietet. Hier ein paar Highlights, die wir auf unserer Tour leider (noch) nicht erleben konnten, aber die auf einer Reise durchs Land auf Erkundung warten.

**Prince Edward Island** in Nova Scotia. Eine Spritztour über die Confederation Bridge bringt Sie nach Nova Scotia. Dort können Sie über das windzerzauste Cape Breton Island radeln oder z.B. an einem Surf-Camp teilnehmen. Der legendären Cabot Trail besticht durch weite Panorama-Aussichten auf den Nordatlantik.

Die ist weniger ein ausgewiesener Radwanderweg als vielmehr ein Wege-Netzwerk, das Quebec kreuz und quer durchzieht. Entlang der 4.000 Kilometer langen Route durchkreuzen sie unzählige Dörfer und Landstraßen entlang des St. Lorenz Stroms.

**Radfahren in Saskatchewan?** Klar - obwohl die Prärie flach ist wie eine Flunder, zieht sich dort der Highway 56 durch das üppige 2,5 Kilometer breite Qu'Appelle Valley, ganz nah beim Trans-Canada Highway. Und der war schon immer ein Geheimtipp unter Radlern. Wenn Ihre Lieblings-Ausrüstung ein alter Sattel, Wrangler-Jeans und ein Lasso sind, dann sind Sie hier genauso richtig. Im Winter wird die Provinz von 10.000 Kilometern Snowmobile-Wegen durchzogen.

Wie so viele Straßen im Hinterland von British Columbia folgt der **Kettle Valley Rail Trail** einer schon lange verlassenen Eisenbahntrasse mit sanften Kurven und sanften Anstiegen. Der Routenabschnitt mit dem atemberaubenden Myra Canyon, 80 km östlich von Penticton, duckt sich in Tunnel hinein führt über reißende Flüsse und Schluchten.

**Toronto**, die Hauptstadt der Provinz Ontario hat ein beeindruckendes Radwegenetz. Ontario hat den „Bike Train“ und entwickelt sich auch deshalb zu einem der beliebtesten Ziele für Radtouren in Nordamerika. Aber auch Paddler und Kanuten werden hier fündig, denn die Provinz rühmt sich seiner 400.000 Seen und Flüsse.

**Mountain Biking im Yukon.** Übernachten in Yurten am Flussufer gegenüber von Whitehorse und dann sein Fahrkönnen auf den mehreren hundert Kilometern unter Beweis stellen.

Wenn Sie im **Riding Mountain National Park** in Manitoba Steilhänge, borealen Wald und südliche Ebenen entlang wandern oder biken, können sie auf Elche, Wapitis und Schwarzbären treffen.

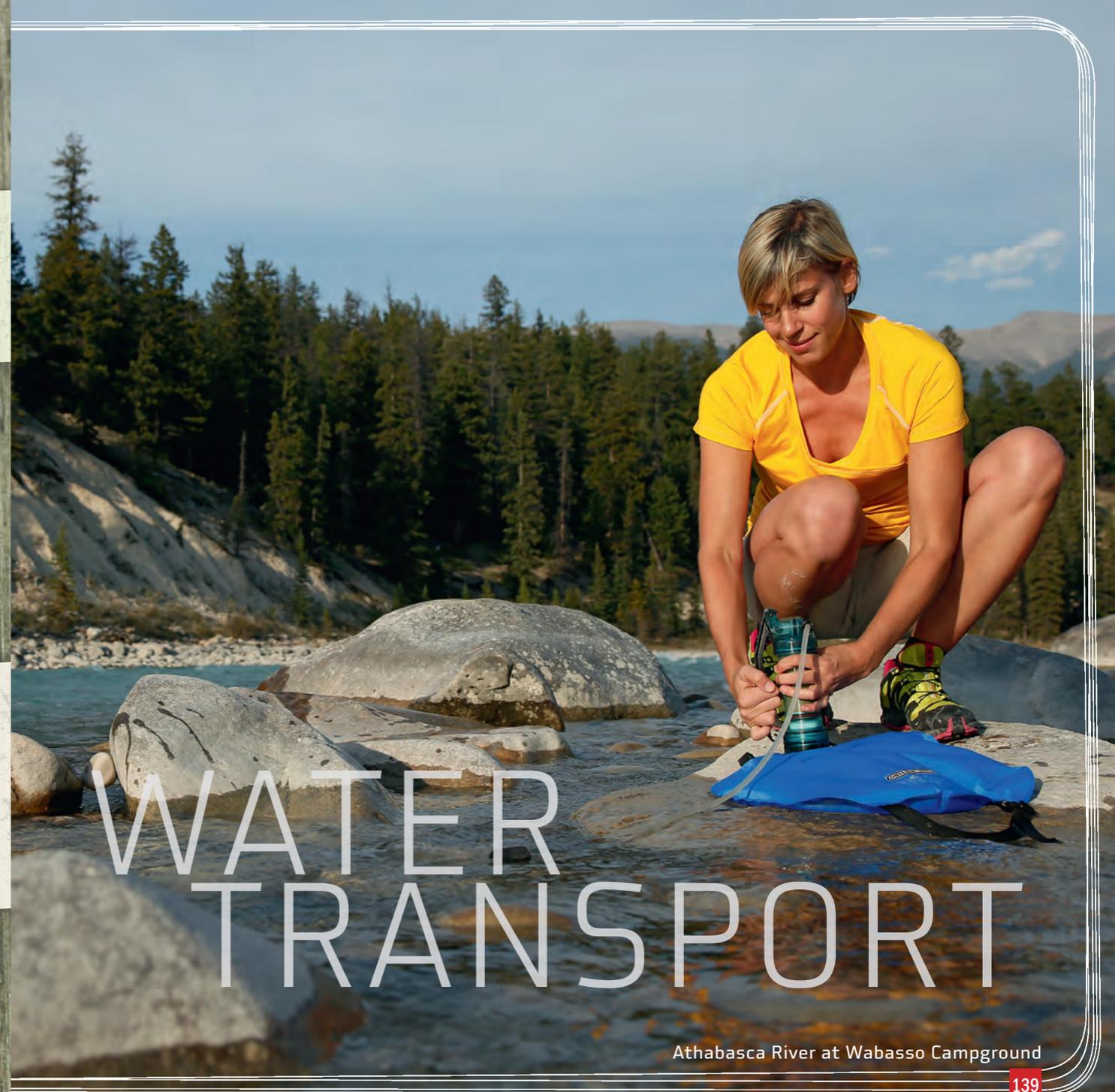
Wale und Eisberge. **Neufundland und Labrador.** Jeden Sommer kann man an der östlichsten Küste von Kanada Wale, Eisberge und seltene Vögel beobachten.

Kitesurfen und Kajakfahren in **New Brunswick.** Hier gibt es die extremsten Gezeitenunterschiede der Welt - das ist auch einer Gründe, warum die Bay of Fundy auf der Shortlist für eines der neuen sieben Weltwunder war.

In **Alberta** packen Liebhaber von dicken Reifen ihre Fahrräder aufs Auto nach Kananaskis Country, einer Region, in der es atemberaubende Rocky Mountains-Bergspitzen, Seen und sanft geschwungene Gebirgsausläufer (hallo, „Brokeback Mountain“) hat.

Mit den Paddeln in die Wildnis **Northwest Territories** und der Yukon. Wenn es Ihr Traum ist, das Wildwasser von Kanadas legendärem nördlichen Fluss, dem Nahanni, mit dem Kanu zu bezwingen, dann sind Sie in dieser UNESCO-Welterbestätte in den wilden, faszinierenden Northwest Territories richtig.

Weiterführende Informationen finden Sie auf [www.meinkanada.com](http://www.meinkanada.com)



# WATER TRANSPORT

Athabasca River at Wabasso Campground

## wassersack · wasserbeutel



### WASSERSACK

Dass auch im Camp die Wasserversorgung ohne sperrige Kanister klappt, dafür gibt es den ORTLIEB Wassersack. Unterwegs lässt er sich klein zusammenrollen. Einmal ausgepackt, bietet das Platzwunder aus reißfestem, wasserdichtem Gewebe ausreichend Volumen für das Verbrauchswasser zum Kochen, Spülen und sogar Duschen. Die große Öffnung oben mit Rollverschluss macht das Nachfüllen einfach. Über das im Boden integrierte Ventilsystem lässt sich die Ausgießmenge optimal dosieren. Ausgestattet mit dem Siphonfilter Katadyn (bei Fa. Katadyn erhältlich) eignet er sich auch perfekt zur Trinkwasseraufbereitung.

Weitere praktische Details:

Verschlussgurt zum Aufhängen | mit Siphonfilter Katadyn zur Trinkwasseraufbereitung kombinierbar | als Zubehör erhältlich: Duschvorsatz für das Ventil-System, ORTLIEB Trinkschlauch  
**HINWEIS:** Wassersack bitte nicht gefüllt transportieren, da er in liegendem Zustand nicht auslaufsicher ist. Der Wasserbeutel und die Wasserkatze sind ideal geeignet für den Wassertransport in Radasche oder Rucksack.

Material PS17  
 Gewicht 190 g  
 Volumen 10 L  
 Maße 35 · 22 cm (H x D)  
 Farben blau  
 schwarz  
 UVP\*/€ 26,95

Art.Nr.  
 N48  
 N27



### WASSERBEUTEL

Schluss mit unhandlichen Wasserflaschen oder Kanistern! Der kompakte Wasserbeutel (erhältlich für 2, 4 und 10 L) ist mit Gurtbandgriffen mit Steckschnallen ausgestattet und kann am Rucksack befestigt werden. Das Gewebe außen ist reiß- und wasserfest, die Beschichtung innen für Trinkwasser geeignet.

Viele Einsatzmöglichkeiten:  
 Sitz- und Kopfkissen | Gewichtsausgleich beim Gleitschirmfliegen | Tauchboje (mit Luft gefüllt) | Kombinierbar mit Outdoor-Handfiltern und ORTLIEB Trinkschlauch

Material PS17L  
 Gewicht 80 g  
 Volumen 2 L  
 Maße 30 · 20 cm (H x B)  
 Farben blau  
 schwarz  
 UVP\*/€ 15,95

Art.Nr.  
 N45  
 N22

Gewicht 130 g  
 Volumen 4 L  
 Maße 38 · 25 cm (H x B)  
 Farben blau  
 schwarz  
 UVP\*/€ 19,95

Art.Nr.  
 N46  
 N24



Material PS17L  
 Gewicht 160 g  
 Volumen 10 L  
 Maße 44 · 36 cm (H x B)  
 Farben blau  
 schwarz  
 UVP\*/€ 26,95

Art.Nr.  
 N47  
 N26

Bitte beachten: Die Wasserbehälter sind nur zur Aufbewahrung von Wasser (bis maximal 60°C; keine alkoholischen, zucker- und säurehaltigen Flüssigkeiten einfüllen!) geeignet. Den gefüllten Behälter nicht zu lange in der Hitze stehen lassen und das Wasser so oft wie möglich wechseln. Nach Gebrauch trocken und geöffnet lagern. Innen mit Zahnersatzpflegemitteln, außen mit warmem Wasser, Bürste und Neutralseife behandeln. Das Ventil muss regelmäßig gereinigt werden!

## wasserkatze · trinkschlauch



### WASSERKATZE

Immer mit dabei! Sie kann als mobiles Trinksystem direkt um die Hüfte „geschlungen“ werden und deckt mit 2 l Füllmenge den Flüssigkeitsbedarf.

Reißfestes, wasserdichtes Gewebe | Verschweißte Nähte | Verstellbares Gurtband mit Steckschnalle für bequemes Tragen am Körper oder im Rucksack | Kombinierbar mit Outdoor-Handfiltern (Trinkwasseraufbereitung) und ORTLIEB Trinkschlauch

Material PS17L  
 Gewicht 110 g  
 Volumen 2 L  
 Maße 16 · 40 cm (H x B)  
 Farben blau  
 UVP\*/€ 19,95

Art.Nr.  
 N49

### TRINKSCHLAUCH

Das ideale Tool zum regelmäßigen „Hydrieren“! Der Trinkschlauch macht alle ORTLIEB Wasserbehälter und handelsüblichen PET-Flaschen im Handumdrehen zum mobilen Trinksystem: einfach Dosierventil entfernen, Schlauchende in den Wasserbeutel ganz einführen und die Schraubkappe mit Ventil aufschrauben. Der 95 cm lange Trinkschlauch ist mit einem verschließbaren Beißventil und einer Schutzkappe ausgestattet.

Ventil in der Schraubkappe zum Druckausgleich im Behälter | Mundstück komplett zerlegbar für hygienische Reinigung

Material PVC/PP  
 Gewicht 70 g  
 Farben blau  
 UVP\*/€ 15,95

Art.Nr.  
 N4201



### DUSCHVORSATZ

Verwandelt die ORTLIEB Wasserbehälter (Wassersack, Wasserbeutel und Wasserkatze) in eine Outdoor-Dusche! Er wird statt der Staubkappe auf den Gewindeflansch gesteckt und kann auch zum Blumengießen und Geschirrspülen verwendet werden. Kleine Löcher für gleichmäßige Berieselung | Dosierventil zum schnellen Öffnen und Schließen

Material Polyamid  
 Gewicht 5 g  
 Farben schwarz  
 UVP\*/€ 2,95

Art.Nr.  
 N30



# WATERTRANS

## faltschüssel · faltbare wanne



### FALTSCHÜSSEL

Macht das Outdoor-Leben leichter! In drei Größen erhältlich (5, 10 und 20 l) und vielseitig einsetzbar: Wasser holen, Geschirr spülen, Gemüse putzen etc.

*3D-verschweißte Nähte | Versteifter, auslauf-sicherer Rand | Quadratischer, standfester Boden | 2 Tragegriffe aus reißfestem Gurtband*

Material	PD620
Volumen	5 L
Gewicht	200 g
Maße	12 · 24 · 24 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	grün N11G
	dunkelblau N11Y
UVP*/€	19,95

Volumen	10 L
Gewicht	260 g
Maße	14 · 30 · 30 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	grün N12G
	dunkelblau N12Y
UVP*/€	22,95

Volumen	20 L
Gewicht	400 g
Maße	28 · 30 · 30 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	grün N120
UVP*/€	27,95

### FALTBARE WANNE

Aus der Ideen-Werkstatt der ORTLIEB-Pragmatiker kommt ein Allround-Talent für den sauberen Transport von nasser oder verschmutzter Ausrüstung. Stabil und standfest durch einen verschiebbaren Knickschutz auf beiden Seiten, überzeugt die Kofferraumwanne als strapazierfähige, wiederverwendbare Alternative zu Plastiktüte und Co. Zwischen den Einsätzen lässt sich der geräumige Behälter aus PVC-beschichtetem Polyestergewebe im Handumdrehen reinigen, platzsparend zusammenfalten und im Kofferraum verstauen.

*Weitere praktische Details:  
Tragegriffe aus reißfestem Gurtband | leicht zu reinigen | 3D-verschweißte Nähte  
Hinweis: Nicht auslauf-sicher bei Verwendung als Transportmittel von Flüssigkeiten im Kofferraum.*

Material	PD620
Gewicht	750 g
Volumen	50 L
Maße	20 · 62 · 42 cm (H x B x T)
Farben	Art.Nr.
	grün N200
UVP*/€	69,95



# PROTECTIONBACK

## schutzbeutel



### DOKUMENTENBEUTEL

Kartenmaterial, Reisedokumente, oder Schreibpapier - einfach alles, was man unterwegs so braucht und schnell parat haben will, nimmt der staub- und wasserdichte, durchsichtige Beutel auf. Sein hoch dehnbares, UV-beständiges, reiß- und knickfestes Material und die belastbaren Schweißnähte garantieren höchsten Schutz vor Außeneinwirkungen. Selbstverständlich können auch elektronische Geräte wie GPS, Handy oder MP3-Player sicher transportiert werden. Mit fester Umhängeschnur und rostfreien Ösen. Erhältlich in drei Formaten.



### SNACK-PACK

Er verpackt alles in lebensmittelechter Folie, was Power gibt und zu einer gemütlichen Rast gehört: Haferflocken, Reis, Nudeln, Trockenobst bis hin zu Kaffeepulver und Gewürzen. Sperrige Behälter und Dosen können zu Hause bleiben. Auch im Alltag leistet der Beutel in drei Größen gute Dienste - beim Verpacken von Schulbroten oder kleinen Snacks für zwischendurch. Mit fester Umhängeschnur und rostfreien Ösen.

### KARTENTASCHE

Da stimmt die Richtung. Die beidseitig transparente Kartentasche schützt ihren wegweisenden Inhalt zuverlässig vor Nässe, Schmutz, UV-Einwirkung und Knickspuren. Beim Wandern, Gleitschirmfliegen, Kanufahren und Biken wird sie einfach umgehängt oder an den vier Befestigungspunkten am Rucksack fixiert. Erhältlich in L und XL.



Wasserdichter Roll-Klettverschluss | Umhängeschnur mit 2 Tankas

Material	PF15	Art.Nr.	
Gewicht	80 g		
Maße	27 · 27 cm (H x B)		
Farben	transparent	D13	
UVP*/€	17,95		

### KARTENTASCHE XL

Für Seekarten, wasserdichter Roll-Klettverschluss. Umhängeschnur mit 2 Tankas.

Gewicht	200 g		
Maße	50 · 35 cm (H x B)		
Farben	transparent	D19	
UVP*/€	24,95		

Material	PF15	Art.Nr.	
Größe	A6		
Gewicht	30 g		
Maße	15 · 11 cm (H x B)		
Farben	transparent	D01	
UVP*/€	9,95		
Größe	A5		
Gewicht	50 g		
Maße	22 · 15 cm (H x B)		
Farben	transparent	D02	
UVP*/€	11,95		
Größe	A4		
Gewicht	80 g		
Maße	30 · 22 cm (H x B)		
Farben	transparent	D03	
UVP*/€	12,95		

Material	PF15L	Art.Nr.	
Größe	A6		
Gewicht	30 g		
Maße	15 · 11 cm (H x B)		
Farben	transparent	D15	
UVP*/€	12,95		
Größe	A5		
Gewicht	60 g		
Maße	22 · 15 cm (H x B)		
Farben	transparent	Art.Nr.	D16
UVP*/€	15,95		

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



SAFE-IT



# PROTECTIONBAGS

## schutzbeutel



### SAFE-IT

Robuster Rundumschutz für empfindliche Geräte, die griffbereit sein müssen. Handy, GPS und Smartphones sind sicher verstaut und dabei perfekt bedienbar. Die durchsichtige Folie ist für PDA-Stifte geeignet. Die Unterseite besteht aus reißfestem, PU-beschichtetem Gewebe. Der spritz- und staubdichte Roll-Klettverschluss ist besonders praktisch, wenn doch mal schnell „eingegriffen“ werden muss. Der leichte Safe-it ist in drei Größen (S, M und L) erhältlich.

Weitere praktische Details:  
Abnehmbare Gürtelschleife mit Schnellentriegelung |  
Umhängekordel mit Tanka zur einfachen Längenverstellung

Material	PS17/PF15
Größe	S
Gewicht	28 g
Maße	16 · 7,2 cm (H x B)
Farben	transparent-schwarz
Art.Nr.	D23
UVP*/€	16,95
Größe	M
Gewicht	32 g
Maße	19 · 9,2 cm (H x B)
Farben	transparent-schwarz
Art.Nr.	D24
UVP*/€	17,95
Größe	L
Gewicht	34 g
Maße	17 · 10,2 cm (H x B)
Farben	transparent-schwarz
Art.Nr.	D25
UVP*/€	19,95



### WERTSACHENBEUTEL

Wichtige Dokumente und Papiere, Zahlungsmittel und natürlich die „Reisekasse“ trägt man am liebsten unauffällig am Körper. Der blickdichte ORTLIEB Wertsachenbeutel oder Wertsachengürtel ist die unkomplizierte Lösung, die zudem vor Wasser, Staub und Schmutz schützt. Beide überzeugen durch ihr strapazierfähiges Material und das geringe Gewicht. Mit fester Umhängeschnur und rostfreien Ösen.



Material	PS17
Größe	A6
Gewicht	20 g
Maße	15 · 11 cm (H x B)
Farben	schwarz
Art.Nr.	D05S
UVP*/€	12,95
Material	PS17
Größe	A5
Gewicht	40 g
Maße	22 · 15 cm (H x B)
Farben	schwarz
Art.Nr.	D06S
UVP*/€	14,95



### WERTSACHENGÜRTEL

Mit verstellbarem Hüftgurt. Auch geeignet für die Befestigung an Arm und Bein

Material	PS17
Gewicht	60 g
Maße	11 · 30 cm (H x B)
Farben	schwarz
Art.Nr.	D09S
UVP*/€	22,95



### WALKIE-TALKIE-BAG

Es bewährt sich bereits vielfach bei der Bergwacht, Feuerwehr und auf Baustellen. Durch die transparente Folie kann problemlos gesprochen und gehört werden. Der Roll-Klettverschluss ist schnell und einfach zu handhaben. Verstellbare Befestigungsschnüre mit Tanka dienen der optimalen Anpassung an verschiedene Einsatzbereiche.



Material	PF15
Gewicht	100 g
Maße	40 · 12 cm (H x B)
Farben	transparent
Art.Nr.	D18
UVP*/€	21,95



# ACCESSORIES

## first-aid-kit

SPORTS MADE IN GERMANY

### ORTLIEB-Ersthelfer im Einsatz

Unverzichtbar für alle aktiven Outdoor-Fans! Ob kleines Wehwehchen oder echter Notfall – die kompakten, strapazierfähigen Helfer sind sofort zur Stelle. Dass die „ORTLIEB-Sanis“ absolut wasserdicht sind, versteht sich von selbst.



TOUREN-FAHRER  
EMPFEHLUNG  
First-Aid-Kit Moto  
05/2012

### FIRST-AID-KIT

Nie wieder ohne: ORTLIEBs Ersthelfer sollten fester Bestandteil der Ausrüstung sein. Die First-Aid-Kits mit wasserdichter Hülle aus PU-beschichtetem Nylongewebe mit Rollverschluss sind in vier verschiedenen Größen und Safety-Levels (Regular, Medium, High, Ultra-High) erhältlich. In Regular und Medium eignen sie sich für alle Outdoor-Aktivitäten. Beim Safety-Level High wird die Grundausstattung um Utensilien erweitert, die speziell auf die jeweilige Sportart abgestimmt sind: Motorrad, Fahrrad, Trekking, Kanu/Kayak und Reiten. Die umfangreiche Ausstattung der Version Ultra-High sorgt für optimale Erstversorgung beim Berg- und Radsport, auch für kleine Gruppen. Alle Kits lassen sich einfach per Gurtpatte am Gürtel befestigen. Die Versionen High und Ultra-High sind mit zusätzlichen Gurtbändern zur Befestigung an Rucksäcken etc. ausgestattet.

#### Weitere praktische Details:

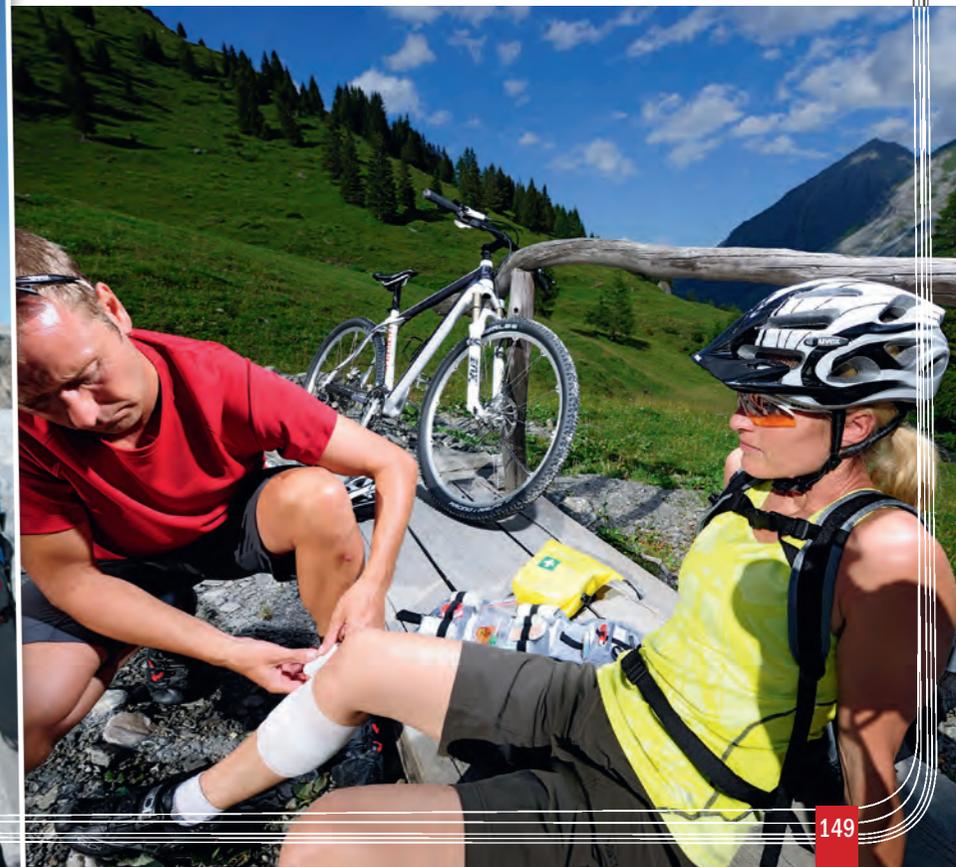
Vorderseite versehen mit internationalem Erste-Hilfe Symbol (weißes Kreuz auf grünem Hintergrund) | Versionen Medium bis Ultra-High mit herausnehmbarer Innentasche zur

individuellen Bestückung des First Aid Kits und für schnellen Zugriff sowie Befestigungsmöglichkeit für Schultergurt (separat erhältlich, Art.Nr. E16) Die Versionen Medium und High sind auch in je einer unbestückten Variante erhältlich.

Material	Feat.	Farbe	Höhe/cm	Breite/cm	Tiefe/cm	Vol./L.	Gew./g	Art.Nr.	UVP*/€/€
<b>First-Aid-Kit mit Inhalt</b>									
PS21	regular	gelb	12	11	8	0,6	140	D1701	19,95
PS21	medium	gelb	15	15	8	1,2	270	D1702	34,95
PS21	high								
	Motorrad	gelb	17	18	10	2	570	D1703	39,95
	Fahrrad*	gelb						D1704	49,95
	Bergsport	gelb						D1705	49,95
	Kanu	gelb						D1706	49,95
	Reiten	gelb						D1707	49,95
PS21	ultrahigh								
	Fahrrad*	gelb	20	20	11	3,3	640	D1708	69,95
	Bergsport	gelb						D1709	69,95
<b>First-Aid-Kit ohne Inhalt</b>									
PS21	medium	gelb	15	15	8	1,2	140	D1752	29,95
PS21	high	gelb	17	18	10	2	180	D1754	34,95

\* in Zusammenarbeit mit dem ADFC entwickelt.

Genauere Beschreibung des Inhalts jeder Version unter: [www.ortlieb.com/\\_pdf\\_de/firstaid.pdf](http://www.ortlieb.com/_pdf_de/firstaid.pdf)





# ACCESSORIES

t-shirt · regenhut

## Typisch ORTLIEB

Die besten Ideen kommen unseren Entwicklern in der Freizeit. Beim Wandern, Motorradfahren, Biken oder beim Zelten. Genau dann eben, wenn man mal wieder merkt, dass das Toilettenpapier fehlt oder aufgeweicht ist, man Lust auf einen Kaffee in der Wildnis hat oder es in Strömen gießt und man keinen Regenschirm tragen kann oder will.

BRAND NEW



## ORTLIEB T-SHIRT

Praktisch, angenehm zu tragen und wirklich schick! Die hochwertige Verarbeitung und die gute Qualität der Bio-Baumwolle sprechen für sich. Tolle Geschenkidee für ORTLIEB Anhänger!

Material	Bio-Baumwolle, grau	Art.Nr.	
Größen			
	S		001S
	M		001M
	L		001L
	XL		001XL
UVP*/€	19,95		



## ORTLIEB CAP

faltbar  
Material Microfaser  
Gewicht 70 g  
Farbe grau  
UVP\*/€ 9,95

Art.Nr. D62



## REGENHUT

Ob zum Wasser schöpfen oder Kopf schützen, der Regenhut sollte immer im Gepäck sein. Klein zusammengerollt lässt sich das wasserdichte Leichtgewicht in jeder Jackentasche verstauen. Mit breiter Krempe, verstellbarem Kinnband mit Tanka. Universalgröße 60.

Material	PD620	Art.Nr.	
Gewicht	170 g		
Farben	grün		D961
	gelb		D962
	blau		D963
UVP*/€	19,95		

# ACCESSORIES

## kaffeefilter-halter · t-pack



### KAFFEEFILTER-HALTER

Kaffee trinken – das ist für viele ein unverzichtbarer Genuss. Die Alternative zum sperrigen Filteraufsatz ist der zusammenlegbare, kompakte Kaffeefilter-Halter. Einfach Hölzer, Heringe oder Besteck durch die Schlaufen führen und über dem Topf oder der Tasse platzieren, Filterpapier einsetzen und Kaffeepulver aufbrühen.

Aus hitzebeständigem Material | Auch als Trichter verwendbar | Lieferung inklusive 5 Filtertüten

Material	PD620L	Art.Nr.	
Gewicht	30 g		
Maße	12 · 19 cm (H x B)		
Farben	beige	Art.Nr.	D10F
UVP*/€	8,95		



### T-PACK

Immer dann, wenn man es braucht, ist es nicht da oder nicht mehr brauchbar: Toilettenpapier. Damit das jetzt ein Ende hat, gibt es den wasserdichten Outdoor-Toilettenpapierhalter von ORTLIEB. Unterwegs wird das Papier in dem reißfesten T-Pack transportiert. Am Ziel angekommen hängt die Rolle auch schon in der geöffneten Tasche und ist vor Regen geschützt.

Abrollfunktion | Längenverstellbarer, abnehmbarer Aufhängegurt | Inklusive 1 Rolle WC-Papier

Material	PS21/PS21R	Art.Nr.	
Gewicht	220 g		
Volumen	1,3 L		
Maße	14 · 7/12 · 9 cm (H x B x T)		
Farben	orange-mango	Art.Nr.	D6101
	schwarz-schiefer	Art.Nr.	D6102
UVP*/€	23,95		

\*Unverbindlicher Verkaufspreis inkl. MwSt.



Camping at Wabasso Campground, Jasper

## FAHRRADTASCHEN QUICK-LOCK1-SYSTEM (MOD. BIS '98, SOWIE CLASSIC AB '99)

		Art Nr.	UVP/€
	1 Quick-Lock1-Schiene lang (5 Loch) mit Befestigungsschrauben, o. Haken	(für Back-Roller, Bike-Packer, Office-Bag) bis Mod. 2006	E 106 5,95
	1 Quick-Lock-1-Schiene lang (4 Loch) mit Befestigungsschrauben, o. Haken	(für Back-Roller, Bike-Packer, Office-Bag) ab Mod. 2007	E 169 5,95
	1 Quick-Lock1-Schiene kurz mit Befestigungsschrauben, o. Haken	für Front-Roller, Sport-Packer	E 170 5,95
	2 Quick-Lock1-Haken mit Griff, 16 mm, mit je 2 Einsätzen für 8 u. 11mm	Modelle ab '93	E 162 9,95
	Arretierungshaken unten, 10 mm	Modelle ab '96	E 109 4,95
	1 Stück, mit Schiene, inkl. Befestigungsschrauben		
	Arretierungshaken unten, 16 mm	Modelle ab '96	E 110 4,95
	1 Stück, mit Schiene, inkl. Befestigungsschrauben		
	Halbellipse für unteren QL1-Arretierungshaken	Modelle ab 2010	E 176 3,95
	1 Stück, inkl. Befestigungsschrauben		
	QL1- Arretierungshaken unten,	Modelle ab 2010	E 177 3,95
	1 Stück, inkl. Befestigungsschrauben		
	Quick-Lock1 Schraubensatz f. 4u. 5-Loch-Schiene (5 Satz)	Modelle ab '93	E 10 3,95
	Abspannung für Radtaschen, 1 Stück	alle Modelle mit QL1 bis 2006	E 12 3,95
	Tragegurt 80 cm, 1 Stück mit Karabiner und Steckteil	für Back-Roller/Front-Roller Modell '91 u. '92	E 15 4,95

## FAHRRADTASCHEN MIT QUICK-LOCK2-SYSTEM (MODELLE AB '99)

		Art Nr.	UVP/€
	2 Quick-Lock2-Haken mit Griff, 16 mm komplett mit Einsätzen 8 und 11 mm	alle Modelle mit QL2	E 156 9,95
	Diebstahlsicherung (Paar) für Quick-Lock2-Taschen, lang:	für Back-Roller, Bike-Packer, Bike-Tourer, Office-Bag QL2, Downtown QL2, Velo-Shopper Bike-Shopper, Motorradseitentasche (ab '12)	E 125 9,95
	kurz:	für Front-Roller, Sport-Packer, Vario QL2, City-Biker QL2, Motorradseitentasche (bis '11)	E 124 9,95

## FAHRRADTASCHEN MIT QUICK-LOCK1 / QUICK-LOCK2-SYSTEM

		Art Nr.	UVP/€
	Einsätze f. QL1 oder QL2-Haken (für 1 Tasche: 2x8 mm u. 2x11 mm)	Modelle mit QL1 ab 2005 Modelle mit QL2	E 166 3,95
	QL1/QL2-Arretierungshaken 16mm f. Ellipse unten	Modelle mit QL2 u. QL1 ab 2007	E 143 3,95
	1 Stück, inkl. Befestigungsschrauben		
	Ellipse für unteren QL2-Arretierungshaken	Modelle mit QL1 ab 2007 Modelle mit QL2	E 144 3,95
	1 Stück, inkl. Befestigungsschrauben		
	Scheuerschutz für Gepäckträger	Modelle bis 2011	E 184 4,95
	Abspannung für Rucksack Vario	Modelle bis 2011	E 173 9,95
	Tragegurt 80 cm, 1 Stück mit Stecker und Gehäuseeteil, „Stealth“, 25 mm	für Back-Roller und Front-Roller ab '99	E 116 4,95
	Tragegurt 80 cm, 1 Stück mit Stecker und Gehäuseeteil, „Mojave“ 25 mm	für Back-Roller und Front-Roller bis Mod:'98	E 23 4,95
	Schultergurt 150 cm mit Karabiner	für Back- u. Front-Roller City Bike-Packer, Sport-Packer, Bike-Tourer ab '09	E 172 8,95
	In-Put - Innentasche für Radtaschen	f. Back-Roller, Front-Roller, Bike-Packer, Sport-Packer bis Modell 2006	F 39 9,95

## FAHRRADTASCHEN MIT QUICK-LOCK3-SYSTEM

		Art Nr.	UVP/€
	Montage-Set QL3 für Gepäckträger (für 1 Tasche)	für alle QL3 Modelle	E 175 14,95

## ULTIMATE LENKERTASCHEN

		Art Nr.	UVP/€
	Montage-Set für Ultimate6	ab Modell 2013	E 185 19,95
	Montage-Set für Ultimate5 (auch für Ultimate2-4)	ab Modell 1996	E 164 15,95
	Verlängerung für Seilhalterung E164 und E185 auch für stark geschwungene Lenker geeignet (Seillänge 105 cm)		E 165 8,95
	Ersatzseil für Halterung Ultimate4, 5 und 6 (Seillänge 105 cm)		E 167 6,95
	Kartentasche für Ultimate6 (Kordelbefestigung)		F 1401 19,95
	Kartentasche für Ultimate2-5 (Druckknopf Befestigung)		F 14 19,95

# ERSATZTEILE



Innentasche Ultimate3-4 M, L, 1 Stück	Modell 1999 - 2006	E 141	8,95
Tragegurt Ultimate3-6 M, L, 1 Stück, Länge 120cm	ab Modell 1999	E 115	4,95
Tragegurt Ultimate2-6 Compact, 1 Stück, Länge 120cm		E 119	4,95
Tragegurt Ultimate2, Länge 120 cm 1 Stück mit 2 Steckern	ab Modell 1996	E 95	4,95
Tragegurt 160 cm mit 2 Karabinern 1 Stück, für Ultimate1, First-Aid-Kits & Fototaschen		E 16	4,95

## VERSCHLUSSSCHNALLEN

Art Nr. UVP/€

	ab Modell '99	E 178	1,95
		E 135	3,95
	alle Modelle bis '98	E 51	1,95
	ab Modell '99	E 146	1,95
		E 187	3,95
		E 117	3,95
		E 147	3,95
		E 149	1,95

## SONSTIGE TASCHEN

Art Nr. UVP/€

	ab Mod. 2001	E 150	4,95
	ab Modell 6/2004	E 174	24,95
	bis Modell 2009	E 133	9,95
		E 119	4,95
		E 161	7,95



Tragegurt, gepolstert, mit Karabiner, Länge 150 cm (Universalgurt 1 Stück, für Downtown, Office-Bag, Rack-Pack, Travel-Biker)		E 33	12,95
Schulterpolster, abnehmbar, 1 Stück für alle Trage- und Umhängegurte bis 50 mm Breite		E 171	5,95
Patte für Elevation und für den Tragegurt für Back- und Front-Roller (2 Stück)		E 179	4,95
Verlängerung Klett-Verschluss 1 Stück (für Kuriertasche, Velocity)		E 46	3,95
Fixiergurt für Zip-City, 1 Stück		E 121	4,95
Innentasche Zip-City, 1 Stück, Zubehör für Größe S	bis Modell 2010	E 129	11,95
Gleitpaste für TIZIP-Reißverschlüsse 7,5 g Tube, 1 Stück		E 134	2,95
Montage-Set für Saddle-Bag, MudRacer, Micro 1 Set		E 97	4,95
Riemen-Set für Saddle-Bag für Komfort-Sättel, 1 Set	ab Modell '98	F 96 E	4,95
Universal Schraubensatz (12 Schrauben, 12 Kunststoffmuttern) für geschraubte Taschen oder als Ersatz für Nieten		E 102	7,95
Fotoeinsatz für Shuttle-Produkte		P 96 E	89,95

## WASSERBEUTEL, WASSERSÄCKE, WASSERKATZE

Art Nr. UVP/€

	bis Modell '98	N 13	4,95
	ab Modell '99	E 120	4,95
	ab Modell '99	E 157	1,95
	ab Modell '99	N 30	2,95
	ab Modell '99	T 60	2,95

## REPARATUR-SET

Art Nr. UVP/€

Reparaturset für alle ORTLIEB-Materialien (PU u. PVC) inkl. Kleber	transparent	E 163	7,95
---	-------------	-------	------

-  **PS 10**  
Nylongewebe, PU-beschichtet
-  **PS 17**  
Nylongewebe, PU-beschichtet
-  **PS 17L**  
Nylongewebe, PU-Innen-  
beschichtung, lebensmittelecht
-  **PS 21 R**  
Nylongewebe, PU-beschichtet
-  **PS 33**  
Nylongewebe, PU-beschichtet
-  **PS 36C**  
Cordura, PU-beschichtet
-  **PS 42 R**  
Nylongewebe, PU-beschichtet
-  **PS 490**  
Polyestergewebe, PVC-beschichtet
-  **PF 15**  
transp. PU-Folie (Dokubeutel)
-  **PF 45**  
dickwandige transp. PVC-Folie  
(Packsack/Sichtstreifen)
-  **PD 350**  
Polyestergewebe, PVC-beschichtet
-  **PD 60**  
Polyestergewebe, PU-beschichtet
-  **PD 620**  
Polyestergewebe, PVC-beschichtet
-  **PD 620L**  
Polyestergewebe, PVC-beschichtet,  
lebensmittelecht
-  **PS 620C**  
Cordura, PVC-beschichtet
-  **PD 900**  
Polyestergewebe, sehr  
dickwandig, PVC-beschichtet

#### Wasserdicht ist nicht gleich wasserdicht.

Das verarbeitete Gewebe und alle Schweißnähte sind grundsätzlich wasserdicht bis 100.000mm Wassersäule. Der Grad der Wasserdichtheit und Staubdichtheit eines ganzen Produktes ist darüber hinaus jedoch immer von der Verschlussart abhängig. Voraussetzung ist, dass das Produkt ordentlich bzw. komplett verschlossen ist. Das gilt insbesondere für:

**Rollverschlüsse:** 3-4 mal eingerollt (z.B. Back-Roller), bei ultraleichten Packsäcken 5-6 mal

**Klettverschlüsse:** 2 mal gefaltet und über die gesamte Breite geschlossen (z.B. Safe-it)

**Dichtlippen & Reißverschlüsse:** komplett geschlossen, z.B. Protect und Big-Zip

#### Deckelverschlüsse

(und gegebenenfalls darunter liegender Staublatz mit Kordelzug): optimal mit Steckern geschlossen und zugezogen, z.B. Bike-Packer

#### IP Schutzarten

Alle Verschlussarten, die bei ORTLIEB-Produkten zum Einsatz kommen, wurden einer Umweltsimulationsprüfung bei der LGA QualiTest GmbH, TÜV Rheinland Group, Nürnberg unterzogen. \*) Die ursprünglich aus der Elektrotechnik stammenden Schutzarten werden als IP (= Ingress protection) Schutzarten bezeichnet und finden mehr und mehr Anwendung auch im Freizeitbereich. Zur Zeit ist dies die einzige international geltende und anerkannte Klassifizierung, wenn es um Wasserdichtheit oder Staubdichtheit geht. Zur Darstellung des Schutzgrades werden zwei Kennziffern verwendet. Insgesamt gibt es 6 Schutzarten für Fremdkörper und 8 Schutzarten für Wasser.

#### Schutz gegen Staub

Die erste Kennziffer bezeichnet den Grad des Schutzes eines Produktes gegen das Eindringen von festen Fremdkörpern und Berührung, wobei 5 und 6 für Schutz vor Staub und Berührung (z.B. mit der Hand) stehen.

#### Schutz gegen Wasser

Die zweite Kennziffer bezeichnet den Grad des Schutzes gegen Wasser. 7 steht z.B. für Schutz gegen Wassereindringung bei einer definierten Wassertiefe während eines festgelegten Zeitraumes.



**Beispiel:** IP 64, ORTLIEB Back-Roller; dieses Produkt ist komplett staubdicht und ist gegen Spritzwasser aus allen Richtungen geschützt.

ORTLIEB Produkte werden je nach Verschlussart der verschiedenen Produkte mit folgenden Schutzarten klassifiziert:



IP5X: Produkt ist staubgeschützt, Eindringen von geringer Staubmenge möglich



IP6X: Produkt ist staubdicht, kein Eindringen von Staub



IPX3: Schutz gegen schräg fallende Wassertropfen aus beliebigem Winkel bis zu 60° aus der Senkrechten



IPX4: Schutz gegen Spritzwasser aus allen Richtungen



IPX7: Schutz gegen Wassereindringung bei zeitweisem Eintauchen (Tiefe: Produktunterkante 1 Meter; Dauer: 3 Minuten)

\*IP-Schutzartprüfung in Anlehnung an DIN EN 60529:2000 : [www.ortlieb.com/ip-symbols](http://www.ortlieb.com/ip-symbols)

#### Gefertigt nach ORTLIEB Vorgaben

Unsere beschichteten Gewebe sind keine Standardmaterialien, sondern werden speziell für den jeweiligen Anwendungsbereich entwickelt und nach unseren eigenen Qualitätsvorgaben gefertigt.

#### Knickfest bis 100.000 Knickungen

Da viele unserer Produkte mit dem „Rollverschluss“ ausgestattet sind, werden sehr hohe Anforderungen an die Knickfestigkeit der Gewebe gestellt.

#### Qualitätsüberwachung

Alle wichtigen Materialeigenschaften werden regelmäßig in einer Wareneingangsprüfung getestet. Die Halterungselemente der Radtaschen werden einer sehr anspruchsvollen Fahrsimulation unterzogen.

#### Azo-freie Farbstoffe

Obwohl ORTLIEB-Produkte nicht unter die AZO-Verordnung fallen, werden ausschließlich Azo-freie Farbstoffe verwendet.



PVC-frei: Wo technisch möglich und sinnvoll, werden PVC-freie Materialien eingesetzt



wasserdichte Reißverschlüsse in verschiedenen Ausführungen garantieren einen IP-Schutz von IP67



Neues Produkt



Modifiziertes Produkt



Die Produkte auf den mit diesem Logo gekennzeichneten Doppelseiten, werden in Heilsbronn, Deutschland hergestellt.

Photos if not otherwise stated:

Lars Schneider · [www.larsschneider.com](http://www.larsschneider.com)

Wolfgang Ehn (City-Bilder)

[www.wolfgang-ehn.de](http://www.wolfgang-ehn.de)

Design: BaronGrafik Nürnberg

© by ORTLIEB Sportartikel GmbH

Rainstraße 6 · D-91560 Heilsbronn, Germany

Tel. +49(0)9872-800-0

All rights reserved. All specifications subject to change without notice.

Printed in Germany.

Eine Liste unserer Distributoren finden Sie unter:  
For a list of our international distributors please visit:  
**[www.ortlieb.com/distributors](http://www.ortlieb.com/distributors)**

A large, stylized orange graphic at the bottom of the page. It features a rounded rectangular shape with a darker orange oval inside, containing the word "WATERPROOF" in a light, sans-serif font. To the left of this shape is a large, faint number "3".

WATERPROOF